



### Musikverein Bellheim e.V.

Einladung zum Waldfest

Freitag, 19. bis Montag, 21. August 2017 auf dem Waldfestplatz

3 Tage Waldfest mit Blasmusik und Pfälzer Spezialitäten

Samstag - u.a. „Pälzer Pokalbuwe“

Sonntag - Kinderprogramm, Montag - Mittagstisch, Kaffee & Kuchen und vieles mehr ...

Bei schlechtem Wetter: überdachte Sitzplätze

### Südpfalztourismus VG und Kulturverein Bellheim

Geführte Wanderung „Landwirtschaft - Damals und Heute“

Samstag, 19. August 2017, 14.00 Uhr

Treffpunkt: Kulturwerkstatt „Alter Kindergarten“, Karl-Silbernagel-Straße 20a

Referenten: Rainer Becki, Kulturverein und Julia Böhm, Kartoffelhof Böhm

### FK Mardi Bellheim

Einladung zum Badmintonmixed und -doppeltturnier mit Sommernachtsfest

Samstag, 19. und Sonntag, 20. August 2017

in der Spiegelbachhalle Bellheim

Sommernachtsfest am Samstag, ca. 19.00 Uhr

Für das leibliche Wohl und gute Unterhaltung ist bestens gesorgt!

### Zeiskam:

### Patronats- und Pfarrfest der kath. Kirchengemeinden

Sonntag, 20. August 2017, 10.30 Uhr

Gottesdienst in der kath. Kirche

Anschließend Frühschoppen im „Historischen Pfarrhof“, Mittagessen,  
Unterhaltungsprogramm u.a. mit den Liederkranz-Kids und vieles mehr...

## Öffnungszeiten

### Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim

Montag - Freitag..... 08.00 - 12.30 Uhr  
Das Sozialamt ist bis auf Weiteres dienstags und donnerstags geschlossen.

Mittwoch..... 14.00 - 18.00 Uhr  
Montag und Donnerstag ..... 14.00 - 16.00 Uhr  
..... Tel.: 07272/7008-0

### E-Mail-Adresse VG-Verwaltung Bellheim:

Verbandsgemeinde@vg-bellheim.de

Internet-Adresse: www.vg-bellheim.de

## Sprechstunden

### Bürgermeister Dieter Adam

Täglich nach Vereinbarung.

Tel.: 07272/7008-328,

E-Mail: d.adam@vg-bellheim.de

### 1. Beigeordneter Gerald Job

Telefonische Vereinbarung unter 07272/7008-328

### Beigeordneter Ulrich Christmann

Telefonische Vereinbarung unter 07272/7008-328

### Beigeordneter Klaus Weiß

Telefonische Vereinbarung unter 07272/7008-328

### Ortsbürgermeister Paul Gärtner

Sprechstunde: Montag und Freitag, 09.30 - 12.00 Uhr sowie Mittwochnachmittag, 14.00 - 18.00 Uhr, Tel.: 07272/7008-902

### 1. Beigeordnete Gertrud Trapp

Tel.: 07272/7008-903

Sprechstunde: Dienstag und Donnerstag von 09.30 - 12.00 Uhr sowie Mittwochnachmittag von 14.00 bis 18.00 Uhr

### Beigeordneter Harald Walter:

Tel.: 07272/7008-905

Sprechstunde: Mittwoch, 15.00 - 18.00 Uhr sowie nach Vereinbarung

### Beigeordneter Dietmar Eßwein

Tel.: 07272/7008-904

Sprechstunde: Mittwoch von 14.00 bis 18.00 Uhr, weitere Termine nach Vereinbarung

### Ortsbürgermeister Ulrich Christmann

Knittelsheim - Dienstag im Gemeindehaus

19.00 bis 20.00 Uhr: Tel. 06348/251

privat: Tel. 0162/2549420

### Ortsbürgermeister Gerald Job

Ottersheim - Mittwoch im Rathaus

17.15 bis 18.00 Uhr: Tel. 06348/8600, privat: Tel. 06348/4103

Verwaltung: 17.30 bis 18.00 Uhr

### Ortsbürgermeister Klaus Weiß

Zeiskam - Mittwoch im Rathaus

16.45 bis 19.00 Uhr: Tel. 06347/8171

privat: Tel. 06347/1031

Die Bürgersprechstunde wird vom Ortsbürgermeister abgehalten.

### Schiedsmann Norbert Gschwind:

Rathaus Bellheim, Tel.: 07272/7008-330

### Behinderten-Beauftragter

Franz Horder..... Tel. 06348/7159

Sprechstunde nach Vereinbarung

### Sicherheitsberater für Senioren

Albert Conrad, zu erreichen über Ordnungsamt

..... Tel: 07272/7008-218

## Bereitschaftsdienst

### Notfalldienst der Ärzte

**Praxisbereich Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam**

Der Kassenärztliche Bereitschaftsdienst in der Asklepios Südpfalzambulanz, Gernersheim, An Fronter Karl 2, 76726 Gernersheim ist ab 1. April 2014 unter der einheitlichen Rufnummer **116117 (ohne Vorwahl)** zu folgenden Zeiten zu erreichen:

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,

Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr,

Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.

Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.

**Praxisbereich Offenbach, Hochstadt und Essingen**

Bereitschaftsdienstzentrale Landau, Vinzentiuskrankenhaus, Cornichonstraße 4, 76829 Landau, Tel. **116117 (ohne Vorwahl)**.

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,

Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr, Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr, Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.  
Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.  
Bei akuten lebensbedrohenden Notfällen (z.B. starke Herzbeschwerden, Bewusstlosigkeit, schwere Verbrennungen) muss direkt der Rettungsdienst unter der Nr. 112 angefordert werden.

### Augenärztlicher Notdienst

19.-20.08. und 23.08.17

**Herr Dr. Pintz, 17er Straße 9, Gernersheim, Tel: 07274/3049**

Offizieller Dienst jeweils Samstag von 07.00 bis Montag, 07.00 Uhr und Mittwoch, 14.00 bis Donnerstag, 07.00 Uhr. An Feiertagen von 20.00 Uhr vor Vorabend bis zum Tag nach dem Feiertag, 07.00 Uhr.

Der Dienst habende Augenarzt, außerhalb der Sprechstunden, ist über den Anrufbeantworter jeder Augenarztpraxis zu erfahren. Die Notdienstsprechstunde findet jeweils am Samstag bzw. Sonn- oder Feiertag von 11.00 bis 12.00 Uhr in der jeweiligen Praxis statt. Andere Notfallbehandlungen sind mit dem Dienst habenden Arzt telefonisch abzusprechen.

### Zahnärztlicher Notfalldienst

Samstag von 9.00 Uhr - 12.00 Uhr, Sonntag von 11.00 Uhr - 12.00 Uhr dienstbereit.

Der Dienst habende Zahnarzt kann unter folgender Telefonnummer erfragt werden:

.....Tel. 07272/919653.

### Apothekennotdienst

Der Apothekennotdienst ist bis 08.30 Uhr des Folgetages erreichbar.

#### Sonntag, 20.08.17

Birken-Apotheke, Tel. 06347/8686, Jahnstr. 24, 67378 Zeiskam

#### Montag, 21.08.17

Tulla-Apotheke, Tel. 07274, Langgannstr. 7, 76726 Gernersheim-Sondernheim

#### Dienstag, 22.08.17

Mozart-Apotheke, Tel. 06348/98220, Raiffeisenstr. 7, 76877 Offenbach

Schwanen-Apotheke, Tel. 06344/5617, Hauptstr. 16, 67366 Weingarten

#### Mittwoch, 23.08.17

Salus-Apotheke, Tel. 07274/079807, Konrad-Adenauer-Str. 18, 76726 Gernersheim

Sonnen-Apotheke, Tel. 07276/919744, Untere Hauptstraße 127, 76863 Herxheim

#### Donnerstag, 24.08.17

Ludwig-Apotheke, Tel. 07274/94780, Ludwigstraße 16, 76726 Gernersheim

Löwen-Apotheke, Tel. 06347/2315, Am Turnplatz 5, 76879 Essingen

#### Freitag, 25.08.17

Pfalz-Apotheke, Tel. 07272/3131, Ringstraße 12-16, 76773 Kuhardt

Hainbach-Apotheke, Tel. 06344/1667, Hauptstr. 16, 67365 Schwegenheim

#### Samstag, 26.08.17

Kreuz-Apotheke, Tel. 07272/8352, Mittlere Ortsstr. 123, 76761 Rülzheim

**Zusätzlich Mittwochnachmittag geöffnet:** Sonnen-Apotheke, Schulstraße 45, Bellheim, Tel.: 07272/74488

Der aktuelle Stand kann sowohl aus dem Festnetz als auch aus dem Mobilfunknetz über folgende Rufnummer erfragt werden: 01805/258825 plus die Postleitzahl des Standortes (Festnetz 0,14 €/Min., Mobilfunknetz max. 0,42 €/Min.). Oder über das Internet: www.lak-rlp.de

### Sozialstation Rülzheim e.V.

Kuhardter Straße 37, Tel.: 07272/919177

Fax: 07272/919178.

Bürozeiten: Montag bis Freitag 8.00 bis 16.00 Uhr und nach Vereinbarung. Sie erreichen uns telefonisch rund um die Uhr 07272/919177.

Wir bieten: Pflegebedürftige Menschen ganzheitlich zu versorgen und die Behandlung des Arztes zu unterstützen, ambulanter Hospizdienst, hauswirtschaftliche Versorgung, Verhinderungspflege, stundenweise Betreuung zu Hause, Pflegekurse und vieles mehr.

### Ökum. Sozialstation/AHZ

### Gernersheim-Lingenfeld e.V.

Haus Pamina, Bismarckstr. 12, Gernersheim

Sprechzeiten: Montag bis Freitag 09.00 - 16.00 Uhr und

nach Vereinbarung ..... Tel. 07274/7045-0

### Senioren-Zentrum

### Haus Edelberg Bellheim

Adenauerring 11

Betreutes Wohnen und Pflege

..... Tel. 07272/937-0

### Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe

Herrenlose Tiere nimmt die Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe, Am Klärwerk 2, 67363 Lustadt, Tel.: 06347/608672, an. Ansprechpartner ist Herr Zimmermann, Telefon 0170/3157 618 oder 07255/8037.

## Notrufe

Polizei.....	110
Feuerwehr.....	112
<b>Sonstige Rufnummern</b>	
Verbandsgemeinde- verwaltung.....	07272/7008-0
Gemeindeverwaltung Knittelsheim.....	06348/251/4364
Gemeindeverwaltung Ottersheim.....	06348/8600/4103
Gemeindeverwaltung Zeiskam (Ortsbürgermeister).....	06347/1031
Polizeiinspektion Gernersheim.....	07274/9580
Kripo-Sicherheitsberatung Ludwigshafen.....	0621/9631440
Wasserzweckverband Nordgruppe.....	0172/7106 481
(zuständig für Zeiskam) Südgruppe (zuständig für Bellheim).....	07271/ 95 860
bei Vermittlungs- problemen.....	0151/42225783
(zuständig für Bellheim, Knittelsheim und Ottersheim) Internet-Homepage: www.wgs-jockgrim.de	
Störungsdienst Erdgas Thüga Energienetze GmbH Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim Zeiskam.....	0800/0837111
Asklepios Südpfalz Kliniken, Klinik Gernersheim.....	07274/504-0
Vinzentiuskrankenhaus Landau.....	06341/170
Krankentransporte/Funktaxi (Tag und Nacht) Taxi Beil.....	Tel.: 07272/2959
<b>Landesberatungsstelle für Vergiftungserscheinungen Giftnotrufzentrale Berlin</b> .....	Tel. 030/19240
<b>Rettungsdienst/Notarzt/ Feuerwehr.....</b>	<b>112</b>
DRK-Krankentransport Servicenummer.....	19222
(mit jeweiliger Ortsvorwahl)	
<b>Deutsches Rotes Kreuz - Kreisverband</b> .....	Tel. 07274-2460
- Bürozeiten: Mo. - Fr. 8.00 - 12.00 Uhr, GER, Hans- Graf-Sponeckstr. 33	
Bereich Aus- u. Fortbildung: u.a. in Erster Hilfe, SM für den Führerschein, Betriebsheifer, u.v.m. Bereich Ambulante Dienste: Mobiler Mittagstisch, Hausnotruf, Fahrdienste Tel. 07274-2460 oder 07275-918122	
<b>Stromversorgung</b> Für alle Orte der Verbandsgemeinde Pfalzwerke NetzAG.....	06323/941 310
Bei Störungen im Stromnetz:.....	0800/7977777
.....	Telefax (06323) 941320
<b>Gasentstörung.....</b>	0800/0837111
<b>Frauenhaus Landau.....</b>	Tel. 06341/89626
<b>Frauenhaus Speyer.....</b>	Tel. 06232/28835
<b>Kinder- und Jugendtelefon.....</b>	0800/111 0333
<b>Seelsorglicher Notdienst des kath. Pfarrverbandes Gernersheim:</b> .....	0176/66024810
<b>Störungsdienst Kabel</b> <b>RP Zeiskam.....</b>	07272/9080970



# Verbandsgemeinde

## Amtliche Nachrichten

### Ortsgemeinde Ottersheim

#### Satzung über ein besonderes Vorkaufsrecht gemäß § 25 BauGB im Baugebiet „Westlich der Waldstraße“

Zur Sicherung einer geordneten städtebaulichen Entwicklung erlässt die Ortsgemeinde Ottersheim mit Beschluss des Gemeinderats vom 14.08.2017 aufgrund von § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 des Baugesetzbuches (BauGB) in der aktuell gültigen Fassung, in Verbindung mit der Gemeindeordnung Rheinland-Pfalz in der aktuell gültigen Fassung, eine Vorkaufsrechtssatzung für den Bereich „Westlich der Waldstraße“. Dieses umfasst im Wesentlichen die Bebauung der folgenden Flurnummern: 2727, 2728, 2728, 2729/1, 2729/2, 2730/1, 2730/2, 2731, 2732, 2733, 2734/1, 2734/2, 2735, 2736, 2737, 2738, 2739, 2740, 3070/6 und 3070/5.

#### § 1

##### Zweck der Satzung

Im Bereich des Baugebietes „Westlich der Waldstraße“ werden städtebauliche Maßnahmen zur Neuordnung und baulichen Entwicklung der Flächen in Betracht gezogen.

#### § 2

##### Räumlicher Geltungsbereich

Diese Satzung gilt für das im neuen zukünftigen Flächennutzungsplan III der VG Bellheim ausgewiesene Neubaugebiet „Westlich der Waldstraße“ der Gemeinde Ottersheim und umfasst im Wesentlichen die Bebauung der folgenden Flurnummern:

2727, 2728, 2728, 2729/1, 2729/2, 2730/1, 2730/2, 2731, 2732, 2733, 2734/1, 2734/2, 2735, 2736, 2737, 2738, 2739, 2740, 3070/6 und 3070/5. Die genaue Begrenzung des Gebietes ist in dem als Anlage zum Satzungstext beigefügten Lageplan dargestellt. Der Lageplan ist Bestandteil dieser Satzung.

#### § 3

##### Vorkaufsrecht

An den im Geltungsbereich dieser Vorkaufsrechtssatzung liegenden Grundstücken und Grundstücksteilen steht der Ortsgemeinde Ottersheim zur Sicherung einer geordneten städtebaulichen Entwicklung ein besonderes Vorkaufsrecht gemäß nach § 25 Abs. 1 Satz 1 Nr. 2 Baugesetzbuches (BauGB) zu.

#### § 4

##### Inkrafttreten

Diese Vorkaufsrechtssatzung tritt am Tage nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung im Amtsblatt der Verbandsgemeinde Bellheim in Kraft. Der beiliegende Planausschnitt ist Bestandteil dieser Bekanntmachung.

Ottersheim, den 14.08.2017  
gez. Gerald Job, Ortsbürgermeister

#### Begründung

Die Gemeinde hat im Zuge der Aufstellung des Flächennutzungsplanes III der VG Bellheim die Ausweisung eines neuen Neubaugebietes beschlossen.

Die Gemeinde hätte durch die Satzung bereits im Frühstadium geplanter städtebaulicher Maßnahmen und der notwendigen Erschließung des Neubaugebietes die Möglichkeit, Grundstücke zu erwerben, damit spätere Maßnahmen leichter durchgeführt werden können. Derzeit ist für das geplante Neubaugebiet wenig Erschließungspotenzial vorhanden die Gemeinde könne frühzeitig im Bestand Grundstücke erwerben damit sie eine spätere Zufahrt ins Neubaugebiet herstellen kann.

Zudem könnte die Gemeinde bereits jetzt schon die Flächen der Flurnummern 2727, 2728, 2728, 2729/1, 2729/2, 2730/1, 2730/2, 2731, 2732, 2733, 2734/1, 2734/2, 2735, 2736, 2737, 2738, 2739, 2740, 3070/6 und 3070/5 erwerben für die spätere Umlegung.

Das Vorkaufsrecht nach § 25 Abs. 1 Nr. 2 BauGB erfasst sowohl bebaute als auch unbebaute Grundstücke.

#### Hinweis:

Nach § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung gelten Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung oder auf Grund der Gemeindeordnung zustande gekommen sind, ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

1. die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, oder
2. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeindeverwaltung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.

Hat jemand eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Bellheim, den 14.08.2017  
Verbandsgemeindeverwaltung  
gez. D. Adam, Bürgermeister

#### Lageplan



Reklamationen wegen Nichtzustellung des  
Amtsblattes nimmt der Verlag entgegen  
unter folgenden Nummern:  
**06502/9147-335, -336, -713 und -716**

Die neue E-Mail-Adresse für Reklamationen ist:  
**vertrieb@wittich-foehren.de**

## Ortsgemeinde Ottersheim

### Ergänzungssatzung westlich des Altzheimer Weges

Auf Grund von § 34 Abs. 4 S. 1 Nr. 3 Baugesetzbuch in der Fassung der Bekanntmachung vom 23.09.2004 (BGBl. I S. 2414), zuletzt geändert durch Gesetz 20.7.2017 I (BGBl. I. S. 2808) m.W.v. 29.07.2017 und von § 24 Gemeindeordnung für Rheinland-Pfalz in der Fassung vom 31.01.1994 (GVBl. S. 98), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 15.06.2015 (GVBl. S. 77), hat der Rat der Gemeinde Ottersheim in der Sitzung vom 14.08.2017 folgende Satzung beschlossen.

#### § 1

##### Geltungsbereich

Der räumliche Geltungsbereich der Ergänzungssatzung der Ortsgemeinde Ottersheim umfasst jeweils Teilflächen der Außenbereichsgrundstücke Fl.nr. 410, 416/2 und 426, westlich des Altzheimer Weges und südlich der Friedhofstraße. Der genaue Geltungsbereich ergibt sich aus beigefügtem Übersichtsplan, der Bestandteil dieser Satzung ist.

#### § 2

##### Einbezug in den Innenbereich

Die Flächen des § 1 dieser Satzung werden gemäß § 34 BauGB Abs. 4 Nr. 3 BauGB in den Zusammenhang bebauter Ortsteile einbezogen.

#### § 3

##### Überbaubare Grundstücksflächen

Mit dem Einbezug der Flächen in den Zusammenhang bebauter Ortsteile wird auf den Grundstücken im Geltungsbereich der Satzung Baurecht nach § 34 BauGB hergestellt. Hauptgebäude dürfen die in beigefügter Planzeichnung festgesetzten Baugrenzen dabei nicht überschreiten. Nebenanlagen gemäß § 12 BauNVO sind bis zur Tiefe der überbaubaren Grundstücksfläche und in den seitlichen Abstandsflächen zulässig. Zum nördlich des Baugrundstücks angrenzenden Weg sind Garagen, Carports und Nebenanlagen mit mindestens 5m Abstand zu errichten. Nach Landesbauordnung Rheinland-Pfalz genehmigungsfreie Nebenanlagen sind auch außerhalb des Bau Fensters zulässig. Bei Einfriedungen und Pflanzmaßnahmen an angrenzende landwirtschaftliche Flächen sind die Abstände des Landesnachbarrechts Rheinland-Pfalz zwingend einzuhalten. Das Anlegen von Grünflächen bzw. die Nutzung als Garten wird auf die Flächen innerhalb der Ergänzungssatzung beschränkt.

#### § 4

##### Grünordnung und Ausgleichsfläche

Künftige Bauvorhaben im Bereich der o.g. Flächen sind auf den Grundstücken oder an anderer Stelle auszugleichen. Für zusätzlich versiegelte Flächen sind entsprechende Grünflächen nach den jeweils aktuellen Maßstäben und Regelungen der naturschutzrechtlichen Eingriffsregelung auszugleichen. Weiterhin sind die südlichen und westlichen Randbereiche der Flächen des § 1 dieser Satzung im Falle der Bebauung nach § 34 BauGB durch mindestens drei Meter breite und mindestens 2-reihige, dichte höhen- und breitgestufte Strauch- und Baumpflanzungen einzugrünen. Mit entsprechenden Bauanträgen sind jeweils Pflanzpläne für die Freiflächen abzugeben. Die konkreten Maßnahmen sind mit der Gemeinde sowie der Unteren Naturschutzbehörde abzustimmen.

#### § 5

##### Inkrafttreten

Die Ergänzungssatzung tritt am Tage nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung im Amtsblatt der Verbandsgemeinde Bellheim in Kraft. Der beiliegende Planausschnitt ist Bestandteil dieser Bekanntmachung.

Ottersheim, den 17.08.2017  
gez. Gerald Job, Ortsbürgermeister

##### Hinweis:

Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften dieses Gesetzes oder auf Grund dieses Gesetzes zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Dies gilt nicht, wenn

1. die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, oder
2. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeindeverwaltung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.

Hat jemand eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen. Bei der Bekanntmachung der Satzung ist auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften und die Rechtsfolgen hinzuweisen (§ 24 Abs. 6 GemO).

### Für Satzungen nach dem Baugesetzbuch wird zusätzlich auf § 215 Abs. 1 BauGB hingewiesen:

Frist für die Geltendmachung der Verletzung von Vorschriften Unbeachtlich werden

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans und 3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Flächennutzungsplans oder der Satzung schriftlich gegenüber der Gemeinde unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhalts geltend gemacht worden sind. Satz 1 gilt entsprechend, wenn Fehler nach § 214 Abs. 2 a beachtlich sind. Planzeichnung als Bestandteil der Satzung Lage des Geltungsbereichs im Ort



Planzeichnung als Bestandteil der Satzung



Lage des Geltungsbereichs im Ort

### Fahrradboxen zu vermieten

Nichts ist vergleichbar mit der einfachen Freude, Rad zu fahren."

John F. Kennedy, 35. Präsident der USA (1917-1963)

Es sind noch Fahrradboxen frei! Sowohl am Bahnhof in Bellheim als auch an der Haltestelle „Mühlbuckel“ können noch Fahrradboxen für 5,00 Euro im Monat angemietet werden. Hier stehen bis zu zwei Fahrräder vor „Wind und Wetter“ geschützt. Die Boxen sind 1,93 m bis 2,05 m tief, 0,80 m breit und 1,20 m hoch. Eine tolle Alternative für Pendler. Kontakt: Frau Gieskes; Telefon: 07272/7008-220; E-Mail: A.Gieskes@vg-bellheim.de

### Sitzungen

#### Haupt- und Finanzausschuss Bellheim

Die für den 22.08.2017 vorgesehene Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses der Gemeinde Bellheim entfällt. Ein neuer Termin wird rechtzeitig bekannt gegeben.

## Bauausschuss Bellheim

Am **Mittwoch, dem 23.08.2017, 19.00 Uhr** findet im Wirtschaftsraum der Festhalle Bellheim eine Sitzung des Bauausschusses der Gemeinde Bellheim statt.

### Tagesordnung

#### Öffentlicher Teil

1. Sanierung Festhalle - Akustik und Beschallung
2. Bauanträge - Bauvoranfragen - Befreiungsanträge
- 2a Abweichungsantrag zu einem Anwesen im Rebenweg
- 2b Bauantrag zu einem Anwesen im Birkenweg
- 2c Bauantrag zu einem Anwesen in der Hauptstraße
3. Informationen - Anfragen
4. Einwohnerfragestunde

## Haupt- und Finanzausschuss Zeiskam

Am **Dienstag, dem 22. August 2017, 17.30 Uhr** findet im **kleinen Sitzungssaal des Rathauses Bellheim** eine Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses der Gemeinde Zeiskam statt.

### Tagesordnung

#### Öffentlicher Teil

1. Antrag auf Bezuschussung für den Einbau einer Lüftungsanlage im Dojo an der Fuchsbachhalle
2. Sportheim Zeiskam - Sanierung der Heizungsanlage
3. Nachtragshaushaltssatzung und Nachtragshaushaltsplan 2018
4. Antrag auf Bürgerbegehren und Bürgerentscheid
5. Informationen - Anfragen
6. Einwohnerfragestunde

#### Nichtöffentlicher Teil

7. Vertragsangelegenheiten

## Veranstaltungskalender

OG	Tag von	Veranstalter	Veranstaltung	Veranstaltungsort	Uhrzeit
<b>Tag bis</b>					
Bellheim	Fr., 18.08.17	Gesangverein Frohsinn	Kameradschaftsabend	Kita St. Josef	
Bellheim	Sa., 19.08.17	Südpfalz Tourismus VG Bellheim / Kulturverein Bellheim	Geführte Wanderung: Landwirtschaft“ „Damals und Heute“	Treffpunkt: Kulturwerkstatt Alter Kindergarten“	14.00
Bellheim	Sa., 19.08.17 Mo., 21.08.17	Musikverein Bellheim	Wald- und Musikfest	Festplatz am Schützenhaus	Sa., 18.30 So., 10.30 Mo., 11.30
Bellheim	Sa., 19.08.17 So., 20.08.17	FK Mardi	Badmintonturnier mit Sommernachtsfest	Spiegelbachhalle	Fest: ca. 19.00
Bellheim	Sa., 26.08.17 So., 27.08.17	Südpfalz Tiger (SG OBZ)	Handballturnier	Fortmühlhalle	
Bellheim	So., 20.08.17	Pfälzer Waldverein	Wanderung im Bienwald		
Bellheim	Sa., 26.08.17	Tennisclub	Doppeltturnier „Come together“ und Sommernachtsfest	Tennisanlage	ab 11.00
Bellheim	Fr., 25.08.17	Sternwarte Bellheim	Beobachtungsabend	Sternwarte	22.00
Knittelsheim	Mo., 14.08.17	Gemeinde	AK Jugend, Kultur und Soziales	Gemeindehaus	
Knittelsheim	Mi., 16.08.17	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus	20.00
Knittelsheim	Sa., 19.08.17	ZIK	Bouleturnier	Bouleplatz	
Ottersheim	Di., 15.08.17	kath. Frauengemeinschaft	Würzwisch	kath. Kirche	
Ottersheim	Mi., 23.08.17	kath. Frauengemeinschaft	Grillabend	Dorfplatz	18.00
Ottersheim	Fr., 25.08.17 Sa., 26.08.17	Angelsportverein	Jugendcamp	Bärensee	14.00
Ottersheim	Sa., 26.08.17 So., 27.08.17	Angelsportverein	Nachtangeln	Bärensee	20.00
Ottersheim	So., 27.08.17	BC'81	Radtour		
Ottersheim	So., 27.08.17	Vereinigte Sänger	Volkliedersingen	Dorfplatz	18.00
Ottersheim	So., 27.08.17	Freiw.Feuerwehr Ottersheim	Übergabe des neuen Löschfahrzeuges	Feuerwehrgerätehaus am Eck/Dorfplatz	ab 11.00
Zeiskam	So., 20.08.17	Kath. Kirchengemeinde	Patronatsfest, Pfarrfest der kath. Kirchengemeinden	Kirche und Pfarrhof-Garten	10.30 (Kirche)
Zeiskam	Fr., 25.08.17 Di., 29.08.17	Gemeinde	Zäskämer Kirwe	Dorfplatz/Ortsmitte	Fr., 17.00 Sa., 12.00 So., 10.30 Di., 15.30
Zeiskam	Fr., 25.08.17 Di., 29.08.17	Ev. Kirchengemeinde	Kirweprogramm wie 2016	Garten und Anwesen R. Lechner	20.00

## Aktuelles aus dem Rathaus

### Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim am 17.08.2017 geschlossen

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim machen am Donnerstag, dem 17. August 2017, ihren diesjährigen Betriebsausflug.

Die Verbandsgemeindeverwaltung und das Standesamt bleiben deshalb an diesem Tag geschlossen. Wir bitten um Beachtung und Verständnis.

# Notfalldose - Alle wichtigen Informationen für Ihre Retter



Immer mehr Menschen haben zu Hause einen Notfall- und Impfpass, Medikamentenplan, eine Patientenverfügung usw.. Nur ist es für Retter meist unmöglich herauszufinden, wo diese Notfalldaten in der Wohnung aufbewahrt werden. Zudem wird es nicht jedem gelingen, in einer Notfallsituation konkrete Angaben, beispielsweise zum Gesundheitszustand, Medikamentendosierung, Angehörigen udgl. zu machen.

## **Die Lösung steht im Kühlschrank**

Die Notfallinformationen kommen in die Notfalldose und werden in die Kühlschranktür gestellt. Nun haben die Notfalldosen einen festen Ort und können in jedem Haushalt einfach gefunden werden.

## **So funktioniert**

- Infoblatt in der Dose ausfüllen
- Notfalldose in die Kühlschranktür stellen
- Aufkleber mit dem Logo „Notfalldose“ an die Kühlschranktür sowie die Innenseite der Wohnungstür anbringen.

Sind Retter eingetroffen und sehen die Aufkleber, kann die Notfalldose rasch aus der Kühlschranktür entnommen werden. Ohne wertvolle Zeit zu verlieren, stehen aktuelle und notfallrelevante Informationen zur Verfügung.

Die von der Verbandsgemeinde Bellheim angeschafften Notfalldosen können ab sofort alle Bürgerinnen und Bürger ab 70 Jahre kostenlos an der Info-Theke der Verbandsgemeindeverwaltung in Bellheim, Schubertstraße 18, sowie während der Sprechzeiten in den Rathäusern der Außengemeinden Knittelsheim, Ottersheim und Zeiskam erhalten. Weitere Informationen dazu erhalten Sie bei der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim, Frau Mildenberger, Tel. 07272/7008-218.



**Bella -**

ist eine Anlaufstelle für alle Eltern und Familien in der Verbandsgemeinde Bellheim. Unsere Beratung ist kostenlos und kann bei Ihnen zu Hause oder in unseren Räumlichkeiten stattfinden. Es reicht lediglich eine Mail, SMS oder ein Telefonat um flexibel einen Termin zu vereinbaren. Falls Sie möchten, können Sie gerne zur **offenen Sprechzeit mittwochs von 9:00 bis 12:00 Uhr** kommen. Die Türen stehen offen und ich freue mich Sie kennen zu lernen.

Unser Angebot ist vielseitig und umfasst:

- Beratungsgespräche zu Themen wie Erziehung, Zusammenleben und Konflikte in der Familie usw.
- Unterstützung im Umgang mit Institutionen und Behörden
- Kontakt- und Austauschmöglichkeiten mit anderen Müttern und Vätern aus der Verbandsgemeinde
- Informationen zu weiteren Hilfs- und Unterstützungsangeboten
- Informationen zu weiteren Hilfs- und Unterstützungsangeboten
- Informationsangebote zu den verschiedensten Themen

Ich freue mich auf Sie!

## Projekt Willkommen-

### Willkommen in unseren Kommunen im Landkreis Germersheim

Unser Familienbüro bella wird seit Mitte Oktober 2016 erweitert um ein Angebot zur Unterstützung für neu ankommende Asylbewerber in der Verbandsgemeinde Bellheim. Wir begrüßen die neuen Familien schon bei ihrer Ankunft und begleiten sie zu ihrem Wohnort. Dort erhalten sie erste Informationen über Kontakt- und Unterstützungsmöglichkeiten vor Ort. Bei Bedarf beraten und unterstützen wir nach der Ankunft und bauen Brücken zu weiteren Hilfs- und Beratungsangeboten. **Offene Sprechzeiten: dienstags von 9:30 – 12:30 Uhr.**

#### Kontakt bella Bellheim

Adresse: Schulstraße 4 in der Realschule Plus

Träger: AGFJ gGmbH

Handy Frau Münz: 0152 - 56444366

Handy Frau Franke: 0162 - 2614571

Email: s.muenz@agfj-pfalz.de



## Tourismus Verbandsgemeinde Bellheim e.V. und Kulturverein Bellheim

### Geführte Wanderung am 19.08.2017 Landwirtschaft - Damals und heute

Geschichte erleben und schmecken - Ein Erlebnis für Kopf und Gaumen



Nach monatelanger Arbeit wird nun die Ernte eingefahren. Reges Treiben auf den Feldern setzt in den Erntemonaten ein und sorgt für reich gedeckte Tische mit frischen regionalen Produkten. Die landwirtschaftlichen Flächen zur Anhöhe des Gollenbergs werden zunehmend abgeerntet. Lediglich die Trauben an den Rebstöcken am Gemarkungsdreieck auf dem Gollenberg bekommen noch etwas Zeit und werden von hoffentlich

zahlreichen Sonnenstunden zur Reife gebracht. Vieles hat sich im Laufe der Jahrhunderte gewandelt. Die Teilnehmer erhalten Einblicke in die Zeit als Safran und Röd zum Auskommen der Bauern beitrug. Alte Getreidesorten, Kleeäcker und Tabak prägten das Bild im 20. Jahrhundert. Inzwischen sind diese fast vollständig verschwunden. Julia Böhm, die Juniorchefin vom Kartoffelhof Böhm, wird die Führung begleiten. Sie wird nicht nur ihr Wissen über die Feldfrüchte mit den Gästen teilen, sondern auch die ein oder andere Kostprobe erntefrischer regionaler Produkte mitbringen.

**Termin:** Samstag, 19. August 2017  
**Dauer:** ca. 2,5 Std.  
**Beginn:** 14.00 Uhr  
**Treffpunkt:** Kulturwerkstatt „Alter Kindergarten“, Karl-Silbernagel-Straße 20a  
**Referenten:** Julia Böhm (Junglandwirtin auf dem Kartoffelhof Böhm), Rainer Becki (Historischer Arbeitskreis)  
**Kostenbeitrag:** 5 € pro Person  
**Anmeldung:** Südpfalz Tourismus VG Bellheim e.V. Schubertstr. 18, 76756 Bellheim, Tel: 07272 / 7008-101, E-Mail: kontakt@suedpfalz-tourismus-vg-bellheim.de oder Kulturverein Bellheim e.V., Tel: 07272 / 932642, E-Mail: kontakt@kulturverein-bellheim.de  
 Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Daher ist eine Anmeldung zur Führung erforderlich.

## Minigolfturnier in Bellheim

Am 26.08 und 27.08 findet auf dem Golfplatz unser alljähriges Doppeltturnier statt.



Beginn am Samstag, 26.08. ist 13.00 Uhr bis Ende Beginn am Sonntag, den 27.08. ist um 10.00 Uhr. Anmeldeschluss ist 16.00 Uhr. Es gibt wie jedes Jahr schöne Pokale und Preise zu gewinnen. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Auf Euer Kommen freut sich das Minigolfteam.



## Impressum

**Herausgeber:** Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim  
76756 Bellheim, Schubertstraße 18  
**Druck:** Druckhaus WITTICH KG  
**Verlag:** LINUS WITTICH Medien KG  
**Anschrift:** 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)  
**Verantwortlich:**  
**amtlicher Teil:** Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim  
**redaktioneller Teil:** Angelika Johann, Verbandsgemeindeverwaltung  
**Anzeigen:** Thomas Bleeß, Produktionsleiter

**Erscheinungsweise:** wöchentlich  
**Zustellung:** Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag  
 Tel. 06502 9147-335, -336, -713

**Reklamationen**  
**Zustellung:** veröffentlichte Inhalte sind ausschließlich unser Eigentum. Unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.



# Aus der Jugendarbeit

## Jugendpflege VG-Bellheim

**Herbstferienprogramm 2017 vom 09.10.2017 – 13.10.2017      Kosten: 70,00€**

**Ab 09.00 Uhr – 16.00 Uhr, außer am Freitag 13.10.2017, da nur bis 14.00 Uhr!**

**Wo: Jugendzentrum H99, Hauptstraße 99 in Bellheim. Wer einen Kindersitz/ Sitschale benötigt muss diese bitte mitbringen!**

**Für alle Kids ab 7 Jahre – 12 Jahre. Die Kinder sollten morgens gut gefrühstückt haben!**

<p><b>Montag, 09.10.2017/ Treffpunkt: ab 09.00 Uhr im Juze H99 in Bellheim. Ein Tag mit viel Aktion und Bewegung!</b> Wir fahren in die Fun Park Halle nach Landau. Hierzu werden Turnschlappchen oder Noppensocken benötigt. In der Fun Park Halle können wir uns auf verschiedenen Trampolinarten so richtig austoben. Danach geht's ins La Ola in Landau. Bitte Badesachen und Handtuch nicht vergessen. Die Kinder müssen gut schwimmen können! (Selbstverpflegung) Ankunft/ Abholung im Juze Bellheim: ab 15.30 Uhr – 16.00 Uhr</p>
<p><b>Dienstag, 10.10.2017/ Treffpunkt: ab 09.00 Uhr im Juze H99 in Bellheim. Tag des Sports!</b> Bei gutem Wetter fahren wir in den Kletterpark nach Kandel! (Wichtig, die Kinder benötigen eine Greifhöhe von 1,60m)! Bitte geschlossenes Schuhwerk anziehen. Bei Regenwetter werden wir ein Hallenbad besuchen, dann bitte Badesachen mitbringen (Selbstverpflegung) Die Kinder müssen gut schwimmen können. Ankunft/ Abholung im Juze Bellheim: ab 15.45 Uhr – 16.00 Uhr</p>
<p><b>Mittwoch, 11.10.2017/ Treffpunkt 08.30 Uhr im Juze H99 in Bellheim</b> Wir fahren nach Karlsruhe und besuchen als erstes das Marotte- Figurentheater, wir sehen das Stück: Der kleine Ritter Trenk. Nach einer kurzen Pause werden wir die große Stadt Karlsruhe mit einer tollen Kinderstadtführung näher kennenlernen! Bei Regen bitte Regenkleidung mitbringen. Auch hier bitte an Selbstverpflegung, Taschengeld denken Ankunft / Abholung am Juze H99 in Bellheim: ab 15.45 Uhr – 16.00 Uhr</p>
<p><b>Donnerstag, 12.10.2017/ Treffpunkt 09.00 Uhr im Juze H99 in Bellheim</b> Wir fahren in den Luisenpark nach Mannheim. Bitte denkt an Selbstverpflegung und einen Rucksack den ihr selbst gut durch den Park tragen könnt. Bei Regenwetter besuchen wir einen Indoorspielplatz. Dann bitte Sportkleidung und Turnschlappchen/ Noppensocken und ebenfalls Selbstverpflegung mitbringen!</p>
<p><b>Freitag, 13.10.2017/ Treffpunkt 09.00 Uhr im Juze H99 in Bellheim</b> Zur Krönung gibt es am letzten Tag ein kleiner Kochkurs mit Erich Keller, das ist der Teamleiter der Mini Köche der Südpfalz. Bitte eine Schürze, viel Hunger und gute Laune mitbringen! Heute benötigen wir keine Selbstverpflegung! Ankunft / Abholung am Juze H99 in Bellheim: 14.00 – 14.30 Uhr</p>

**Anmeldung Herbstferienprogramm 2017 der VG Jugendpflege**

Die Anmeldung ist verbindlich und erst mit dem Zahlungseingang bestätigt. Informationen zur Zahlung erhalten Sie nach Anmeldung. Am besten per E-Mail an [bellheim.jugendfreizeit@yahoo.de](mailto:bellheim.jugendfreizeit@yahoo.de)

Hiermit melde ich mein Kind \_\_\_\_\_  
geboren am \_\_\_\_\_ zum Herbstferienprogramm an.

Der zu überweisende Betrag liegt bei 70 Euro.

**Bitte ausfüllen:**

- Ich bin damit einverstanden, dass mein Kind mit den Fahrzeugen der VG Bellheim transportiert wird oder in der Gruppe mit den öffentlichen Verkehrsmitteln fährt.
- Mein Kind kann SCHWIMMEN und darf sich Hallenbad frei bewegen. Natürlich sind die Betreuer im gesamten Schwimmbad verteilt und haben immer eine Auge auf die teilnehmenden Kinder
- Mein Kind hat Lebensmittelallergien \_\_\_\_\_
- Mein Kind darf um 16.00 Uhr alleine nach Hause gehen?

Name der Eltern: .....  
 Anschrift: .....  
 Telefonnummer: .....  
 E-Mail: .....

\_\_\_\_\_  
 Datum, Unterschrift

**Anmeldungen ab sofort unter:**  
 Astrid Kögel und Dominik Wilhelm  
 Verbandsgemeinde Bellheim Jugendpflege  
 07272-91115

[bellheim.jugendfreizeit@yahoo.de](mailto:bellheim.jugendfreizeit@yahoo.de)

oder den Zettel in den Briefkasten einwerfen:  
 Jugendzentrum H99 in Bellheim,  
 Hauptstraße 99

## „Wasser und Aktionwoche“ der Jugendpflege VG Bellheim

### Bericht des Ferienprogramms „Wasser und Aktionwoche“ der Jugendpflege VG Bellheim

Das Ferienprogramm der zweiten Woche stand unter dem Motto „Wasser und Aktion“. Veranstalter war auch hier wieder die Jugendpflege der VG Bellheim. Vom 10.07. bis zum 14.07. wurden verschiedene Tagesausflüge gemacht, die das Hauptthema Wasser beinhalteten.



Montag und Dienstag ging es auf den Altrhein paddeln. Hier konnten die Kinder in die Welt der Rheinauen eintauchen und den Lebensraum Wasser, mit seinen Bewohnern näher kennenlernen.



Mittwoch wurde dem Schwimmbad in Haßloch einen Besuch abgestattet. Hier wurden ausgiebig alle Becken getestet und die Rutsche auf ihre Standfestigkeit überprüft.

Am Donnerstag fuhren alle 14 Kinder und zwei Betreuer nach St. Leon Roth zum Wasserski fahren. Trotz des hohen Schwierigkeitsgrades meisterten alle Teilnehmer die Anfangsbahn. Manchen gelang es sogar auf den Fortgeschrittenkurs fröhlich ihre Runden zu drehen. Am Freitag standen ein Besuch der neuen Trampolinhalle und ein erneuter Schwimmbadbesuch auf dem Programm. In dieser Halle hatten die Kinder die Möglichkeit verschiedene Trampoline auszuprobieren und wild durch die Halle zu fliegen. Zu guter Letzt wurde das Laola auf die Faktoren Wasser und Aktion geprüft. Allgemeines Urteil: Sehr gut.

## Sommerferien - Tagesausflüge

### Bericht Tagesausflüge vom 31.07. und 02.08.

In der fünften Woche der Sommerferien standen an zwei Tagen verschiedene Ausflüge auf dem Programm der Jugendpflege. Am Montag, den 31.07. ging es mit fünf Kindern in den Badepark Wörth. Hier wurden gleich die verschiedenen Becken und die Sprunganlage mit

dem imposanten 5 Meter Turm in Beschlag genommen. Das zwischenzeitliche Gewitter tat der guten Stimmung keinen Abbruch und es wurde fröhlich weitergeplanschert.

Am Mittwoch, den 02.08. stand der Besuch des Laola-Bades in Landau auf dem Programm, das war aber nicht der einzige Tagespunkt. Die Kinder hatten auch die Möglichkeit in den Rausch der Geschwindigkeit zu kommen. Zuerst auf der Riesenrutsche und anschließend auf der Kartbahn. Fröhlich wurde hier Runde um Runde gedreht, ehe es dann zum Ausklang ins Jugendzentrum in Bellheim zurückging.

## Mensch Junge! 2017

### Eine Aktionswoche für Jungs im Landkreis Germersheim

Die Kreisjugendpflege des Landkreises Germersheim initiiert vom 28. August bis 01. September 2017 zum siebten Mal eine Aktionswoche nur für Jungen.

Kooperationspartner sind nach wie vor die Verbandsgemeindejugendpflege, die Schulsozialarbeit (SSA) bzw. die Familienorientierte Schülerarbeit (FOS) des Landkreises, die Suchtberatungsstelle NIDRO und der Stadtteilladen Kleine Au in Germersheim sowie der Internationale Bund Germersheim und Wörth. Darüber hinaus begrüßt die Kreisjugendpflege auch in diesem Jahr wieder neue Projektpartner wie die Interkulturellen Assistenzen der Richard von Weizsäcker Realschule plus und der Geschwister-Scholl Realschule plus in Germersheim und die Vormundschaften des Jugendamtes Germersheim. Auch die Kletter AG der Realschule plus in Bellheim und die SSA der Grundschule Rheinzabern bieten zum ersten Mal Projekte an. Das Spektrum der insgesamt 26 Angebote reicht von erlebnispädagogischen Maßnahmen über kreative und gewaltpräventive Projekte bis hin zu sportlichen Aktivitäten. Ob Klettern, Trickfilmworkshop, Fußballgolf, Kochkurs, Kanu- und Nachenfahrten, Wakeborden und Segwayfahren, Zirkusworkshops und Fitness oder Thai-Boxen, hier ist bestimmt für jedermann etwas dabei.

„Bei den schulinternen Veranstaltungen werden Angebote zu den Themen Mut, Gemeinschaft stärken, Sozialkompetenz, Stressbewältigung, Abenteuer und Natur aber auch Empathieförderung, Entspannung und Yoga Mittelpunkt stehen“, so der Erste Kreisbeauftragte Dietmar Seefeldt, „Auch die offenen Angebote der Jugendpflege tragen dazu bei, dass Spiel, Spaß und Action nicht zu kurz kommen.“

Weitere Infos gibt es beim Kreisjugendamt Germersheim, Mirco Leingang, Tel. 07274/53-372, E-Mail: m.leingang@kreis-germersheim.de. Der Programmflyer mit allen Aktionen und Kontaktdaten steht als Download im Internet unter [www.kreis-germersheim.de](http://www.kreis-germersheim.de) (Rubrik: Kreisverwaltung; Formulare Downloads, Mensch Junge! Woche) bereit.

**Für folgende offene Angebote können sich interessierte Jungen direkt bei den Veranstaltern anmelden:**

#### Felsklettern im Pfälzer Wald, Sa 26.08.17 ganztägig

Du wolltest schon immer Klettern am Felsen ausprobieren ... Dann bist du bei uns genau richtig! Wir fahren gemeinsam zu einem Kletterfelsen im Pfälzer Wald. Klettermaterial und Klettertrainer sind im Preis inklusive.

**Für Jungs ab 12 Jahre.** Treffpunkt: 09.00 Uhr an der Verbandsgemeindeverwaltung Rülzheim. TN-Geb.: 10€. Anmeldung erforderlich! Essen und Trinken bitte selbst mitnehmen. Veranstalter: VG Jugendpflege Rülzheim.

Kontakt: Markus Schwall, Tel. 07272-70021029 od. 0177-4213135, E-Mail: m.schwall@ruelzheim.de

#### Gesund? Schmeckt das? -

#### Kochduell im Jugendtreff Hördt, Di., 29.08.17

Ihr wolltet schon immer mal um die Wette kochen und dabei noch vieles über Obst, Gemüse und sonstige Zutaten erfahren. Dann seid dabei beim Kochduell und erspielt euch die Zutaten für euer 3-Gänge-Menü, das euch zum Sieg führen kann. Neugierig? Dann meldet euch an und werdet mit eurem Team zum 4-Sterne-Koch des Abends!

**Für Jungs von 8 bis 13 Jahren.** Uhrzeit: 15.00 Uhr. Ort: Jugendtreff Hördt. TN-Zahl: 8. TN-Geb.: 1 €. Anmeldung erforderlich! Bitte Nahrungsunverträglichkeiten bei Anmeldung angeben! Veranstalter: VG Jugendpflege Rülzheim.

Kontakt: Sandra Röhrig, Tel. 0170-8539265, E-Mail: s.roehrig@ruelzheim.de

#### Adventure Time for boys - Fußballgolfen im Adamshof! Germersheim, Di., 29.08.17

Zur Jungenwoche wollen wir zur Fußballanlage nach Kandel fahren und dort gemeinsam einen abenteuerlichen Tag erleben. Fußballgolf verbindet die Sportarten Fußball und Golf und sorgt so für ein abwechslungsreiches Natur- und Abenteuererlebnis.

**Für Jungs von 6 bis 12 Jahre.** TN-Geb.: 2€, ab 14.00 Uhr. Anmeldung erforderlich! Veranstalter: IB JuZ Hufeisen GER. Kontakt: Alev Ucaner, Tel. 07274-702534, E-Mail: juz-germersheim@internationaler-bund.de

#### Fußballgolf, Bellheim, Mi., 30.08.17

Wir fahren nach Kandel zum Fußballgolf. Es kann jeder mitfahren, der Freude am Fußball hat und diesen tollen Sport mal auf eine andere Weise erleben will. Es macht sehr viel Spaß und ist kinderleicht.

**Für Jungs von 10 bis 16 Jahren.** Uhrzeit: 16.30 Uhr. TN-Geb.: 2 €. Anmeldung erforderlich! Veranstalter: VG Jugendpflege Bellheim. Infos & Anmeldung: Astrid Kögel und Dominik Wilhelm, 07272-91115, E-Mail: jugendpflege@vg-bellheim.de

**Fair-Trauen, Mi., 30.08.17**

Ein Trainingsprogramm für echte Jungs! Mit Regeln bis an die Grenze gehen ... oder vielleicht darüber hinaus! Hochhinaus in den Kletterpark/Kletterwald. Abschließende Stärkung: Picknick im Wald.

**Für Jungs von 7 bis 12 Jahren.** Uhrzeit: 13.30 bis 18.00 Uhr. Veranstalter: Stadtteilladen Kleine Au.

Kontakt: Kurt Fix, Tel. 07274-704998, E-Mail: stadtteilladen@gmx.de

**Wakeboard-Anfängerkurs, Rheinauer See, Do., 31.08.17**

Du wolltest schon immer mal mit dem Wakeboard übers Wasser rauschen? ... Dann bist du bei uns genau richtig! Wir fahren gemeinsam zur Wakeboardanlage am Rheinauer See, wo du dich zwei Stunden am Wakeboard ausprobieren und austoben kannst.

**Für Jungs ab 12 Jahre.** Treffpunkt: 15:30 Uhr an der Verbandsgemeindeverwaltung Rülzheim. TN-Geb.: 10€ (inkl. Leihmaterial und Lehrer). Anmeldung erforderlich! Bitte Schwimmsachen mitbringen. Veranstalter: VG Jugendpflege Rülzheim.

Kontakt: Markus Schwall, Tel. 07272-70021029 od. 0177-4213135, E-Mail: m.schwall@ruelzheim.de

Jugendpflege VG Bellheim

**Ausflug zum Fußballgolf nach Kandel.**

Im Rahmen der diesjährigen Jungenwoche haben wir vor mit euch am Mittwoch, den 30.08. nach Kandel zum Fußballgolf zu fahren. Das ist kinderleicht und macht sehr viel Spaß. Auch für keine Profis geeignet. Kommt und meldet euch an!

Kontakt: [bellheim.jugendfreizeit@yahoo.de](mailto:bellheim.jugendfreizeit@yahoo.de), 07272/91115 bei Astrid Kögel und Dominik Wilhelm

**Treffpunkt:** Jugendzentrum H99, Hauptstraße 99, Bellheim

**Uhrzeit:** 16:30 bis ca. 19:00 Uhr

**Kosten:** 2 Euro pro Person

**Name, Vorname des Kindes:**

**Alter:**

**Name der Eltern:**

**Adresse:**

**Telefonnummer/Mobil:**

**E-Mail Adresse:**

Unterschrift des Erziehungsberechtigten



## Feuerwehr

### Versammlung der Feuerwehreinheit Knittelsheim

#### Wahl des Wehrführers

Die aktiven Wehrangehörigen der Freiwilligen Feuerwehr Knittelsheim werden zu einer Versammlung am **Montag, den 25.09.2017 um 19.00 Uhr** im Feuerwehrhaus in Knittelsheim eingeladen.

Auf der Tagesordnung steht die Wahl des Wehrführers für die Feuerwehreinheit der Ortsgemeinde Knittelsheim.

Wahlberechtigt hierfür sind alle aktiven Feuerwehrangehörigen der örtlichen Feuerwehreinheit Knittelsheim, sowie alle Angehörigen der Jugendfeuerwehr aus dieser örtlichen Feuerwehreinheit, die am Tag der Wahl das 16. Lebensjahr vollendet haben.

Eine Briefwahl ist nicht zulässig.

Um vollständiges Erscheinen wird gebeten.

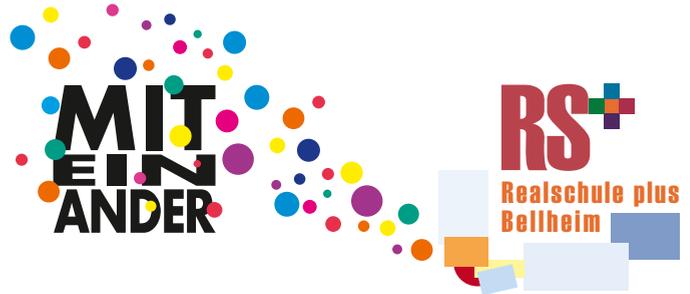
Reklamationen wegen Nichtzustellung des Amtsblattes nimmt der Verlag entgegen unter folgenden Nummern:

**06502/9147-335, -336, -713 und -716**

Die neue E-Mail-Adresse für Reklamationen ist:

**vertrieb@wittich-foehren.de**

## Schulen



### Begrüßung der neuen Fünftklässler an der Realschule plus Bellheim

Am 14.08.2017 begrüßte die Schulgemeinschaft um 09.00 Uhr die neuen Fünftklässler mit ihren Eltern im Mehrzweckraum.

Zunächst sangen Schülerinnen und Schüler der Klassen 6a und 6b ein Willkommenslied, das den Neuen Mut und Zuversicht vermittelte. Nach den Worten der Schulleiterin, Anette Weber, übergaben die Paten aus der Klasse 9a jedem Schüler ein kleines Geschenk. Auch sie wünschten alles Gute für den Schulbeginn.

Anschließend gingen die Schüler in ihre Klassensäle, wo sie den 1. Tag komplett mit ihren Klassenleitern verbrachten. Schulsozialarbeiterin Andrea Riedel und die interkulturelle Assistenz Büsra Celik statteten den Neuen ein Besuch ab.

## Kirchen



**PFARREI**

**HL. HILDEGARD VON BINGEN**

**mit den Gemeinden St. Nikolaus Bellheim, St. Georg Knittelsheim, St. Martin Ottersheim, St. Bartholomäus Zeiskam, St. Johannes Lustadt, St. Laurentius Lustadt, St. Michael Weingarten**

**So erreichen Sie uns:**

Kath. Pfarramt Hl. Hildegard von Bingen, Hintere Straße 1, 76756 Bellheim, Tel. 07272/973050, Fax 07272/9730519 [pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de](mailto:pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de)

**Öffnungszeiten:**

Mo. und Fr., 9.00-12.00 Uhr, Mi. 9.30-12.00 Uhr, Di. und Do. 15.00-17.00 Uhr

**Sprechstunde in Ottersheim** mittwochs von 8.00-8.45 Uhr in der Sakristei

Hl. Messen können jederzeit auch telefonisch im Pfarramt Bellheim sowie in Knittelsheim (Herr Starck - Sakristei oder Tel. 06348/8969) und Zeiskam (Frau Humbert, Tel. 06347/6322) bestellt und bezahlt werden

**Kontaktadressen:**

Pfr. Thomas Buchert: [thomas.buchert@bistum-speyer.de](mailto:thomas.buchert@bistum-speyer.de)

Kpl. Sebastian Bieberich: [sebastian.bieberich@bistum-speyer.de](mailto:sebastian.bieberich@bistum-speyer.de)

Diak. Hanspeter Imhoff: [hanspeter.imhoff@bistum-speyer.de](mailto:hanspeter.imhoff@bistum-speyer.de)

PR Marianne Hettrich: [marianne.hettrich@bistum-speyer.de](mailto:marianne.hettrich@bistum-speyer.de)

**Seelsorglicher Notdienst der Pfarreien Bellheim, Gernersheim, Rülzheim:** 0176/66024810

**Do., 17.8.**

Ott. 18.00 Uhr Anbetung

Bellh. 18.00 Uhr Rosenkranzgebet

Kn. 18.00 Uhr Rosenkranzgebet, 18.30 Hl. Messe

**Fr., 18.8.**

Weing. 8.30 Uhr Schulanfangsgottesdienst

Bellh. 18.30 Uhr Amt

Zeisk. 18.30 Uhr Hl. Messe

Ott. 19.00 Uhr Rosenkranzgebet

**Sa., 19.8.**

Weing. 13.30 Uhr Trauung der Brautleute Adrian Spieß und Franziska Bentz

Lu/Unterd. 18.00 Uhr Rosenkranzgebet, 18.30 Uhr Vorabendmesse

Ott. 18.00 Uhr Rosenkranzgebet, 18.30 Vorabendmesse, Amt für Hubert Gadinger; für Walburga Flory; 3. Sterbeamt für Helmut Lösch

**So., 20.8.**

Kn. 9.30 Uhr Amt

Bellh. 10.30 (!) Uhr Gottesdienst beim Waldfest

Zeisk. 10.30 Uhr Familiengottesdienst zum Pfarrfest - mitgestaltet von Kindern; Amt für Josef Braun und Fam. Friedrich Hartard

Weing. 18.00 Uhr Spätschicht

Bellh. 18.30 Uhr Abendmesse des Dekanats, Dankamt nach Meinung (F.); (Pfr. Trauth)

Ott. 19.00 Uhr Rosenkranzgebet

**Mo., 21.8., hl. Pius X., Papst**

Bellh. 11.00 Uhr Dankamt anl. der Diamantenen Hochzeit von Hans und Friedburg Gutting geb. Gadinger, 18.30 Uhr Hl. Messe

Ott. 19.00 Uhr Rosenkranzgebet

**Di., 22.8., Maria Königin**

Bellh. 18.30 Uhr Amt für Resi Back und verstorbene Angehörige Lu/Oberd. 18.30 Uhr 2. Sterbeamt f. Philipp Lenhardt, Amt für Marc Lenhardt (Jgd); Amt f. Maria Paal und verstorbene Angehörige und für Wendelin Baumann und verst. Angehörige

Ott. 19.00 Uhr Rosenkranzgebet

**Mi., 23.8.**

Ott. 9.00 Uhr Hl. Messe für Hildegard Seither

Zeisk. 9.00 Uhr Hl. Messe zu Ehren der Mutter Gottes von der immerwährenden Hilfe

Bellh. 18.00 Uhr Anbetung

Ott. 19.00 Uhr Rosenkranzgebet

**Do., 24.8., hl. Bartholomäus, Apostel**

Ott. 18.00 Uhr Anbetung

Bellh. 18.00 Uhr Rosenkranzgebet

Kn. 18.00 Uhr Rosenkranzgebet, 18.30 Uhr Hl. Messe f. Gerhard Czekalla

Zeisk. 19.30 Uhr Lobpreis mit eucharistischer Anbetung

**Fr., 25.8.**

Bellh. 18.30 Uhr 2. Sterbeamt für Nicoló Giordano

Weing. 18.30 Uhr Amt f. Lotte Kraus

Ott. 19.00 Uhr Rosenkranzgebet

**Sa., 26.8., Marien-Samstag**

Bellh. 14.00 Uhr Trauung der Brautleute Benjamin Sitter und Stephanie Kopf, 16.30 Gottesdienst im Haus Edelberg

Kn. 18.30 Uhr Vorabendmesse, Amt für Frieda und Hermann Böhm; 2. Sterbeamt für Ludwig Herbott

Zeisk. 18.00 Uhr Rosenkranzgebet, 18.30 Uhr Vorabendmesse, Amt f. Christa Weiß

**So., 27.8.**

Bellh. 9.00 Uhr Amt für Kurt Gumbrecht (Jgd)

Ott. 10.30 (!)Uhr Amt für Anna und Albert Kröper

Zeisk. 10.30 Uhr ökumen. Kirwegottesdienst (prot. Kirche)

Weing. 11.00 Uhr ökumen. Kerwegottesdienst an der Arena

Bellh. 18.30 Uhr Abendmesse des Dekanates, Amt für Werner Daud (Jgd); für Elisabeth Dächert (Jgd) (Pfr. Henrich)

Ott. 19.00 Uhr Rosenkranzgebet

**Firmung: Wochenendvorbereitung vom 18.-20.8.2017**

Alle Firmlinge unserer Pfarrei treffen sich zur Vorbereitung auf die Firmung am Freitag, 18. August 2017, um 16.00 Uhr im Pfarrheim Bellheim (Ende am Sonntag, 20. August gegen 12.00 Uhr).

**Herzliche Einladung zum Patronats- und Pfarrfest in Zeiskam am 20.8.2017:** Siehe unter Zeiskam

Wünsche und Anträge müssen mindestens 10 Tage vor der Sitzung schriftlich bei der Vorstandschaft eingehen.

Durch Ihre Anwesenheit zeigen Sie Ihre Verbundenheit und Ihr Interesse am Fortbestehen und der weiteren Zukunft unseres Vereins.

Um besser planen zu können, bitten wir um Anmeldung mit Personenzahl bis 28.08.2017.



## Helferkreis Integration VG Bellheim e.V.

### Sommerkleidung genügend vorhanden

Die Mitarbeiterinnen der Kleiderstube weisen darauf hin, dass Sommerkleidung noch genügend vorhanden ist und somit keine weitere leichte Kleidung gebracht werden sollte. Sobald die erste Herbst- und Winterkleidung benötigt wird, werde dies an dieser Stelle bekannt gegeben. Jedenfalls ein erneutes großes Dankeschön an alle bisherigen Spender/-innen, gleich welcher Art die Spende war.

**Kleiderstube Bellheim, Hauptstr. 121,**

**Öffnungszeiten:** Montags von 15.00-17.00 Uhr und freitags von 11.00-15.00 Uhr!

Während dieser Zeiten ist die Stube telefonisch zu erreichen unter: **0173 3430 666**

Auch Sozialhilfe- und Grundsicherungsempfänger sind herzlich eingeladen, da bezugsberechtigt!

**Spendenkonto Flüchtlingshilfe**

Helferkreis Integration VG Bellheim

VR-Bank Südpfalz

IBAN: DE59 5486 2500 0001 5212 84

BIC: GENODE61SUW



## Südpfalz Tiger

**Gemeinsam sind wir stark - Südpfalz Tiger erfolgreich bei der Vereinssponsoringaktion der Pfalzerwerke AG**

Der Zusammenschluss der Spielgemeinschaft ist vollbracht, ein starker Name etabliert sich und das dazugehörige Logo ist kreiert. Die Südpfalz Tiger sind los! Was man als große Gemeinschaft erreichen kann zeigte sich unter anderem bei der diesjährigen Vereinssponsoringaktion der Pfalzerwerke AG. Mit fast 300 Stimmen erzielten wir eines der besten Ergebnisse aller teilnehmenden Vereine und standen als Gewinner von 500,00 Euro fest. Ein großes Dankeschön an die Pfalzerwerke und vor allem an alle, die im Rahmen der Aktion für uns gestimmt haben.

Der Gewinn wurde in der vergangenen Woche im feierlichen Rahmen übergeben und wir können das Geld gut gebrauchen. Denn durch den Zusammenschluss entsteht in diesem Jahr ein noch höherer Bedarf für Trikots, Trainingsanzüge und sonstige Ausrüstung als zuvor. Daher sind wir für jede Unterstützung dankbar.

Wenn Sie uns mit Ihrem Unternehmen unterstützen möchten schreiben Sie uns einfach an [sponsoring@suedpfalz-tiger.de](mailto:sponsoring@suedpfalz-tiger.de). Wir bieten viele gute Möglichkeiten wie Sie auf sich und Ihr Unternehmen aufmerksam machen und dabei den Handballsport in der Region fördern können.



**mB1-Jgd: Guter 2. Platz beim Turnier in Schifferstadt**

4 Pfalzigamanschaften (Dansenberg, Hassloch, Friesenheim 2, Südpfalz Tiger) sowie 2 Oberligamanschaften (der Gastgeber und Bretzenheim) spielten in 2 Dreiergruppen jeweils 20 Minuten gegeneinander.

Unsere Jungs zeigten sich sehr spielfreudig und einsatzbereit. Und vermutlich waren sie froh ein Turnier zu spielen als eine weitere Trainingseinheit zu absolvieren. Mit Ausnahme von Felix waren alle Spieler einsatzbereit. Bei den Spielern, die aus unterschiedlichen Gründen im Sommer wenig trainiert haben, merkte man dies schon noch ein

## Vereinsnachrichten aus der VG

### Sternwarte Bellheim e. V.

#### Beobachtungsabend am 25.08.2017

Der Verein Sternwarte Bellheim e. V. lädt am **Freitag, dem 25.08.2017** zu einem Beobachtungsabend mit Sternenführung in der Sternwarte Bellheim (Nähe Schwimmpark, Zeiskamer Straße) ein. Beginn ist um 22.00 Uhr. Der Eintritt ist frei. Die Führung dauert ca. eine Stunde; danach ist aber weiteres Beobachten möglich. Die Veranstaltung findet nur bei klarem und wolkenlosem Himmel statt.

Objekte der Beobachtung: Sommersternhimmel, Mond, Saturn, Mars, Milchstraße, Mond, Sternhaufen, Doppelsterne.

### Gewerbeverband VG Bellheim e. V.

#### Einladung zur Generalversammlung

**Montag, 04.09.2017, um 19:00 Uhr** Bellheimer Waldstube (Stadion) mit anschließendem gemütlichen Beisammensein

#### Tagesordnungspunkte

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Bericht des 1. Vorsitzenden
3. Bericht der Kassenprüfer/Entlastung
4. Begata 2017/2018
5. Werbung
6. verkaufsoffener Sonntag 08.10.2017
7. Weihnachtsaktion 2017
8. Bellheimer Nikolausmarkt 2017
9. Aktionen des GVB
10. Verkaufsoffene Sonntage 2018
11. Satzungsänderung
12. Sonstiges

wenig an: Sei es durch fehlerhaftes Stellungsspiel in der Abwehr oder durch zu eigensinniges Angriffsverhalten. Aber diese Unzulänglichkeiten wird Hermann im Training sicherlich ausmerzen wissen. Insgesamt trat die Mannschaft wieder als eine tolle Einheit auf.

#### 1. Spiel: Tiger - HSG Dudenhofen - Schifferstadt 14:14

Wie bereits beim unglücklich verlorenen Qualifikationsturnier zur Oberliga konnte sich keine Mannschaft entscheidend absetzen. Dudenhofen verschoss anfangs sehr viel, dafür hatten wir im Angriff mehr Ballverluste. Beide gegnerische Rückraumstrahler hatten wir nicht immer im Griff. Im Angriff lief es nach einigen Minuten ganz gut. Die vielen Torschützen zeugten von einer guten Spielverteilung. Kurz vor Schluss gingen wir 14:13 in Führung, um in Minute 19:58 mit einem Schlagwurf vom Mittelkreis in den Winkel noch den Ausgleich zu kassieren. Dies war nicht nur Pech!

#### 2. Spiel: Tiger - Hassloch 19:11

Wir hatten im 2. Spiel den Vorteil, dass wir das Ergebnis von Hassloch gegen den Gastgeber bereits kannten (7:12). Wir mussten höher gewinnen, um ins Endspiel zu gelangen. Hassloch war uns von Anfang unterlegen. Die B-Jugend spielte konzentriert auf und führte schnell mit einigen Toren. Zwar schlichen sich einige Abwehrfehler ein, aber im Angriff lief es gut. Und am Ende muss man nach 20 Minuten erst einmal so hoch gegen einen Ligakonkurrenten gewinnen.

#### 3. Spiel = Endspiel: Tiger - Bretzenheim 11:17

Es war klar, dass die Chancen gegen den Oberligisten nicht zu hoch waren, denn der Gegner war körperlich im älteren Jahrgang enorm stark. So gerieten die Jungs schnell in Rückstand, konnten aber über 20 Minuten das Spiel erträglich gestalten.

Da wir 3 Ligakonkurrenten gesehen haben, kann man für die Pfalzligarunde schon eine Standortbestimmung machen. Wir haben eine spielerisch starke Mannschaft zusammen, die sehr ausgeglichen besetzt ist, und einige Spieler noch deutliches Potenzial nach „oben“ haben. Dies lässt auf eine sehr gute Runde, v.a. mit starker Spielanlage, hoffen!

Es spielten: Jonas Dettbarn, Leon Zwißler, Philip Heid (beide TW), Marcello Ammer, Stefan Benz, Joshua Bien, Sebastian Geis, Rico Hellmann, Elias Horn, Nico Kunz, Luca Lanfermann, Julian Lanfermann, Moritz Liebel, Max Martin, Arne Schäfer, Moritz Schöllhorn



#### wE-Jgd.: Erfolgreich beim 8. Otto-Hammer-Gedächtnis-Turnier in Schifferstadt

Am letzten Freitag der Sommerferien setzte sich die neuformierte wE-Jugend der Südpfalz Tiger beim Turnier der HSG Dudenhofen-Schifferstadt gegen die Mädchen der HSG sowie das Team des TV Kirrweiler durch, sodass der Turniersieg gesichert wurde.

Gespielt wurden jeweils 20 Minuten im Modus 6+1, wobei jeweils zweimal jeder gegen jeden gespielt wurde. Es zeigte sich, dass die Mädchen viele Trainingsinhalte des letzten Jahres schon recht geschickt umsetzen konnten und sich dadurch gegenüber den Gegnern Vorteile erspielten. Die ersten drei Spiele wurden gewonnen, sodass der Turniersieg schon vor dem letzten Spiel gesichert wurde. Im letzten Spiel musste man sich dann den Mädchen aus Kirrweiler geschlagen geben. In diesem Spiel zeigte sich, dass sowohl im Angriff (Torwurf), aber besonders in der Abwehr noch Verbesserungen notwendig sind. Insgesamt aber kann man beim derzeitigen Trainingsstand zufrieden mit der Leistung der Mädchen sein. Toll war auch zu beobachten, wie sich die aus der F-Jugend aufgerückten Mädchen ins Spiel integrierten.

Folgende Tiger kämpften: Mariella Eisold (Tor), Kayra Süngü, Maya Job, Magdalena Weimann, Leni Rüde, Jana Föhlinger, Lea Sophie Metz, Kim Gutting, Jenna Marie Gensheimer, Milla Blumenschein, Clara Humbert, Xenia Sauerwein

#### Saisonausblick wE-Jugend (Jahrgänge 2007/2008)

Wie stets in den jüngeren Jahrgängen wird es bei der wE-Jugend darauf ankommen, Basiskompetenzen des Handballsports zu vermitteln und zu vertiefen. Neu einsteigende Spielerinnen müssen mit unserem schnellen Spiel vertraut gemacht werden, schon erfahrenere mit neuen Inhalten gefordert und gefördert werden, sodass eine Weiterentwicklung bis in nächste Jahr erkennbar wird. Diesen Spagat zu bewältigen, wird die Trainer/Innen der wE fordern. Neben der Abwehrschulung

stehen Passen, Fangen, Werfen, Täuschungen und allgemeine koordinative Bausteine auf dem Programm. Der Spaß an Bewegung und dem Mannschaftssport sollen aber auch nicht zu kurz kommen.

Interessierte Mädchen, die eventuell zu uns stoßen wollen, können sich im Schnuppertraining ausprobieren und sind herzlich willkommen.

Natürlich können Sie uns auch als Privatperson unterstützen. Werden Sie einfach Mitglied in einem unserer Fördervereine oder erwerben Sie eine Dauerkarte für die kommende Saison.

Diese sind bald erhältlich. Auch dazu erreichen Sie uns unter [sponsorring@suedpfalz-tiger.de](mailto:sponsorring@suedpfalz-tiger.de).

Momentan läuft in allen Mannschaften die Vorbereitung auf Hochtouren und an den Wochenenden finden regelmäßig Trainingsspiele in den Hallen statt. Interessierte Fans und Handballfreunde sind herzlich eingeladen und gerne gesehen.

#### Handball-Regeln leicht verständlich mit dem Regelkundekurs

Die Südpfalz Tiger bieten allen Handballinteressierten, besonders den Eltern der Jugendspieler, eine Einführung in die Grundregeln des Handballspiels an.

Der Regelkundekurs findet am **18.08.2017 ab 18.00 Uhr** in der Rheinberghalle in Kuhardt statt. Es werden die Spielregeln, der Spielfeldaufbau und die Herausforderungen für die Schiedsrichter besprochen. Jugendspieler werden Spielsituationen darstellen, die die Regeln verdeutlichen.

Nach der ca. 1-stündigen Veranstaltung besteht noch die Möglichkeit zum weiteren Austausch zu dieser tollen Sportart. Über eine rege Teilnahme würde sich das Jugendorganisationsteam, das den Kurs durchführt, freuen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an: [verwaltung@tsv-kuhardt.de](mailto:verwaltung@tsv-kuhardt.de)

**Die Südpfalz Tiger laden ein zum Jugendhandball der Spitzenklasse** Am **20.08.2017** findet ab **10.00 Uhr** ein Turnier der mB-Jugend in der Rheinberghalle Kuhardt statt.

Die männliche B-Jugend der Südpfalz Tiger spielt dort als Saisonvorbereitung gegen 3 Oberligamannschaften. Die Eulen der TSG Friesenheim, die Geckos der HSG Eckbachtal und die HG Oftersheim-Schwetzingen haben ihr Kommen zugesagt. Da die Südpfalz Tiger für die Pfalzliga qualifiziert sind, ist dies eine einmalige Gelegenheit das Spiel der gegnerischen Oberligamannschaften in Kuhardt anschauen zu können.

Es werden jeweils 2x20 Minuten mit einer 5minütigen Halbzeitpause gespielt. Alle Mannschaften spielen gegeneinander, sodass gegen 16.00 Uhr das Turnier beendet sein wird.

Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Der Erlös fließt in die Jugendarbeit. Alle Handballinteressierten sind herzlich eingeladen, die Südpfalz Tiger zu unterstützen.

## Was sonst noch interessiert

### Pfalzinstitut für Hören und Kommunikation Frankenthal

#### Schulanmeldung Schuljahr 2018/19

Das Pfalzinstitut für Hören und Kommunikation in Frankenthal, eine Einrichtung des Bezirksverbandes Pfalz, ist eine Schule für hörgeschädigte Kinder. Zum Schulbezirk gehören Rheinhessen und die Pfalz.

Alle Kinder, die vor dem 1. September 2018 das 6. Lebensjahr vollendet haben, sind zum Schuljahr 2018/19 schulpflichtig. Kinder mit offensichtlicher oder vermuteter Beeinträchtigung des Gehörs können beim Pfalzinstitut am **Montag, 4. September 2017** angemeldet werden. Wenn die Eltern sich für eine Schulaufnahme in der zuständigen Grundschule am Wohnort entscheiden, besteht für diese Kinder die Möglichkeit einer Hilfe im Sinne von Integrierter Förderung an der besuchten Regelschule.

Auch Kinder **ohne** Beeinträchtigung können in unsere Integrationsklasse aufgenommen werden. Voraussetzung für die Aufnahme ist eine unauffällige Entwicklung und ein altersgemäßes Sprachverhalten. Die Anmeldung kann schriftlich oder auch persönlich im PIH Frankenthal, Holzhofstraße 21, 67227 Frankenthal, in den Räumen der Beratungsstelle für Pädagogische Audiologie (Zentrale Dienste, Raum H 301) von **8.00 bis 12.00 Uhr** erfolgen. Die Vorstellung des Kindes ist am Anmeldetag **nicht** erforderlich.

Für Rückfragen steht Herr Bertram Schwientek, Abteilungsleiter der Beratungsstelle für Pädagogische Audiologie, unter der Telefonnummer 06233 4909-225 gerne zur Verfügung. Infos auch unter: [www.pfalzinstitut-frankenthal.de](http://www.pfalzinstitut-frankenthal.de)

# ABACUS

Einzelnaushilfe  
zu Hause

## BRENNHOLZ KOHLER

GANZJÄHRIGER BRENNHOLZVERKAUF



Michel Kohler  
Rheinaue 5 · 76771 Hördt  
Mobil 0151 / 44520895  
Fax 07272 / 9738879  
[www.holzmicHEL-hoerdt.de](http://www.holzmicHEL-hoerdt.de)  
info@holzmicHEL-hoerdt.de

## - Die Wärmeprofis

### Schon gewusst ?

Der Austausch alter Heizungs- u. Zirkulationspumpen gegen neue Hocheffizienzpumpen wird staatl. bezuschusst mit 30% der Nettohandwerkerrechnung. „Interesse“? Rufen Sie uns an.

# Mathes

GmbH  
Meisterbetrieb

Wärme und Bäder  
Innovation und Service

An der Hochschule 1, 76726 Germersheim  
Telefon: 0 72 74 / 13 42, Telefax: 0 72 74 / 7 66 65  
Internet: [www.mathes-shk.de](http://www.mathes-shk.de)

und Bäderprofis -

HEIMAT NEU ENTDECKEN

## Treffpunkt Deutschland.de

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

# REISE- PORTAL

BELLHEIM

## Fiat 500 C zu verkaufen



EZ 6/16, 11.000 km, 1. Hand, viele Extras,  
inkl. Sitzheizung, VK 17.750,- €.

Telefon: 0 65 07 / 9 39 66 55

**GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU**  
**CONTAINERDIENST** Bauschutt-Entsorgung  
Lieferung Schüttgüter  
**ABRISS- & PFLASTERARBEITEN**  
**MIETPARK**

# WESSA GRUPPE

Rülzheimer Straße 50  
76773 Kuhardt  
Tel.: 07272/93832-00

[info@wessa-gruppe.de](mailto:info@wessa-gruppe.de)

[www.wessa-gruppe.de](http://www.wessa-gruppe.de)



**Weil Vertrauen der Anfang  
einer guten Pflege ist.**

Pflegebedürftig zu werden und auf Hilfe angewiesen zu sein ist für viele Menschen ein einschneidendes Erlebnis. Dabei ist das Vertrauensverhältnis zwischen Patient/in und Pflegekraft von ganz besonderer Bedeutung und entscheidend für eine gute Versorgung zu Hause. Wir, die Pflegekräfte der Sozialstation – ein fürsorgliches und qualifiziertes Team – kommen gerne zu Ihnen nach Hause und unterstützen Sie in allen Belangen rund um das Thema Pflege.

**Sprechen Sie uns an,  
wir beraten Sie gerne.**

*In besten Händen*

Telefon 0 72 72 91 91 77  
[www.sozialstation-ruelzheim.de](http://www.sozialstation-ruelzheim.de)  
Kuhardter Str. 37, 76761 Rülzheim

**Sozialstation  
Rülzheim e.V.**





## Ortsgemeinde Bellheim

### Unsere Glückwünsche



21.08.17  
23.08.17

Will Irmgard  
König Karlheinz

75 Jahre  
70 Jahre



### Aus der Gemeinde

## Bürgerbus der Gemeinde Bellheim

**„Wenn es zu Fuß oder Rad nicht mehr so gut geht...  
...nutzen Sie den ehrenamtlichen Fahrdienst  
des Bürgerbusses,  
...er ist immer donnerstags für Sie da“**

**Was ist das:** Senioren/Innen aus Bellheim können jeden Donnerstag einen kostenfreien Fahrdienst nutzen

**Wo:** zu Zielen in Bellheim und näherer Umgebung

**Wohin genau:**

- zu Ärzten, Therapeuten, Apotheken, Verwaltung, Friedhof, Geschäften, Friseur, Bahnhof, Bushaltestellen in Bellheim.
- zu den nächstgelegenen Fachärzten, die es nicht in Bellheim gibt (Bsp. Hals-Nasen-Ohren-Arzt in Kandel).
- zur Tafel, zum Sozialkaufhaus und zum Krankenhaus in Germersheim

**Rückfahrt:** ist natürlich möglich, wenn Sie dies wünschen und es vereinbart ist

**Wer fährt:** ehrenamtliche Fahrer/Innen im Auftrag der Ortsgemeinde Bellheim

**Womit:** mit dem neuen Gemeindebus, in dem Rollatoren gut mitgenommen werden können

**Versicherung:** während der Fahrt sind Fahrgäste über die Ortsgemeinde Bellheim versichert

**Fahrzeiten:** jeweils donnerstags zwischen 9.00 und 18.00 Uhr

**Ausnahme:** bei schlechten Straßenverhältnissen entscheiden die Fahrer/innen selber, ob gefahren wird

**Anmeldung: jeweils am Vortag (Mittwoch) zwischen 14:30 - 17:30 Uhr unter 0172 - 260 16 22**

**Wichtig:**

1. Fahrgäste müssen selber in den Bus ein- und aussteigen können.
2. Anweisungen der Fahrer/Innen müssen befolgt werden.



# Volkshochschule Bellheim

## in der Kreisvolkshochschule Germersheim.

### Gitarre Grundkurs

Der Grundkurs vermittelt erste Grundlagen des Gitarrenspiels. Erlernen werden vorrangig Akkorde und Schlagmuster.

Leitung: Walter Schlindwein  
**Beginn: Montag, 21. August 2017, 18:00 - 19:30 Uhr**  
 Ort: Bellheim, Realschule plus, Klassensaal  
 Gebühr: 72 Euro, 12 Termine, 24 Ustd.  
 Arbeitsmaterial: Gitarre, DIN A4-Ordner und Klarsichtfolien  
 Kursnummer: 20172b037

### Orientalischer Tanz

Orientalischer Tanz erhöht die Lebensfreude und ist gleichzeitig eine ausgezeichnete Tanztherapie. Als Mutter aller Tänze sorgt er durch sanfte Gymnastik für Anmut und Schönheit aber auch für Selbstsicherheit. Auf körperlicher Ebene verhilft er zur Verbesserung der Körperformen durch die Straffung des Bindegewebes. Orientalischer Tanz kann ebenso Migräne und Rückenschmerzen lindern helfen und ist ein ausgezeichnetes Kreislauftraining. Orientalischer Tanz ist für Frauen und Männer jeden Alters geeignet, insbesondere für Junggebliebene mit Interesse für orientalische Folklore.

Nähere Auskünfte erteilt die Kursleiterin unter der Telefonnummer 07272/9291251.

Leitung: Karin Urbschat  
**Beginn: Montag, 4. September 2017, 19:45 - 21:15 Uhr**  
 Ort: Bellheim, Realschule plus, Mehrzweckraum  
 Gebühr: 42 Euro, 10 Termine, 20 Ustd.  
 Arbeitsmaterial: Bequeme Sportkleidung  
 Kursnummer: 20172b044

### Gesangsunterricht für jedermann - Schnupperstunde

Die Schnupperstunde richtet sich an Interessierte aller Altersklassen, die gerne singen und die Grundlagen der Gesangstechnik kennen lernen wollen, sich aber noch unsicher sind, ob der Kurs für sie geeignet ist. Auch Interessenten, die schon über Gesangserfahrung verfügen, sind in dem Kurs willkommen. Die Kursleiterin kann Sie entsprechend Ihrer Vorkenntnisse einstufen. Die TeilnehmerInnen lernen in der Schnupperstunde erste Stimm- und Gesangsübungen kennen. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.

Leitung: Manuela Pannek, Gesangslehrerin  
**Beginn: Dienstag, 12. September 2017, 19:30 - 21:00 Uhr**  
 Ort: Bellheim, Realschule plus, Klassensaal  
 Gebühr: 7 Euro, 1 Termin, 2 Ustd.  
 Kursnummer: 20172b039

### Wirbelsäulengymnastik, Kurs A und B

Wirbelsäulengymnastik, Theorie und Praxis. Die TeilnehmerInnen lernen durch gezielte Übungen die Rückenmuskulatur aufzubauen und zu kräftigen.

Leitung: Evelyn Knochel, Physiotherapeutin  
**Beginn: Mittwoch, 6. September 2017, 17:30 - 18:30 Uhr**  
**Kurs A: Mittwoch, 6. September 2017, 17:30 - 18:30 Uhr**  
**Beginn: Mittwoch, 6. September 2017, 18:30 - 19:30 Uhr**  
**Kurs B: Mittwoch, 6. September 2017, 18:30 - 19:30 Uhr**  
 Ort: Bellheim, Realschule plus, Mehrzweckraum  
 Gebühr: 31 Euro, 10 Termine, 14 Ustd.  
 Arbeitsmaterial: Bequeme Kleidung, rutschfeste Turnschuhe, Matte  
 Kursnummer: 20172b027 und 20172b028

### Zumba® Fitness

Zumba® ist ein Tanz- und Fitness-Programm, das sich aus Rhythmen der lateinamerikanischen und internationalen Musik und Tanzbewegungen zusammensetzt - ein dynamisches, begeisterndes und effektives Workout! Die Choreographie von Zumba® Fitness ist einfach zu lernen und für jedermann geeignet, der Spaß an Bewegung zu guter Musik hat. Mit den Tanz- und Fitnessübungen zur mitreißenden Lati-

nomusik, wie Samba, Calypso oder Salsa, trainieren Sie mit viel Spaß Ihre Fitness und kräftigen gleichzeitig unterschiedliche Muskelgruppen.

Leitung: Alexander Wastian, Zumba®fitness-Instructor  
**Beginn: Dienstag 12. September 2017, 20:00 - 21:00 Uhr**  
 Ort: Bellheim, Realschule plus, Filmsaal  
 Gebühr: 35 Euro, 10 Termine, 13 Ustd.  
 Arbeitsmaterialien: Sportkleidung, geeignete Turnschuhe, Handtuch, Getränke  
 Kursnummer: 20172b034

### Let's go - jeder Schritt hält fit, Kurs A und B - Gesundheitswandern im Bellheimer Wald

Beim Gesundheitswandern wird im Bellheimer Wald und in der Umgebung von Bellheim gewandert. An ausgewählten Plätzen in der Natur werden unter Anleitung gemeinsam leichte Übungen gemacht. Die Teilnehmer lernen, behutsam Ausdauer und Koordination zu verbessern, einzelne Muskelgruppen gezielt zu kräftigen sowie sich in Wald und Feld sicher zu bewegen. Sie erhalten auch Tipps, wie Sie mehr Bewegung in Ihr tägliches Leben einbauen können. Gesundheitswandern richtet sich an alle, die körperlich fit bleiben oder werden wollen und sich lieber im Freien bewegen als in der Sporthalle. Der Kurs findet durchgehend, auch in den Herbstferien, statt. Nähere Auskünfte erteilt der Kursleiter unter der Telefonnummer 0171-7744006.

Leitung: Arno Kern, zertifizierter Wanderführer DWV  
**Beginn: Montag, 11. September 2017, 17:30 - 19:30 Uhr**  
**Kurs A: Montag, 11. September 2017, 17:30 - 19:30 Uhr**  
**Beginn: Dienstag, 12. September 2017, 09:00 - 11:00 Uhr**  
**Kurs B: Dienstag, 12. September 2017, 09:00 - 11:00 Uhr**  
 Ort: Bellheim, Abenteuerspielplatz  
 Gebühr: 58 Euro, 8 Termine, 21 Ustd.  
 Arbeitsmaterialien: Witterungsangepasste Kleidung, festes Schuhwerk  
 Kursnummer: 20172b025 und 20172b026

### Progressive Muskelentspannung

Die Progressive Muskelentspannung (PMR) nach Edmund Jacobson bewirkt durch die bewusste An- und Entspannung bestimmter Muskelgruppen einen Zustand tiefer Entspannung des ganzen Körpers. Die TeilnehmerInnen lernen im Kurs aktiv ihre Muskeln anzuspannen und immer tiefer zu entspannen. Darüber hinaus können bestehende Muskelanspannungen aufgespürt und gelockert werden, Schmerzzustände werden verringert. Die Progressive Muskelentspannung ist eine auch jederzeit im Alltag leicht anzuwendende Entspannungstechnik, die Ihnen hilft gelassener auf Stress, Ärger und Aufregung zu reagieren. Der Kurs ist geeignet für alle Altersgruppen (ab 14 Jahren) und ist körperlich nicht anstrengend. Ebenfalls eignet sich der Kurs für Schichtarbeiter, die auf Anfrage 14tägig am Kurs teilnehmen können.

Leitung: Elisabeth Hatzenbühler  
**Beginn: Dienstag, 12. September 2017, 19:00 - 20:30 Uhr**  
 Ort: Bellheim, Seniorenzentrum Haus Edelberg, Gymnastikraum  
 Gebühr: 55 Euro, 10 Termine, 20 Ustd.  
 Arbeitsmaterial: Matte, Decke, bequeme Kleidung, dicke Socken  
 Kursnummer: 20172b012

### Spanisch A 1 - Teil 3

Die TeilnehmerInnen vertiefen Grammatikkenntnisse und erweitern ihren Vokabelschatz aus dem vorangegangenen Kurs. Der Kurs richtet sich an TeilnehmerInnen, die bereits erste Kenntnisse in der Fremdsprache haben. Quereinsteiger sind willkommen. Einstufungsberatung beim Kursleiter.

Leitung: Raul Zuniga  
**Beginn: Dienstag, 5. September 2017, 18:00 - 19:30 Uhr**  
 Ort: Bellheim, Realschule plus, Klassensaal  
 Gebühr: 60 Euro, 12 Termine, 24 Ustd.  
 Arbeitsmaterial: Lehrbuch wird am ersten Kursabend bekannt gegeben  
 Kursnummer: 20172b009

**Gemeindebücherei**  
**Schulstr. 2c**  
**76756 Bellheim**

**Telefon: 07272 / 7008-605**  
**E-Mail: vhs@vg-bellheim.de**

## Eine Einrichtung der Gemeinde Bellheim

### Öffnungszeiten der Geschäftsstelle:

**Montag: 14.30 – 18.00 Uhr**  
**Dienstag: 09.00 – 12.30 Uhr und 14.30 – 19.00 Uhr**  
**Donnerstag: 14.30 – 18.00 Uhr**  
**Freitag: 09.00 – 12.30 Uhr und 14.30 – 18.00 Uhr**

**Für alle VHS-Veranstaltungen ist eine vorherige Anmeldung erforderlich.**

## Gemeindebücherei Bellheim

### Schulstr. 2 c, Tel: 07272/7008-605

Unser Bestand im Internet unter: [www.bibliotheken-rlp.de](http://www.bibliotheken-rlp.de), E-Mail-Adresse: [r.best@vg-bellheim.de](mailto:r.best@vg-bellheim.de)

#### Öffnungszeiten:

Montag:		14.30 - 18.00 Uhr
Dienstag:	09.00 - 12.30 Uhr	14.30 - 19.00 Uhr
Mittwoch:	geschlossen	
Donnerstag:		14.30 - 18.00 Uhr
Freitag:	09.00 - 12.30 Uhr	14.30 - 18.00 Uhr



## „Lesespaß aus der Bücherei“

### Gemeindebücherei Bellheim beteiligt sich wieder an der Aktion „Schultüte“

Unter dem Motto: „Lesespaß aus der Bücherei“ beteiligt sich die Gemeindebücherei Bellheim in Zusammenarbeit mit der Grundschule Bellheim auch in diesem Jahr wieder an der landesweiten Aktion Schultüte. Im Rahmen der Leseförderaktion erhält jedes Kind in Bellheim zur Einschulung eine eigene kleine Schultüte. In der Schultüte ist neben einem Gutschein für einen kostenlosen Leseausweis zur Büchereibenutzung auch ein Mini-Bilderbuch mit lustigen Reimen rund um das ABC enthalten, das die Kinder neugierig auf die Welt der Buchstaben machen soll. Die Schultüte hat jedes Kind in der letzten Ferienwoche erhalten. Die Bibliotheken wollen damit symbolisieren, dass das Lesen und die Büchereibenutzung von Anfang an zur „Grundausstattung“ für jeden Schüler und jede Schülerin gehören.

Leseerziehung will mehr vermitteln, als nur das Erkennen von Buchstaben und Wörtern. Vielmehr geht es darum, dass Kinder den Umgang mit Büchern von Anfang an als etwas Wertvolles erleben - und dass sie erfahren, wie spannend, lustig und befriedigend das Lesen sein kann, eine Möglichkeit sich die Welt zu erschließen. Dabei will die Bücherei alle Kinder unterstützen und hofft mit dieser Aktion viele Erstklässler als

neue Leserinnen und Leser zu gewinnen.

Die Aktion Schultüte wird vom Land Rheinland-Pfalz im Rahmen der Landesinitiative „Leselust in Rheinland-Pfalz“ gefördert und vom Landesbibliothekszentrum in Zusammenarbeit mit den Büchereistellen Rheinland-Pfalz koordiniert. Weitere Informationen gibt es im Internet unter [www.lbz.rlp.de](http://www.lbz.rlp.de) oder in der Gemeindebücherei Bellheim unter der Telefonnummer 07272/7008-605.

## Kirchen



### Kath. Kirchengemeinde St. Nikolaus Bellheim

Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter **Verbandsge-**  
**meindenachrichten**

Der Fahrdienst für Sonntag, 20.08., Günther Flohr, Tel. 4542



### Prot. Kirchengemeinde Bellheim-Knittelsheim

**Wir laden herzlich  
ein zu den Gottesdiensten**

#### Freitag, 18. August in Bellheim

16.30 Uhr Gottesdienst im Seniorenzentrum „Haus Edelberg“

#### Sonntag, 20. August in Knittelsheim

10.00 Uhr Gottesdienst

#### Sonntag, 27. August in Bellheim

10.00 Uhr Gottesdienst

#### Freitag, 1. September in Bellheim

16.30 Uhr Gottesdienst im Seniorenzentrum „Haus Edelberg“

#### Sonntag, 3. September in Bellheim

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe

#### Sonntag, 10. September in Bellheim

10.00 Uhr Gottesdienst

#### Freitag, 15. September in Bellheim

16.30 Uhr Gottesdienst im Seniorenzentrum „Haus Edelberg“

#### Sonntag, 17. September in Knittelsheim

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufen

#### Neuer Präparandenkurs (Konfirmanden 2019)

Eingeladen werden alle Jungen und Mädchen, die nach den Sommerferien in die 7. Klasse kommen. Sie bekommen nach den Sommerferien per Post eine Einladung.

Die Teilnahme anderer Kinder ist nach Rücksprache möglich. Auch wer (noch) nicht getauft ist, kann am Konfirmandenunterricht teilnehmen.

Zum Einstieg in die Konfirmandenzeit findet hierzu am Donnerstag, den 28. September 2017 um 18.30 Uhr im Prot. Gemeindehaus, Hauptstr. 103, ein Elternabend statt.

#### Konfirmandengruppe 2018

Samstag, 26. August Konfitag in Wörth

Freitag, 8. September 15.00 bis 18.00 Uhr

#### Terminkalender

#### Freitag, 18. August

10.00 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt

#### Montag, 21. August

20.00 Uhr Kirchenchor-Singstunde im Prot. Gemeindehaus, Hauptstraße 103.

#### Dienstag, 22. August

08.30 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt

10.00 bis 11.30 Uhr Krabbelgruppe im Prot. Gemeindefhaus, Hauptstraße 103.

#### 15.00 Uhr Frauenbund

#### Freitag, 25. August

10.00 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt

#### Samstag, 26. August

12.00 Uhr Abfahrt zum Konfirmandentag nach Wörth

#### Montag, 28. August

20.00 Uhr Kirchenchor-Singstunde im Prot. Gemeindehaus, Hauptstraße 103.

**Dienstag, 29. August**

08.30 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt  
10.00 bis 11.30 Uhr Krabbelgruppe im Prot. Gemeindegotteshaus,  
Hauptstraße 103.

15.00 Uhr Frauenbund

**Mittwoch, 30. August**

20.00 Uhr Presbytersitzung

**Freitag, 1. September**

10.00 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt

**Aktuelles****Bilder der Jubiläumskonfirmation**

Bilder von der Jubiläumskonfirmation am 18. Juni 2017 können im Pfarrbüro angesehen und gegen eine Gebühr von 1,00 Euro erworben werden.

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros siehe Terminkalender**

Termine auch außerhalb der Bürozeiten nach Vereinbarung möglich!!  
Tel: 07272 / 21 10, Email: pfarramt.bellheim@evkirchepfalz.de

**Pfarramt**

Frau Pfarrerin Heike Messerschmitt können Sie unter folgender Telefonnummer erreichen: 07272-7000198.

**Wenn Sie unsere Arbeit in der Kirchengemeinde unterstützen möchten, freuen wir uns. Gerne stellt Ihnen das Pfarramt eine Spendenquittung aus:**

Bankverbindung der Prot. Kirchengemeinde Bellheim-Knittelsheim:

Prot. Verwaltungszweckverband Speyer-Germersheim

Verwendungszweck: Bellheim Kirchengemeinde

VR Bank Südpfalz

IBAN: DE02 5486 2500 0001 0237 30

BIC: GENODE61SUW

Sparkasse Ger-Kandel

IBAN: DE28 5485 1440 0020 0111 10

BIC: MALADE51KAD

**Ev. Stadtmission****Montag, 21.08.17**

18.15 Uhr: Bibelgesprächskreis, Prot. Gemeindehaus Bellheim

**Kindergärten****Förderverein Kita Flohzirkus e.V.****Jahreshauptversammlung**

Am Mittwoch, dem 26.07.2017 fand die jährliche Sitzung des Fördervereins der Kita Flohzirkus e.V. mit anschließenden Wahlen des Vorstandes in der Kita Flohzirkus statt. Nach kurzer Einführung durch

die stellvertretende Vorsitzende Frau Thies berichtete Frau Hemp als Kassenführerin. Demnach wurden Einnahmen aus den Mitgliedsbeiträgen und einigen Spenden aus dem Herbstflohmarkt 2016 und insbesondere aus dem Kuchenverkauf am verkaufsoffenen Sonntag verbucht. So konnten der Kita Flohzirkus über 3.000 € für verschiedene Projekte zur Verfügung gestellt werden. Die Kassenprüferin, Frau Schneider-Meincke, bestätigte die einwandfreie Kassenführung, so dass anschließend die Vorstandschaft einstimmig entlastet werden konnte.

**Die Neuwahlen des Vorstandes ergaben folgendes Ergebnis:** Vorsitzende Frau Thies; 1. stellvertretende Vorsitzende Frau Schneider-Meincke; 2. stellvertretende Vorsitzende und Schriftführerin Frau Feifel; Kassenführerin Frau Hemp; Kassenprüfer Herr Meincke.

Der scheidende Vorstand wünscht dem neuen Vorstand viel Erfolg für seine Arbeit.

**WICHTIGER HINWEIS**

an alle Einsender von

**FOTOS**

Bitte beachten Sie, dass aus Qualitätsgründen nur Fotos mit folgender Mindestgröße druckbar sind:

**Bei 90 mm Breite (1-spaltig) mind. 850 Pixel in der Breite**

**Bei 185 mm Breite (2-spaltig) mind. 1.750 Pixel in der Breite.**

Das entspricht einer Bildauflösung von 240 dpi.

Fotos mit geringerer Auflösung werden nicht mehr abgedruckt.

Hierzu ergeht keine besondere Benachrichtigung.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Ihre Redaktion

**Gemeindegottesstätte  
„Spatzennest“****Sommerfest im Spatzennest**

Am **Samstag, 26.08.17 von 14:00-17:00 Uhr** feiern wir unser diesjähriges Sommerfest. Wir öffnen unsere Türen für Jung und Alt. Gerne sehen wir an diesem Tag ehemalige und zukünftige Gesichter. Mit Unterstützung des Fördervereins ist uns ein attraktives Rahmenprogramm gelungen mit Armbrustschießen für Kinder und einer Hüpfburg. Außerdem erwartet die Kinder später am Nachmittag ein weiteres Highlight.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

**Prot. Kindertagesstätte  
„Villa Kunterbunt“****Bitte beachten - Neuer Termin  
und neue Adresse**

**Herzlich willkommen bei der Krabbelgruppe der „Villa Kunterbunt“** (evang. Kindergarten Bellheim).

Ab 15.08.2017 immer dienstags von 10:00 bis 11:30 Uhr.

Infos bei Erika Wülbeck, Tel: 0178-6911629.

Kommt einfach vorbei - wir freuen uns auf euch!!

Ort: Evangelisches Gemeindehaus, Hauptstr.103 in Bellheim.

**Termine der Parteien****CDU****Thomas Gebhart mit dem „Ohr vor Ort in Bellheim“**

Am **Freitag, den 18. August 2017**, ist der direkt gewählte südpfälzische Bundestagsabgeordnete Dr. Thomas Gebhart (CDU) von 12.30 - 14.40 Uhr mit dem „Ohr vor Ort in Bellheim“.

Vor dem Schwimmbad möchte Thomas Gebhart mit den Bürgern ins Gespräch kommen und über aktuelle politische Themen diskutieren. Bei schlechtem Wetter wird der Infostand an anderer Stelle aufgebaut (bitte Tagespresse beachten).

**Vereine und Gruppen****Schuljahrgang 1934/35**

Unser **nächstes Treffen findet am Freitag, dem 25.08.2017 um 18.00 Uhr** im Restaurant „Ischia, Zeiskamer Straße 20, statt. Unsere Mitschülerin Elfriede aus Kanada, die den Heimaturlaub zurzeit hier bringt, wird auch dabei sein und sich freuen, viele zu treffen. Herzlich eingeladen sind alle Schülerinnen und Schüler des Schuljahrgangs.

**Gemeinschaft  
Bellheimer Vereine (GBV)****Ehrenamtspreis 2017 - „Der große Bellheim“**

Liebe Bellheimerinnen, liebe Bellheimer, was wäre unser Gemeinwesen ohne ehrenamtliche Tätigkeit? Auch in unserer Gemeinde gibt es zahlreiche Personen, die sich mit großem persönlichem Einsatz für ihren Verein, in einer kirchlichen bzw. sozialen Institution oder einfach privat engagieren.

Die Verleihung des Ehrenamtspreises (2017 zum 16. Mal) ist eines unserer wichtigsten Ereignisse im laufenden Jahr.

Der Ehrenamtspreis wird im Rahmen des Bockbierfestes und der Nominierung des Bellheimer Lords verliehen.

**Bisherige Ehrenamtspreisträger:**

Hildegard Schindwein, Otto Heinrich, Edmund Gadinger, Waltraud Höhl, Cilli Theisson, Bruno Klemm, Dieter Theobald, Marianne Jöckle, Manfred Franke, Peter Gadinger, Hildegard Bentz, Manfred Schmid, Klara Kappesser, Marianne Bleimeier und Alfred Gadinger, Ehrenamtspreisträger 2016

Auch in diesem Jahr wollen wir eine Person ehren, die sich für Bellheim und/oder ihren Verein besondere Verdienste erwarb.

Deshalb unser Aufruf: wirken Sie an der Verleihung mit und schlagen Sie uns die Person vor, die Ihrer Meinung nach eine solche Ehrung verdient hätte.

Füllen Sie den nachfolgenden Abschnitt aus und senden Sie ihn mit Ihrem Vorschlag/bzw. Ihren Vorschlägen an:

Bertold Kessler, Trifelsring 1, 76756 Bellheim oder geben Sie diesen bei Elektro Settelmeier im Geschäft ab.

**Einsendeschluss: 10.09.2017**

Hier abschneiden

Mein Vorschlag:

1.....

Name Vorname

Ihre/seine Tätigkeit/Verein:.....

2.....

Name Vorname

Ihre/seine Tätigkeit/Verein:.....

3.....

Name Vorname

Ihre/seine Tätigkeit/Verein:.....

### Kath. Deutscher Frauenbund Zweigverein Bellheim e.V.



[www.frauenbund-speyer.de/bellheim/](http://www.frauenbund-speyer.de/bellheim/)

Wir weisen darauf hin, dass die Veranstaltungen des Frauenbundes, ZV Bellheim selbstverständlich allen interessierten Frauen offen stehen! Einfach anmelden bzw. vorbei schauen. Auch Nicht-Mitglieder sind uns immer herzlich willkommen! Nähere Infos bei Irene Schwöbel, Tel.: 07272 / 7000218. (Veranstaltungen des Diözesanverbandes Speyer e.V. finden Sie unter [www.frauenbund-speyer.de](http://www.frauenbund-speyer.de). Das Jahresprogramm kann bei Irene Schwöbel angefordert werden).

### Achtung!

#### Am Do. 17.08. findet kein Seniorennachmittag statt

Der nächste Termin für den Seniorennachmittag ist Do., 21. September.

#### Jahresausflug nach Heidelberg am 1. September

#### Achtung: Wer sich noch nicht angemeldet hat, aber mitfahren möchte, sollten sich jetzt bitte umgehend anmelden !!!

Es ist mal wieder soweit - unser Jahresausflug steht bald schon vor der Tür! Damit wir uns alle den Termin leichter merken können, findet der Ausflug am **1. September** statt. Natürlich wird es unterwegs wieder unser traditionelles und allseits beliebtes Frühstücksbuffet geben. Dieses kann gerne durch mitgebrachte Delikatessen, wie Mozzarella-Spieße, Antipasta, Marmelade, Kuchen usw. bereichert werden (wer etwas mitbringen möchte, bitte zur besseren Planung vorher mit Judith Müller absprechen).

So gestärkt können wir nun das eigentliche Ziel ansteuern, das der Inbegriff der deutschen Romantik ist, nämlich: Heidelberg. Dort können wir das zauberhafte Flair der malerischen Altstadt mit ihren vielen kleinen Gassen bei einer Führung auf uns wirken lassen. Und wer weiß, ob nicht die eine oder andere ihr Herz am Neckarstrand verliert???

Falls dies nicht der Fall sein sollte, so könnten wir dann geschlossen zum Abschluss im Pfälzer Hof in Mechttersheim einkehren.

Jetzt heißt es, nicht mehr lange überlegen, sondern gleich Anmeldung ausfüllen und zusammen mit dem Reisepreis (20 €) einwerfen bei: **Judith Müller, Hauptstr. 200, Bellheim, Telefon: 07272/4772, juma.mueller@t-online.de**

Und schon kann die Vorfreude beginnen!

#### 1. Treff nach der Sommerpause: Die. 22.08., 19:00 Uhr

Bald ist es vorbei mit der Langeweile - am 22.08. geht es beim Frauenbund wieder rund!

Dazu laden wir euch alle ins Bürgerhaus, Hauptstr. 140 ein.

Ihr dürft schon jetzt gespannt sein, denn bei diesem Treff werden wir unser II. Halbjahresprogramm vorstellen und so viel sei vorweg schon verraten, wir haben wirklich alles gegeben um ein attraktives, ausgeglichenes Programm für euch zu erstellen.

Anschließend singen wir für 2 Geburtstagskinder ein Ständchen und wenn das gefällt, werden die beiden uns als Dank kulinarisch verwöhnen. Wenn das kein Grund zum Kommen ist?

#### Neuer Tanzkurs II. Halbjahr 2017: Beginn Mo., 28.08.

#### „Tanz mit - bleib fit“ - Tanzen macht Spaß in jedem Alter

Ab Montag, 28.08. findet im Kath. Pfarrheim von **14.30 bis 15.30 Uhr** unter der Leitung von Frau Seibert-Schüler wieder ein Tanzkreis für Frauen statt.

Die Freude an der Bewegung und der Begegnung mit anderen Frauen führt uns zusammen. In insgesamt 14 Stunden erlernen wir Tanzformen der internationalen Folklore, aus dem Gesellschaftstanz sowie Tänze im Sitzen. Wobei der Grundkurs 10 Stunden beträgt und 4 Stunden zum Festigen des Erlernten dienen. Durch diese Art der Bewegung bleiben wir körperlich und geistig fit. Eine Partnerin brauchen Sie nicht mitzubringen, nur bequeme Kleidung und Schuhe.

Auch neue Tänzerinnen sind herzlich willkommen. Auf Wunsch bieten wir eine Schnupperstunde an. Wir freuen uns auf Sie!

Kursgebühr: Mitglieder: 28 €; Nicht-Mitglieder 35 € (zu zahlen in der ersten Kursstunde); Anmeldungen bitte an: Petra Ronzheimer, Tel.: 07276/5030221

#### Rollstuhlgruppe - Treffpunkt jeden Mittwoch

Jeden Mittwoch um 14 Uhr (soweit es das Wetter zulässt) trifft sich eine Gruppe von Frauenbund-Frauen am Seniorenheim „Haus Edelberg“. Meist werden sie dabei schon erwartungsvoll von den Senioren im Rollstuhl erwartet.

Denn nun geht es los auf einen Spaziergang durch Bellheim, der für die Senioren alleine so nicht machbar wäre. Daher wäre es schön, wenn sich noch einige Frauen zur Verstärkung dieser Gruppe finden würden, denn oft gibt es mehr Rollstuhlfahrer als Frauen, die bereit sind zu schieben. Sie gehen damit auch keinerlei Verpflichtungen ein, jeden Mittwoch anwesend sein zu müssen. Im Gegenteil, wir freuen uns über jede Frau, die hin und wieder für diesen guten Zweck ein wenig Zeit erübrigen kann!

Nähere Infos bei Susan Kanitzer, Tel.: 07272-5274.

#### Walking-Treff

Jeden Montag laden wir alle Frauen, die Sport und Geselligkeit lieben, zum Walking Treff herzlich ein. Treffpunkt ist immer Montags am Schützenhaus um 16:30 Uhr.

Kontakt: Hildegard Hinderberger, Tel. 07272-5212.



### Pfälzer Waldverein OG Bellheim

#### Hallo - liebe Mittwochs-Radler: Termin - Änderung !!

Anstelle der Mittwochsradtour am 23. Aug. machen wir eine Bahnfahrt nach Bad Herrenalb zur Landesgartenschau. Wir treffen uns um 8,45 Uhr am Bahnhof Bellheim.

Bei Regen fällt diese Fahrt aus. Die Bahnkarte kostet ca. 4,- Euro, die Eintrittskarte in Bad Herrenalb ca. 11,- Euro. Eine Verpflegung kann mitgenommen werden, auch besteht die Möglichkeit eines Cafe-Besuches.

Wir werden gemütlich, ohne Stress durch das Gartenschauengelände spazieren. Wir würden uns freuen, wenn recht viele PWV-Mitglieder teilnehmen könnten. Anmeldung bei Brigitte Laubersheimer oder Inge Böber.

#### Hallo Wanderfreunde - unsere Monatswanderung am Sonntag den 20. August führt uns in das Naturfreundehaus Kandel.

Von hier aus wandern wir auf einem Rundweg durch den Bienwald (Langenberg, Kletterpark) ca. 7 km. Wanderführer ist Manfred Schindwein. Abfahrt mit Privat-PKW um 10,00 Uhr an der Dr.-Schneider-Halle. Die Abschlusseinkehr ist beim Musikvereinsfest in Bellheim (ca. 13,30 Uhr).



Freundschaftskreis  
Bellheim – Koźmin Wlkp/Polen e.V.



### Freundschaftskreis

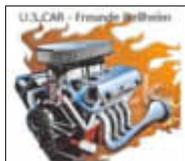
#### Bellheim - Komin Wlkp/Polen e.V.

Am **Donnerstag, 24. August 2017 um 20:00 Uhr** Treffen der Gastfamilien des Besuchs vom 14. bis 17. September aus Koźmin um 20:00 Uhr im Bürgerhaus, Hauptstraße 140.

Information, Besprechung und Verteilung des Programms über die Besuchstage.

## Rheuma-Liga Bellheim

Da die Dr.-Friedrich-Schneider-Halle zur Zeit gesperrt ist, findet ab nächster Woche, **Dienstag, 15.08.2017**, das Rheuma-Liga-Funktionstraining bis auf Weiteres im Seniorenzentrum Haus Edelberg statt.



## US Car-Freunde Bellheim

**Liebe US CAR & Custom Bike Fans,**

die US CAR Freunde Bellheim laden Sie auch dieses Jahr wieder recht herzlich zu unserem US CAR-Treffen in Bellheim ein.

Das Amerikaner Weekend mit Car-Prämierung findet am **26. und 27. August** in Bellheim bei der Realschule Plus statt. Am Samstag ab 13 Uhr und Sonntag ab 10 Uhr begrüßen wir gerne jeden Fan von amerikanischen Muscle Cars ob mit oder ohne Gefährt. Natürlich haben wir ein großes Rahmenprogramm. Neben den Autos und Bikes gibt es Bullriding für alle Mutigen und eine Hüpfburg für Kinder. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Amerikanische Spezialitäten, Hot Dogs, Hamburger, Ochsefetzte, Steaks, Spanferkel, Hähnchen, Haxe und Bratwurst, alles, was das Herz begehrt. Für die Getränke sorgt das Team vom Bahnhof. Eintritt ist an beiden Tagen frei. Auf ein zahlreiches Kommen freuen sich die US Car-Freunde Bellheim.

## GV Frohsinn Bellheim

### Kameradschaftsabend der Frohsinn Chöre

Am kommenden **Freitag, 18. August 2017**, feiern die Frohsinn-Chöre ihren traditionellen Kameradschaftsabend auf dem Gelände der katholischen Kindertagesstätte St. Joseph in der Schulstraße. Beginn der Veranstaltung ist 18:30 Uhr und alle Mitglieder der Frohsinnfamilie sind herzlich eingeladen.

Für Gegrilltes und gekühlte Getränke ist wie immer bestens gesorgt. Salatspenden und Beiträge zum Dessertbuffet sind natürlich gerne willkommen. Lasst uns bei Speis und Trank sowie dem ein oder anderen fröhlichen Lied einen schönen Abend verbringen!

### Sommer-Radtouren beendet

Während der Sommerpause hatte der GV Frohsinn jeweils dienstags die aktiven Sängerinnen und Sänger wie auch die passiven Mitglieder zu einer Radtour eingeladen, um sich anschließend in gemütlicher Runde zu treffen. Zuletzt führte der Weg ans Teilungswehr in Ottersheim, wo auch die neue Fischtreppe in Augenschein genommen wurde. Unter anderem waren die Radwanderer in Richtung Lustadt sowie in der Gegend um Offenbach unterwegs. Eine große Teilnehmerzahl fand sich bei den Sängerfreunden in Rülzheim ein, wo es traditionell Hähnchen vom Grill gab, was allen vorzüglich mundete. Natürlich wurde das Ganze mit Liedbeiträgen sowohl der Männer als auch der Frauen, jeweils unter Leitung von Peter Herberger, abgerundet. Unser Bildbeitrag zeigt einige der Teilnehmer am Teilungswehr in Ottersheim.



Musikverein Bellheim e.V.



**Musik- und Waldfest am 19. / 20. + 21. August 2017**  
Premiere beim Musikverein: Das traditionelle Waldfest des Musikvereins Bellheim wird in diesem Jahr um einen Tag verlängert, zudem wurde der Samstagabend neu gestaltet.

Der Musikverein lädt zum Waldfest am 19., 20. und 21. August 2017 herzlichst ein.

**Samstag, 19.08.2017** zur Festeröffnung, ab 18.30 Uhr, spielt für Sie der Musikverein aus Jockgrim. Gegen 21.00 Uhr unterhalten die vielseitigen „Pälzer Polkabuwe“ die Festbesucher mit einer perfekten Mischung aus traditioneller und moderner Blasmusik.

Am **Sonntagmorgen** beginnt das Fest um 10.30 Uhr mit einem Waldgottesdienst, mitgestaltet vom kath. Kirchenchor und dem MVB.

Im Anschluss musizieren ab  
12.00 Uhr Musikverein Hatzenbühl  
14.00 Uhr Musikverein Rülzheim  
15.45 Uhr Jugend Musikverein Bellheim  
17.00 Uhr Dorfmusikanten Lingenfeld  
19.00 Uhr Musikverein Hördt

**Montag, 21.08.2017** öffnet das Waldfest um 11.30 Uhr zum Mittagstisch. Das musikalische Rahmenprogramm ab 12.00 Uhr verspricht ein Erlebnis zu werden, gute Unterhaltung ist garantiert. Gegen 16.30 Uhr singt der Gesangverein Frohsinn, Bellheim und ab 18.00 Uhr musiziert der Musikverein aus Steinfeld. Selbstverständlich gibt es an allen Tagen, neben den musikalischen Genüssen auch ein bestens ausgewähltes Speisen- und Getränkeangebot mit unterschiedlichen Tagesangeboten; so Samstagabend frisch gegrillte Haxen; sonntags zum Mittag Schweinebäckchen und am Montagabend, zum Festausklang, ab 17.30 Uhr Spießbraten. An allen Tagen ist Kaffee und Kuchen im Angebot. Die Cocktailbar öffnet samstags gegen 19.00 Uhr. Ein abwechslungsreiches Unterhaltungsprogramm für die Kinder ist am Sonntagnachmittag vorgesehen, hierzu bietet der Musikernachwuchs frisch gebackene Waffeln und Zuckerwatte an. Selbstverständlich stehen bei nicht gar so schönem Wetter Sitzplätze im trockenen zur Verfügung. Kuchen Spenden zum Fest werden, an allen Tagen, gerne entgegengenommen. Der Musikverein Bellheim freut sich auf Ihr Kommen!

## WALDFEST

3 Tage Waldfest mit Blasmusik  
und Pfälzer Spezialitäten

Samstag: „Pälzer Polkabuwe“

Sonntag: Kinderprogramm mit  
Zuckerwatte und Kinderschminken

Montag: Mittagstisch, Kaffee & Kuchen

19. /  
20. / 21.  
AUGUST

MUSIKVEREIN  
BELLHEIM e.V.



PÄLZER  
POLKABUWE

## Sportvereine

### FK Mardi Bellheim e.V.

**Bellemer-Badminton-Turnier und  
Sommernachtsfest  
am 19. und 20. August 2017**

Am **Samstag, dem 19. August** und **Sonntag, dem 20. August 2017** veranstaltet der FK Mardi Bellheim wieder ein Badmintonmixed- bzw. -doppeltturnier in der Spiegelbachhalle. Am Samstag werden die Mixedspiele, am Sonntag die Doppelspiele ausgetragen. Die Akteure, Aktive sowie Hobbyspieler, spielen jeweils in drei Gruppen gegeneinander. Nähere Informationen zum Turniermodus finden sich unter [www.fk-mardi.de](http://www.fk-mardi.de).

Im Anschluss an das Turnier am Samstag, voraussichtlich gegen 19.00 Uhr, findet wieder unser Sommernachtsfest statt. Für das leibliche Wohl und gute Unterhaltung wird bestens gesorgt! Die Bevölkerung ist hierzu ganz recht herzlich eingeladen!





## RC Silber-Pils Bellheim

### Ein Radsport - Fest auf Bellheims Straßen mit drei Siegen für unseren Verein

Wieder einmal hat sich gezeigt, dass Bellheim in Sachen Radsport Magnetwirkung hat. Die Fahrerfelder der Amateurklassen waren bis zum Maximum ausgelastet. Mehr als 150 Fahrer in der C-Klasse und über 170 Fahrer in der Elite KT-A/B-Klasse standen am Start. Erstaunlich viele Rennfahrer haben ihr Rennen zu Ende gefahren. Obwohl an beiden Tagen das Wetter sehr wechselhaft war, haben sich auch erstaunlich viele Zuschauer am Festplatz, bei Start und Ziel, eingefunden. Die Helfer, unseres Vereins, hatten alle Hände voll zu tun und jeder war am Abend erschöpft, als hätten er selber ein Rennen gefahren. Dafür ganz herzlichen Dank und unsere ganze Hochachtung. Schließlich opfern diese treuen Radsportfreunde ihre Freizeit und erledigen Aufgaben, die sie sicher nicht täglich verrichten. Auch so manches finanzielle Opfer wird gebracht, ohne große Worte, ganz im Stillen.

#### Nun aber zum sportlichen Ergebnis dieser beiden Renntage:

Am Samstag, den 12.08.2017 wurde das Kriterium auf dem kleinen 1,1 km-Rundkurs um den Festplatz ausgetragen. Wir waren nicht in allen Klassen mit Rennfahrern vertreten, doch wollen wir die Wettbewerbe betrachten, in denen wir vertreten waren.

Im Rennen der Senioren wurde uns durch Ernst Hesselschwerdt gleich ein Sieg beschert. In einem harten und tempobetonten Rennen fuhr er an der Spitze des Feldes mit einem Mitstreiter gleichmäßig seine Runden, wie ein Uhrwerk. Die Verfolger hatten, trotz Gegenwehr keine Chance den Anschluss wieder herzustellen. So kam es dann zum finalen Schlussspurt, in welchem Ernst seine ganze Routine und Klasse ausspielen konnte. Eine Radlänge Vorsprung brachte er über die Ziellinie.



Im gleichen Rennen konnte Claude Christ, der Edelhelfer von Ernst, den 7. Platz belegen. Im Rennen der C-Klasse, wurde Marco Hesselschwerdt auf den 7. Platz gewertet. Marco hat erst seit ein paar Wochen das Training aufgenommen und erst einen Wettbewerb bestritten. Dennoch zeigt er, dass noch immer mit ihm zu rechnen ist. Robin Gärthöfner, gezeichnet von einem schweren Sturz, den er sich in der Vorwoche, bei einem Einsatz in Belgien eingehandelt hat, kam bei den Junioren auf Platz 7 und war zufrieden, dass er überhaupt durchgekommen ist. Es war Training für das Straßenrennen am Sonntag, meinte er ganz verschmitzt. Im Hauptrennen der Elite konnten unsere Fahrer vom Team Erdinger alkoholfrei zwar mitrollen, aber keine Akzente setzen. Das war wohl auch nicht beabsichtigt, da jeder für das große Straßenrennen am Sonntag über 200 km, seine Reserven aufbewahren wollte. Am Sonntag begann der Renntag früh um 8.30 mit der C-Klasse in der auch wieder unser Marco Hesselschwerdt zu finden war. Diesmal fuhr er ganz unauffällig sein Rennen zu Ende und war mit sich zufrieden. Er wollte die Frage nach seiner sportlichen Zukunft nicht kommentieren. Im Rennen der Senioren kam der gute Mannschaftsgeist zum Ausdruck. In einem klug geführten Rennen hatten die Bellheimer Ernst Hesselschwerdt, Claude Christ und Markus Bandura, die Konkurrenz stets unter Kontrolle. Markus Bandura schaffte es in eine Dreier-Spitze zu fahren und seine Gegner im Spurt, trotz Schaltungsprobleme, klar zu beherrschen. Sein Sieg war ein Geschenk an die treuen Zuschauer.



Das Rennen der Junioren U-19 nahm eine überraschende Wende, sah es doch lange danach aus, dass ein Konkurrent an der Spitze des Feldes, der zusammen mit drei C-Klasse Fahrern fuhr, den Sieg einfahren würde. Doch in der letzten, von 5 Runden, fiel dieser wieder aus der Spitze heraus und wurde vom Verfolgerfeld eingeholt - Damit war die Tür zu einem Spurtsieg war für Robin Gärthöfner wieder offen. In einer grandiosen Fahrt machte er auf der Zielgeraden seinem Frust und Ärger Platz und bezwang seine Mitstreiter klar und deutlich. Vergessen waren die Schürfwunden und Folgen eines Sturzes. Robin war wieder einmal glücklich und zufrieden.



Mit großer Spannung wurde dann das Hauptrennen der Elite erwartet. Wie bei einem großen Profi-Rennen wurden die Mannschaftsfahrzeuge, die das Rennen begleiten durften, eingeteilt. Der Start erfolgte pünktlich und die Anfangsphase zeigte schon klar auf eine tolle Endzeit. Die ersten 100 km wurden in 2 Stunde 10 Minuten absolviert. Die Rennsituation war schon recht deutlich auf eine Spitzengruppe von 20 Fahrern ausgerichtet, darunter auch die Fahrer Carsten Siegel und Tim Gebauer von unserem Team ERDINGER alkoholfrei. Doch alle unsere Hoffnungen sind geplatzt als nach 120 km die beiden Bellheimer das Rennen entkräftet aufgeben mussten. Bei Tim war wohl eine Erkältung aus der Vorwoche die Ursache und bei Carsten sein jugendliches Ungestüm, das ihn viel zu früh zur Attacke verführt hat. So verlief das Hauptrennen ohne weitere Einflussnahme unserer Fahrer, was der Veranstaltung jedoch keinen Abbruch tat. Das Rennen war sehr schnell und unter den ersten 16 Fahrern waren fast durchweg nur KT- Fahrer (Halb-Profis) so wurde unser Team-Kapitän Dominik Merseburg auf dem 17. Platz registriert. Daniel Erb erlitt einen schweren Sturz in Westheim und musste das Rennen beenden. Die übrigen Fahrer unseres Teams sind zu Ende gefahren.

Auf dem Festplatz und entlang der Zielgeraden waren, wenn auch weniger als in früheren Jahren, doch zahlreiche Zuschauer, denen an dem Bellheimer Radsport-Wochenende Radsport der Spitzenklasse gezeigt wurde.



### TC Grün-Weiß Bellheim e.V.

Homepage: [www.tennis-bellheim.de](http://www.tennis-bellheim.de)

#### Doppeltturnier „Come together“

Am Samstag, den 26.08.17 veranstalten wir wieder unser Doppeltturnier „Come together“ mit anschließendem Sommernachtsfest. Es ist folgender Ablauf geplant: 11.00 Uhr Beginn mit einem zünftigen Weißwurst-Frühstück, ab 13.00 Uhr Beginn des Doppel-Schleifchenturnier - Partner werden jede Runde neu zugelost. Für zwischendurch gibt es Kaffee & Kuchen sowie

diverse Getränke aus unserem Clubhausvorrat. Ab 19.00 Uhr Abendessen und gemütliches Beisammensein mit Musik in Jörg's Tennisstube (Jörg wird an diesem Abend 3-4 verschiedene Speisen zur Auswahl anbieten). Voranmeldungen bitte an unseren Vorstand achim.kloos@gmx.de oder in den Aushang im Clubhaus eintragen.

### Seniorenpfalzmeisterschaften 2017 in Grünstadt

Bei den in Grünstadt zu Ende gegangenen Senioren-Pfalzmeisterschaften wurden unsere Mitglieder Dirk Herwegen bei den Herren 50 LK 1-15, Hans Jürgen Kessel bei den Herren 55 LK 1-15 und Josef Schaefer bei den Herren 55 LK 14-23 Pfalzmeister 2017. Herzlichen Glückwunsch vom Verein zu dieser tollen Leistung.

### Kuchenspende für LK-Turnier

Für den Kuchenverkauf während des LK-Turniers am Samstag, den 19.08.17 benötigen wir 3-4 verschiedene Kuchen. Kuchenspenden sind herzlich willkommen und erwünscht.

Wenn jemand einen Kuchen spenden will, bitte kurze Info an Guenther Hoehel, guenther.hoehel@gmx.de oder Achim Kloos, achim.kloos@gmx.de

### Berichte und Ergebnisse zur Mixed 2017

#### Spieltag 22.07.2017: Bellheim gegen TK Altrip 1: 7:7

Einzelresultate: Dirk Herwegen gewann 6:3 und 6:1. Josef Schäfer verlor 4:6 und 1:6.

Annette Jäger gewann 6:4 und 6:3. Inge Haag verlor 0:6 und 2:6

Doppelergebnisse: Harald Jäger / Annette Jäger gewannen 6:3, 2:6 und 16:14.

Albrecht Götz und Inge Haag verloren 2:6 und 4:6. Endstand: 7:7.



#### Spieltag 06.08.2017: Bellheim gegen TC Dudenhofen 1: 2:12

Einzelresultate: Alexander Brüggemann gewann 6:2 und 6:4. Harald Jäger verlor 1:6 und 0:6. Annette Jäger verlor 2:6, 6:2 und 7:10. Dorit Kammer verlor 2:6 und 2:6.

Doppelergebnisse: Albrecht Götz und Heike Sprenger verloren 1:6 und 2:6. Michael und Dorit Kammer verloren 4:6 und 1:6. Endstand: 2:12 Sieg für Dudenhofen



### TV Jahn Bellheim e.V.

Internet: [www.tv-jahn-bellheim.de](http://www.tv-jahn-bellheim.de)

E-Mail: [tvjahn-bellheim@t-online.de](mailto:tvjahn-bellheim@t-online.de)

### Body-Workout an und mit dem Brett

Diese Stunde kombiniert abwechslungsreiches Ausdauer- und Koordinationstraining mit gezielten Kräftigungsübungen für den ganzen Körper. Wir trainieren an und mit dem Step-Aerobic-Brett sowie mit kleinen Hanteln und am Boden. Mitmachen kann jeder, der sich gerne zu fetziger Musik bewegt und sich und seinem Körper etwas Gutes tun möchte.

Trainingsbeginn nach den Sommerferien ist am **Mittwoch, 16. August 2017!** Trainingszeit ist immer **mittwochs von 20 bis 21 Uhr in der Grundschulturnhalle in Bellheim.** Die Stunde findet fortlaufend, außer in den Ferien, statt. Was braucht ihr? Feste Turnschuhe, Handtuch, etwas zu trinken und gute Laune.

Wir sind eine lustige und aufgeschlossene Truppe und freuen uns auf neue Gesichter

Bei Fragen: Tina Anton, Tel. 07276 9894715.

### Hinweis

Das Geschäftszimmer des TV Jahn Bellheim ist wieder vom Bürgerhaus in die Büroräume im „Alten Rathaus“, Hauptstraße 125, umgezogen. Sie erreichen uns dienstags und donnerstags von 9.30 bis 12.30 Uhr unter Tel. 07272-972702.

### Vorankündigung - Sportabzeichentreff

Liebe Sportsfreunde, wir wollen am Samstag, den **9. und 16. September von 14.00 - 18.00 Uhr** unsere Sportabzeichen - Disziplinen im Stadion üben bzw. erreichen.

Hiermit ergeht herzliche Einladung. Bitte Termin vormerken.

Auf rege Teilnahme freuen sich

Angelika Klöditz, Tel.: 75930

Hans Wünschel, Tel.: 1873

Cilli Theisohn, Tel.: 96790

PS.: Die Schwimmdisziplinen bitte im Schwimmbad bis zum Sportabzeichentreff beim Bademeister erledigen.

### Übungsstunden des TV Jahn Bellheim

Unter dem Motto „Bewegung ist die beste Medizin“ bietet der TV Jahn für jedes Alter und jeden Bedarf das Richtige. Über Neuzugänge freut sich jede Abteilung. Schnupperstunden sind kostenlos.

Unsere Übungsstunden werden von fachlich ausgebildeten Übungsleitern durchgeführt

#### Unser Angebot:

- Turnen für Elki, Mädchen und Buben in verschiedenen Alters- und Leistungsklassen

- Trampolin für Mädchen und Buben

- Gymnastik und Aerobic für Frauen und Männer

- Wirbelsäulengymnastik für jedermann

- Handball und Volleyball

- Kurse für Yoga und Inlineskaten

- Baby in Bewegung

#### Elki - Eltern/Kind-Turnen

Kinder und Eltern ab 1 1/2 Jahren; Mittwochs 16.00 bis 17.00 Uhr in der Grundschulturnhalle.

Eltern und Kinder turnen in dieser Stunde gemeinsam.

Übungsleiterin : Angelika Klöditz, Tel: 07272/75930

#### Kinderturnen

für 4-6-Jährige: Dienstags von 15.00 bis 16.00 Uhr, Grundschulturnhalle

Für 7-9-Jährige: Dienstags von 16.00 bis 17.00 Uhr, Grundschulturnhalle

Ab 10 Jahren: Dienstags von 17.00 bis 18.00 Uhr, Grundschulturnhalle

Übungsleiter: Gisela Misch Tel. 07272/

#### Trampolinturnen für Mädchen und Buben

Anfänger ab 6 Jahren: Montags 17.00 Uhr, Alte Festhalle, Zeiskamer Straße

Fortgeschrittene: Dienstags 17.00 Uhr und mittwochs 17.30 Uhr, Alte Festhalle, Zeiskamer Straße

Übungsleiter: Erika und Dieter Böber, Tel. 07272/71945

„Babys in Bewegung“- mit allen Sinnen

von 3-6, 6-9 oder 9-12 Monaten

Inhalt des Kurses ist es, Ihr Baby in seiner Entwicklung zu unterstützen, es individuell zu fördern und es die Welt mit allen Sinnen erforschen zu lassen.

Das Programm des Deutschen Turnerbundes beinhaltet Bewegungsanregungen für Babys, „Babyparcours“, die Babymassage, Lieder und Fingerspiele.

Dienstags von 9:30 Uhr - 11:00 Uhr trifft sich die Gruppe im Bürgerhaus

Start des Kurses jeweils im Amtsblatt oder direkt bei der ÜL

Mitzubringen: Turnmatte

Kosten: 25 € für Mitglieder / 45 € für Nichtmitglieder für 10 Übungseinheiten

Übungsleiterin Natalie Sick freut sich schon auf euch!

Kontakt, Anmeldung und weitere Informationen:

Bei Natalie Sick, Telefon-Nr. 07275-9487616

#### Body-Workout an und mit dem Brett

Diese Stunde kombiniert abwechslungsreiches Ausdauer- und Koordinationstraining mit gezielten Kräftigungsübungen für den ganzen Körper. Wir trainieren an und mit dem Step-Aerobic-Brett, sowie mit kleinen Hanteln und am Boden. Mitmachen kann jeder, der sich gerne zu fetziger Musik bewegt und sich und seinem Körper etwas Gutes tun möchte. Trainingszeit ist immer mittwochs von 20-21 Uhr in der Grundschulturnhalle in Bellheim. Die Stunde findet fortlaufend, außer in den Ferien, statt. Was braucht ihr? Feste Turnschuhe, Handtuch, was zu trinken und gute Laune.

Wir sind eine lustige und aufgeschlossene Truppe und freuen uns auf neue Gesichter

Bei Fragen: Tina Anton, Tel. 07276 9894715

#### Wirbelsäulengymnastik - Fitness- und Allroundgymnastik für Frauen und Männer

Mittwochs: 19.15 bis 20.15 Uhr, Festhalle, Zeiskamer Straße

Präventive Wirbelsäulengymnastik zur Verbesserung des gesamten Bewegungsapparates. Durchgeführt werden spezielle Übungen (unter Einsatz von Kleingeräten) zur Kräftigung und Dehnung der Muskulatur. Verschiedene Entspannungsmethoden runden das Programm ab. Für alle, die gezielt etwas für sich und besonders für ihren Rücken tun wollen. Übungsleiterinnen: Gisela Misch, Tel. 07272/5556 und Marion Garrecht, Tel. 07272/73542

Die Teilnahme kann auch als Kurs für Nichtmitglieder erfolgen. Die Gebühr beträgt 30 Euro für 10 Abende.

#### Frauengymnastik

Donnerstags: 19.00 bis 20.00 Uhr, Festhalle, Zeiskamer Straße

Übungsleiterin: Gisela Misch, Tel. 07272/5556

#### Männergymnastik

U.a. auch Wirbelsäulengymnastik,

Dienstags: 20.00 Uhr, Grundschulturnhalle

Übungsleiter: Johannes Wünschel, Tel. 07272/ 1873

**Volleyball**

Freitags: 18.30 bis 20.00 Uhr: Mixed, Spiegelbachhalle (Freizeit, Anfänger)

Freitags: 19.30 bis 22.00 Uhr: Mixed, Spiegelbachhalle (aktive Mannschaft)  
Nähere Info: Martin Dreyer, Beethovenstr. 4, 76756 Bellheim, Tel. 07272-71803

**Yoga**

Yoga bedeutet: „Einheit, Harmonie“. Die Praxis des Yoga bewirkt eine Harmonisierung von Körper, Geist und Seele  
Yoga tut gut und macht Spaß.

Wir nutzen Hatha-Yoga für mehr Lebensqualität, Ausgeglichenheit, Energie und Freude. Es bietet viele Instrumente wie Körperübungen, Atemübungen, Tiefenentspannung und Meditation. Es gilt als eines der besten Mittel zur Stressbewältigung. Verspannungen werden gelöst, die Körperwahrnehmung verbessert sich und das Selbstvertrauen wird gestärkt.

Kursleitung: Stefanie Bouché, Yogalehrerin und ganzheitliche Yoga-therapeutin

Veranstaltungsort: Mehrzweckraum, Realschule Bellheim

Uhrzeit: Donnerstags um 20 Uhr

Termin/Beginn: Die Kurse beginnen jeweils im Früh- bzw. Spätjahr und werden im Amtsblatt ausgeschrieben

Gebühr/Beispiel: Bei 10 Abenden zahlen Vereinsmitglieder 25 EUR, Nichtvereinsmitglieder 45 EUR

Anmeldung: Direkt bei Stefanie Bouché, Tel.: 07272-908-1349 (ab 18 Uhr) und weitere Infos.

**Inlineskatekurse für Kinder und Erwachsene**

Zahlreiche Anfänger- und Fortgeschrittenen-Kurse für Kinder ab 6 Jahren bis hin zu Erwachsenen finden fortlaufend von Mai bis September statt.

In den Anfängerkursen stehen u. a. verschiedene Bremstechniken, Kurventechniken, Falltechnik, Bergab-Technik und Materialkunde auf dem Programm. In den Fortgeschrittenenkursen geht es um die Verbesserung der Bremstechnik, Slalomtechnik (zwei- und einbeinig), Rückwärtsfahren, Übersetzen vorwärts und rückwärts, Cross-Slalom, Windschattenfahren, Speed-Technik u.a.m.

Kursgebühr: 30 Euro für TV Jahn-Mitglieder 35 Euro für Nichtmitglieder. Die Kurse werden geleitet von Astrid Forster (D.I.V. Instructor). Weitere Informationen auch zu aktuellen Kursterminen gerne unter Tel. 07272-774826.

**Handball**

**Ballspielstunde:** „Mit dem Ball umgehen lernen und spielerisch aufs Handballspielen vorbereiten“ heißt das Motto unserer neu gegründeten Ballspielstunde. Kinder ab 4 Jahren können sich hier mit und ohne Ball austoben. Donnerstags: 15.00 Uhr bis 16.00 Uhr, Fortmühlhallehalle  
Übungsleiterin: Anne Völker (Tel. 5061)

Die **Handballabteilung** (in einer Spielgemeinschaft mit Ottersheim, Zeiskam und Kuhardt) trainiert Montags bis Freitags in der Spiegelbachhalle, Fortmühlhalle, Turnhalle Ottersheim und Fuchsbachhalle Zeiskam. Nähere Informationen bei Elke Sefrin, Tel. 07272 / 74906.

Für sonstige Auskünfte über die Möglichkeiten der sportlichen Betätigungen im Verein steht Elke Sefrin im Geschäftszimmer des TV Jahn, Hauptstr. 140, dienstags und donnerstags von 9.30 Uhr bis 12.30 Uhr persönlich oder telefonisch zur Verfügung. Telefonnummer: 07272/9004638 (privat unter Tel. 07272/74906) oder per Mail an tvjahn-bellheim@t-online.de Oder Sie schauen auf unsere Homepage: www.tv-jahn-bellheim.de

Die Vorsitzende des TV Jahn Bellheim ist Melanie Schneider, Mirabelweg 4, 76756 Bellheim, Tel. 07272-972696.

**FC Phönix Bellheim e.V.**

Internet: [www.fc-phoenix.de](http://www.fc-phoenix.de)

E-Mail: [fussball@fc-phoenix-bellheim.de](mailto:fussball@fc-phoenix-bellheim.de)

**Abteilung Aktive****Ergebnisse: Verbandsspiele**

FC Berg I - FC Phönix Bellheim II - 4:2 (1. Spieltag: C-Klasse-Staffel Ost-Südpfalz)

TuS Schaidt I - FC Phönix Bellheim I - 4:2 (2. Spieltag: A-Klasse-Südpfalz)

**Vorschau: Verbandsspiele****DO, 24.08.2017**

18:45 Uhr, SV Büchelberg II - FC Phönix Bellheim II (2. Spieltag: C-Klasse-Staffel Ost-Südpfalz)

**SA, 26.08.2017**

17:00 Uhr, TSV Fortuna Billigheim-Ingenheim II - FC Phönix Bellheim I (5. Spieltag: A-Klasse-Südpfalz)

**SO, 27.08.2017**

15:00 Uhr, TV Hayna I - FC Phönix Bellheim II (3. Spieltag: C-Klasse-Staffel Ost-Südpfalz)

Unsere Aktiven, die zweite und erste Mannschaft, würden sich über eine zahlreiche Unterstützung von Seiten der Freunde, Fans und Vereinsmitglieder, bei den am Donnerstag, dem 24.08.2017 und Samstag, dem 26.08.2017 sowie Sonntag, dem 27.08.2017 stattfindenden Verbands - Auswärtsspielen, sehr freuen!

**Abteilung Jugend****Vorschau: Verbandsspiele****DO, 17.08.2017**

B-Jugend: 19:00 Uhr, SG Wörth/Maximiliansau - FC Phönix Bellheim (Kreispokalspiel)

Das Spiel der B-Jugend findet in Wörth statt

**SA, 19.08.2017**

C2-Jugend: 11:00 Uhr, FC Phönix Bellheim II - VfR Sondernheim (Kreispokalspiel)

D2-Jugend: 13:00 Uhr, FC Phönix Bellheim II - SV Olympia Rheinzabern (Kreispokalspiel)

D1-Jugend: 17:30 Uhr, SC Birkenfeld - FC Phönix Bellheim I (Verbandspokalspiel)

**MI, 23.08.2017**

A-Jugend: 19:00 Uhr, TuS Knittelsheim II - FC Phönix Bellheim (Kreispokalspiel)

**FR, 25.08.2017**

E1-Jugend: 18:00 Uhr, TuS Hördt - FC Phönix Bellheim I (Kreispokalspiel)

A-Jugend: 19:30 Uhr, TuS Sausenheim - FC Phönix Bellheim (1. Verbandsspiel)

**SA, 26.08.2017**

C1-Jugend: 13:00 Uhr, FC Phönix Bellheim I - FC Speyer 09 II (1. Verbandsspiel)

D1-Jugend: 13:00 Uhr, FC Speyer 09 II - FC Speyer 09 II (1. Verbandsspiel)

D2-Jugend: 15:00 Uhr, FC Phönix Bellheim II - SG Hagenbach/Neuburg (1. Verbandsspiel)

B-Jugend: 16:30 Uhr, FC Phönix Bellheim - SV Viktoria Herxheim II (1. Verbandsspiel)

Hinweis: Die G / F / E2 - Jugenden sind, was die Verbandsspiele betrifft, noch spielfrei!

**Urlaub im Rotweinparadies Ahrtal**  
**Ferienwohnung „Himmelchen“**  
**im romantischen Ahrweiler**

Schön eingerichtete Ferienwohnung (\*\*\*\*)  
in Ahrweiler für 2 – 4 Personen,  
direkt am Ahr-Rad-Wanderweg und  
10 Gehminuten zum mittelalterlichen Stadtkern,  
ab 45,- € pro Tag. Tel. 0160 1714841  
E-Mail: [h.pacyna@web.de](mailto:h.pacyna@web.de) · [www.himmelchen.de](http://www.himmelchen.de)

**Unser Thema: Anzeigen in den Amts- u. Mitteilungsblättern**

Wer aufhört zu werben, um Geld zu sparen,  
kann ebenso seine Uhr anhalten,  
um Zeit zu sparen.  
Henry Ford

ULLMER  
BRÜGGEMANN

ANZEIGENBERATUNG  
GRAFIK-DESIGN  
WERBEORGANISATION

Unsere Ideen / für Ihren Erfolg ...

Norbert Ullmer  
Alexander Brüggemann

0170-1842290  
0170-1862290



Spanierstraße 70  
76879 Essingen in der Pfalz  
Südliche Weinstraße  
Tel. 06347/97208-0  
Fax 06347/97208-10  
E-Mail: [info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)



Anruf genügt - gerne beraten und besuchen wir Sie!



# Ortsgemeinde Knittelsheim

## Aus der Gemeinde

### Versammlung der Feuerweereinheit Knittelsheim

#### Wahl des Wehrführers

Die aktiven Wehrangehörigen der Freiwilligen Feuerwehr Knittelsheim werden zu einer Versammlung am **Montag, den 25.09.2017 um 19 Uhr** im Feuerwehrhaus in Knittelsheim eingeladen.

Auf der Tagesordnung steht die Wahl des Wehrführers für die Feuerweereinheit der Ortsgemeinde Knittelsheim.

Wahlberechtigt hierfür sind alle aktiven Feuerwehrangehörigen der örtlichen Feuerweereinheit Knittelsheim, sowie alle Angehörigen der Jugendfeuerwehr aus dieser örtlichen Feuerweereinheit, die am Tag der Wahl das 16. Lebensjahr vollendet haben.

Eine Briefwahl ist nicht zulässig.

Um vollzähliges Erscheinen wird gebeten.

## Jugendparlament Knittelsheim



## Ferienaktionen des Jugendparlaments

Das Jugendparlament Knittelsheim hat von Montag, den 07.08. bis Mittwoch, den 09.08. verschiedene Tagesausflüge durchgeführt. Am Montag wurde dem Holiday Park Haßloch ein Besuch abgestattet. Bei Achterbahn und Wildwasserfahrt kam der Nervenkitzel nicht zu kurz. Ruhiger hingegen ging es am Dienstag zu. Da wurde gemeinsam gegessen und es wurden verschiedene Spiele gespielt.

Am Mittwoch standen kulturelle und politische Bildung auf dem Programm. Man besuchte den Landtag in Mainz und erkundete die Stadt zu Fuß.

## Schulen

### Grundschule Ottersheim-Knittelsheim

#### Elterncafé zur Schulanmeldung

Die Schulanmeldung der Schulkinder, die bis 31. August 2018 das 6. Lebensjahr vollendet haben, findet statt am **Donnerstag, den 31. August 2017, von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr in der Grundschule Ottersheim**. Bei der Anmeldung ist die Geburtsurkunde oder das Familienstammbuch vorzulegen, sowie eine Bescheinigung über den Kindergartenbesuch.

Die Eltern der Kinder, die im kommenden Jahr schulpflichtig werden, erhalten eine schriftliche Einladung mit allen weiteren Informationen. Falls Sie keine Aufforderung erhalten haben oder erst kürzlich zugezogen sind, melden Sie sich bitte in der Grundschule, Tel. 06348/7662. Eventuelle Wartezeiten verkürzt Ihnen und Ihrem künftigen Schulkind der Schulelternbeirat mit Kuchen und Kaffee in unserem Elterncafé und in der Malecke.

## Kirchen

### Kath. Kirchengemeinde St. Georg Knittelsheim

Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen



### Prot. Kirchengemeinde Bellheim-Knittelsheim

Wir laden herzlich  
ein zu den Gottesdiensten:

**Freitag, 18. August in Bellheim**

16.30 Uhr Gottesdienst im Seniorenzentrum „Haus Edelberg“

**Sonntag, 20. August in Knittelsheim**

10.00 Uhr Gottesdienst

**Sonntag, 27. August in Bellheim**

10.00 Uhr Gottesdienst

**Freitag, 1. September in Bellheim**

16.30 Uhr Gottesdienst im Seniorenzentrum „Haus Edelberg“

**Sonntag, 3. September in Bellheim**

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe

**Sonntag, 10. September in Bellheim**

10.00 Uhr Gottesdienst

**Freitag, 15. September in Bellheim**

16.30 Uhr Gottesdienst im Seniorenzentrum „Haus Edelberg“

**Sonntag, 17. September in Knittelsheim**

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufen

**Neuer Präparandenkurs (Konfirmanden 2019)**

Eingeladen werden alle Jungen und Mädchen, die nach den Sommerferien in die 7. Klasse kommen. Sie bekommen nach den Sommerferien per Post eine Einladung.

Die Teilnahme anderer Kinder ist nach Rücksprache möglich. Auch wer (noch) nicht getauft ist, kann am Konfirmandenunterricht teilnehmen.

Zum Einstieg in die Konfirmandenzeit findet hierzu am Donnerstag, den 28. September 2017 um 18.30 Uhr im Prot. Gemeindehaus, Hauptstr. 103, ein Elternabend statt.

**Konfirmandengruppe 2018**

Samstag, 26. August - Konfitag in Wörth

Freitag, 8. September - 15.00 bis 18.00 Uhr

**Terminkalender****Freitag, 18. August**

10.00 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt

**Montag, 21. August**

20.00 Uhr Kirchenchor-Singstunde im Prot. Gemeindehaus, Hauptstraße 103.

**Dienstag, 22. August**

08.30 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt

10.00 bis 11.30 Uhr Krabbelgruppe im Prot. Gemeindegarten, Hauptstraße 103.

15.00 Uhr Frauenbund

**Freitag, 25. August**

10.00 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt

**Samstag, 26. August**

12.00 Uhr Abfahrt zum Konfirmandentag nach Wörth

**Montag, 28. August**

20.00 Uhr Kirchenchor-Singstunde im Prot. Gemeindehaus, Hauptstraße 103.

**Dienstag, 29. August**

08.30 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt

10.00 bis 11.30 Uhr Krabbelgruppe im Prot. Gemeindegarten, Hauptstraße 103.

15.00 Uhr Frauenbund

**Mittwoch, 30. August**

20.00 Uhr Presbytersitzung

**Freitag, 1. September**

10.00 bis 12.00 Uhr Bürozeit im Pfarramt

**Aktuelles****Bilder der Jubiläumskonfirmation**

Bilder von der Jubiläumskonfirmation am 18. Juni 2017 können im Pfarrbüro angesehen und gegen eine Gebühr von 1,00 Euro erworben werden.

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros siehe Terminkalender**

Termine auch außerhalb der Bürozeiten nach Vereinbarung möglich!!

Tel: 07272 / 21 10

Email: pfarramt.bellheim@evkirchepfalz.de

**Pfarramt**

Frau Pfarrerin Heike Messerschmitt können Sie unter folgender Telefonnummer erreichen: 07272-7000198.

**Wenn Sie unsere Arbeit in der Kirchengemeinde unterstützen möchten, freuen wir uns. Gerne stellt Ihnen das Pfarramt eine Spendenquittung aus:**

Bankverbindung der Prot. Kirchengemeinde Bellheim-Knittelsheim:

Prot. Verwaltungszweckverband Speyer-Germersheim

Verwendungszweck: Bellheim Kirchengemeinde

VR Bank Südpfalz IBAN: DE02 5486 2500 0001 0237 30

BIC: GENODE61SUW

Sparkasse Ger-Kandel IBAN: DE28 5485 1440 0020 0111 10

BIC: MALADE51KAD

**Termine der Parteien****CDU****Thomas Gebhart im Dialog in Knittelsheim**Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Dr. Thomas Gebhart (CDU) ist am **Montag, 21.08., ab 13.30 Uhr** an den Haustüren in Knittelsheim unterwegs, um das direkte Gespräch mit den Bürgern zu suchen.**Vereine und Gruppen****Förderverein Kinder und Jugend Knittelsheim****15 Jahre Kinder- und Jugendförderung**

Seit 15 Jahren gibt es den Förderverein Kinder &amp; Jugend Knittelsheim. Dies möchten wir mit einer Ü30-Party am 02. September mit allen feiern. Ab 20 Uhr und bei einem Eintrittspreis von nur 3 Euro können alle Junggebliebenen tanzen, rocken, Musik hören oder einfach nur Spaß haben.

Der Förderverein Kinder &amp; Jugend Knittelsheim wurde 2002 gegründet. Seit dieser Zeit hat der Verein über 40.000 Euro investiert, z. B. in eine neue Küche, ein neues Außengelände und eine Kletterwand für den Turnraum im Kindergarten von Knittelsheim. Neueste Spende war ein Sonnensegel für einen Spielplatz in Knittelsheim.

Außerdem veranstaltet der Förderverein jedes Jahr den traditionellen St. Martinsumzug mit Ross, Reiter und Feuer sowie den Kinderfasching und die Jugenddisco zu Fasching. Als Kooperationsveranstaltungen mit dem Jugendparlament Knittelsheim haben sich die Knicklichtparty an Weihnachten und Sommerparty an den Sommerferien etabliert. Außerdem unterstützt der Förderverein das jährliche Flammkuchenfest in Knittelsheim.

All diese Veranstaltungen dienen zur Finanzierung der Spenden, aber auch um den Kindern und Jugendlichen im Ort etwas zu bieten. Unterstützt wird der Verein durch das Jugendparlament und viele fleißige Eltern von Kindern und Jugendlichen.

Um sich hierfür zu bedanken, will nun der Förderverein sich bei allen Erwachsenen bedanken und diese Ü30-Party feiern. Dies soll der Grundstein sein, um weiterhin die Kinder- und Jugendförderung durchführen zu können. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Sportvereine****TuS Knittelsheim****Abteilung Fußball****C-Klasse Südpfalz Ost****SV Herxheimweyher - TuS Knittelsheim 1:3 (1:1)**

Zum Saisonstart reist die zweite Mannschaft zum Ortsnachbarn nach Herxheimweyher. Nach einiger

Zeit und anstrengenden Einheiten in der Vorbereitung stand jetzt die neue Saison im Vordergrund. Der TuS startete von Beginn an offensiv und spielte sich zu Beginn über die schnellen Außenspieler ein paar Chancen heraus. Nach rund 15 Minuten begann ein Spieler des SVH ein taktisches Foul und Luca Pezzetta ließ sich zu einer vermeidbaren Tötlichkeit hinreißen und wurde mit Rot vom Feld geschickt. Geschockt und in Unterzahl spielte der TuS etwas durcheinander und die Heimmannschaft kam besser ins Spiel. Nach einem Freistoß konnte der Stürmer im Nachsetzen den 1:0 Führungstreffer für die Roten erzielen. Jetzt wurde die zweite Mannschaft wach, bekam die Ordnung wieder und spielte auf das Tor der Heimelf. Nach einem Eckball von Ralf Schmidt kam Jannis Sinn zum Abschluss, dieser traf einen Gegenspieler und von dort aus ins Tor zum 1:1. Zehn Minuten vor der Pause wurde auch ein Spieler des SVH vorzeitig zum Duschen geschickt, sodass auf dem Platz nun zehn gegen zehn agierten. Kurz vor der Pause verletzte sich unser Innenverteidiger Friedrich Kunstmann am Knöchel und musste ausgewechselt werden. Gute Besserung Friedel! Nach der Pause ergaben sich Räume für den TuS, denn die Roten aus Herxheimweyher wollten die erneute Führung erzielen. Rund zwei Minuten nach der Pause stand es 1:2 für den TuS. Ein Eckball von Ralf Schmidt konnte der Verteidiger vom SVH nur noch über die eigene Torlinie bringen. Keine fünf Minuten später das gleiche Bild: Jonas Förderer mit einem Eckball und wieder traf ein Spieler des SVH ins eigene Netz. Die Heimelf warf nun alles nach vorne doch fand ihre Meister bei Jens Kaufmann und Gzim Krasniqi die eine super Leistung zeigten. Auch die Bälle die auf das Tor vom TuS kamen hielt unser Keeper Martin Strauß überragend. So blieb es beim 1:3 Auswärtssieg für den TuS II. Weiter geht es daheim am Sonntag gegen die zweite Mannschaft aus Neuburg.

Es spielten: Strauß, Gemke, Kaufmann, Kunstmann, (Krasniqi), Heckmann, Sinn, (Helm), Heckmann, Förderer (Helm), Mayer M., Pezzetta, Schmidt R.

**Bezirkliga Vorderpfalz****VfB Hassloch - TuS Knittelsheim 0:1 (0:1)**

Am vergangenen Sonntag war es endlich so weit: der TuS bestritt sein erstes Bezirkligaspiel der Vereinsgeschichte auf dem Kunstrasen in Hassloch. Nach einer nicht optimal verlaufenen Vorbereitung war Trainer Kevin Konz vor dem Spiel trotzdem sehr zuversichtlich, wie sich rausstellte auch zurecht!

Der TuS begann engagiert, presste früh und kam gut in die Zweikämpfe. Ein langes Abtasten gab es nicht, bereits nach 12 Minuten netzte Sebastian Seither zum ersten Bezirkligator mit der ersten Torchance ein. Der Spielzug ließ sich durchaus sehen: Sven Matic mit dem Zuspiel auf Patrick Richter, der herrlich mit der Hacke weiterleitete und Seb schloss den Angriff mit der Picke ins lange Eck ab. Das Tor gab uns Sicherheit und wir hatten noch einige Möglichkeiten, spielten diese aber meist nicht gut zu Ende. Hassloch tat sich schwer gegen unsere gute Abwehrkette um Kapitän Trzmiel. Lasse Wittke musste sich allerdings einmal besonders auszeichnen. Den Schuss aufs lange Eck holte er klasse aus dem Winkel. Ansonsten blieb Hassloch nur nach Standards gefährlich.

Mit der Führung im Rücken wurden die Seiten gewechselt. Zunächst blieb das Spiel aber gleich, Knittelsheim mit organisierter Abwehr ließ wenig zu und versuchte Kontor zu setzen. Hassloch dagegen wechselte einen frischen, schnellen Stürmer mit Marvin Ehrenpreis ein, um der Abwehrkette Probleme zu bereiten. Leider musste dieser nach einer unglücklichen Aktion im Mittelfeld verletzt ausgewechselt werden - gute Besserung von unserer Seite! Der VfB machte jetzt mehr



Druck und schaffte es den TuS hinten einzuschnüren. Lasse Wittke musste sich gleich mehrfach auszeichnen und hatte auch etwas Glück als ein Freistoß nur am Pfosten landete. Auf der anderen Seite hätte der eingewechselte Oussama Ferraoui alles klarmachen können, doch den Abschluss nach Pass von Flo Schmidt setzte er über den Kasten. So mussten alle bis zum Schlusspfiff zittern, doch dann war die Freude und die Erleichterung groß! Im ersten Spiel direkt einen Dreier zu holen und damit Vereinsgeschichte zu schreiben war traumhaft. Man hat aber gesehen, dass wir alles geben müssen in dieser Liga, um zu punkten. Insgesamt war es ein kämpferisch wirklich starkes Spiel jedes Einzelnen, der Einsatz und Wille waren die Erfolgsrezepte, wie schon so oft.

Es spielten: Wittke - Schehr, Christmann, Trzmiel, Meyer C., Spielmann - Matic, Schenfeld - Richter, Seither S. (ab 59.min Ferraoui), Schmidt F. (ab 74.min Wilhelm)

#### Vorschau:

Sa, 19.08.17, 17 Uhr, TuS Knittelsheim - FSV Freimersheim So, 20.08.17, 13 Uhr |SV Landau Süd II - TuS Knittelsheim III So, 20.08.17, 15 Uhr |TuS Knittelsheim II - FV Neuburg II

### Jugendfußball



**A-JUGEND VERBANDSPOKAL  
BUSFAHRT ZUR SG BINGERSBRÜCK/WEILER**

Freitag 18.08 um 19:30 Uhr in Bingersbrück/Weiler  
Abfahrt Bus um 17 Uhr bei der Fa. Schliehe Knittelsheim Kosten 10 €

Die Mannschaft freut sich über einen vollen Bus bei ihrer ersten Auswärtstour durchs Verbandsgebiet!

Anmeldungen bis zum 10.08 bei Lukas Bosch (0157/70428354)

#### A-Jugend: Resümee der Vorbereitung - Vorfreude steigt

Die A-Junioren des TuS sind seit fast 4 Wochen in der Vorbereitung für die neue Saison. Der große Trainerstab bestehend aus Patrick Richter, Gerd Kaika, Lukas Bosch, Yannick Kindler, Fabio Blattmann, Steffen Helm und Jochen Wilhelm wird durch die Torwartcoaches Thomas Sliva und Christoph Kopf bereichert. Im Betreuerwesen sind Patricia Helm und Harald Maier aktiv, Eva Harsch kümmert sich um die muskulären Probleme im Kader, Klaus Haas um die „Weh-Wehschen“ während der Spiele. Ein Stab, welcher bereits in der letzten Saison in ähnlicher Besetzung zusammengearbeitet hat und perfekt eingespielt ist. Die Größe des Trainer- und Betreuerstabs ist notwendig um der Kadergröße von über 40 Spielern gerecht zu werden. Beide Teams optimal fordern und fördern, den Zusammenhalt weiterhin leben sind die Hauptaufgaben unseres Teams. Kapitän der gesamten TuS A-Jugend ist Nicolas „Hegge“ Heckmann, Co- Captains sind Julian Braband (A1) und Simon Starck (A2).

Die Vorbereitung begann mit einer Trainingseinheit, anschließend Mittagessen im Clubhaus des TuS, bevor die Jungs eine Radtour zur Edenkobener Sportschule absolvierten. Die Tage danach wurden konditionelle Grundlagen gelegt. Die Urlauber kamen nach und nach dazu. Das erste Testspiel gegen Landesligist Arminia Ludwigs-hafen gewannen wir mit 3:0. Am Tag danach waren wir in Lingenfeld bei den Beachplätzen zu Gast und verbrachten einen schönen Tag, der abends auf dem Lingenfelder Straßenfest ausklang. Eine wei-

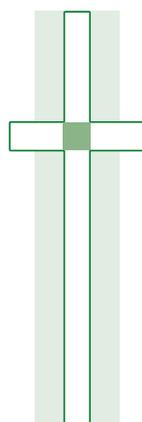
tere intensive Trainingswoche wurde durch drei Testspiele in Woche zwei beendet. Gegen die Fortuna Billigheim/Ingenheim gelang ein 3:0 Erfolg, gegen die Mannschaften aus Offenbach und Jockgrim verlor der TuS jeweils. Das Einstandsfest der Neuen gehörte an diesem Wochenende ebenfalls zum Programm, bei dem die „Neuen“ Jannik Langer, Florian Bauchhenß, Patrick Maier und Marcel Frey, sowie einige B-Jugendspieler als TuS'ler getauft wurden.

In der dritten Woche stand ein dreitägiges Trainingslager in der Sportschule Bitburg an. Knapp 40 Spieler und 7 Trainer- und Betreuer bereiteten sich in diesen Tagen konzentriert und mit enormem Ehrgeiz aber dennoch mit viel Spaß auf die anstehende Saison vor. Übertreffende Platzbedingungen, gutes Wetter, einfach perfekte Bedingungen um den Grundstein zu legen. Am Wochenende (12.08) steht für beide Teams, welche im Verlaufe der Vorbereitung allmählich in A1 und A2 eingeteilt wurden und werden, ein letzter Hätettest an. Der FSV Schifferstadt und der SV Sandhausen stehen den Schwarz-Gelben TuS'lern gegenüber. In der letzten Woche gilt es dann nochmals Frische zu tanken um gut in die Pokalrunde zu starten. Die A1 spielt im Verbandspokal am Freitag, den 18.08 um 19.30Uhr bei der SG Bingersbrück/Weiler (Stadtteil von Bingen), die A2 erwartet am Tag darauf auf heimischem Gelände (19.08) um 14.00Uhr den Lokalrivalen FC Phönix Bellheim. Die Vorfreude auf die Saison ist bei allen Beteiligten riesengroß!



## Familienanzeigen

in Ihrem Mitteilungsblatt



### Danksagung Margit Glatz

geb. Sohl  
\* 27.11.1930 † 21.07.2017

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten. Besonderen Dank Herrn Diakon Imhoff, dem Gesangsverein Frohsinn und der DRK Noifall Nachsorge.

Im Namen aller Angehörigen  
**Walter Sohl und Thea Weber**

Bellheim, im August 2017

## Dem Leben einen würdigen Abschluß geben ...



BESTATTUNGEN

FRITZ LUTZ

Bestattungen Fritz Lutz | Riethstraße 4b | 76879 Ottersheim  
Telefon 06348 91 91 36 | Fax 06348 91 91 37



# Ortsgemeinde Ottersheim

## Unsere Glückwünsche



23.08.17

Job Klaus

75 Jahre



## Aus der Gemeinde

### Gemeindebücherei Ottersheim

#### (Grundschule, Schulstraße) Entdecke die Welten

##### Entdecke die Welten

Wir haben für dich jede Menge Bücher und viele andere Medien wie zum Beispiel Kassetten, Spiele und CDs!

Bei uns kannst du viele alte und neue Freunde treffen: Pippi Langstrumpf und Harry Potter, Petterson und Findus, den kleinen Vampir, die drei ???, aber auch Karo Karotte, den Kleinen Ritter Trenk und natürlich Conni und ihre Abenteuer, auch King-Kong - das Geheimschwein, Krimischwein, Weihnachtsschwein... - 4 1/2 Freunde, Hexe Lilli und das Urmel. Ein wenig gruselig wird es mit den „Geistern in der Nebelnacht“ (aus der beliebten Buchreihe „Das magische Baumhaus“) und rekordverdächtig mit den „Guinness World Records“. Lass dich entführen in die Zukunft und in die Vergangenheit, in die Welt der Technik und in das Land der Phantasie, in ferne Länder und in die nächste Nachbarschaft!

Wenn du etwas für die Schule wissen möchtest oder wenn dir langweilig ist, schau bei uns vorbei! Wir freuen uns auf deinen Besuch!

##### Unsere Öffnungszeiten:

Sonntag, 09.30 Uhr - 11.30 Uhr

Dienstag, 18.00 Uhr - 19.00 Uhr

## Mitteilung der Verbandsgemeinde

Mit Bescheiddatum 10.08.2017 wurden die Bescheide für wiederkehrende Beträge für den Ausbau von Verkehrsanlagen verschickt. Dem Bescheid liegt ein SEPA-Lastschriftmandat bei. Die Verbandsgemeindeverwaltung weist ausdrücklich darauf hin, dass bereits erteilte SEPA-Lastschriftmandate (z.B. für Grundsteuer oder Wasser/Abwassergebühren) für diese Beträge keine Gültigkeit haben.

Wenn die wiederkehrenden Beiträge eingezogen werden sollen, bitten wir daher um Rückgabe des ausgefüllten SEPA-Lastschriftmandats.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

## Seniorenbeauftragte

Frau Esther Stadel, Tel: 06348 / 919486.

## WICHTIGER HINWEIS

an alle Einsender von

### FOTOS

Bitte beachten Sie, dass aus Qualitätsgründen nur Fotos mit folgender Mindestgröße druckbar sind:

Bei 90 mm Breite (1-spaltig) mind. 850 Pixel in der Breite

Bei 185 mm Breite (2-spaltig) mind. 1.750 Pixel in der Breite.

Das entspricht einer Bildauflösung von 240 dpi.

Fotos mit geringerer Auflösung werden nicht mehr abgedruckt.

Hierzu ergeht keine besondere Benachrichtigung.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Ihre Redaktion



## Feuerwehr

### FREIWILLIGE FEUERWEHR



### OTTERSHEIM



Am 27.08.2017 möchten wir Sie herzlich einladen  
zur Fahrzeugübergabe unseres neuen Löschfahrzeugs

##### Programm:

- 11:00 Uhr Fahrzeugweihe durch Pfarrerin Schieder und Pfarrer Buchert
- Feierliche Fahrzeugübergabe durch Verbandsbürgermeister Dieter Adam
- Grußworte
- 12:00 Uhr Geselliges Beisammensein bei Speis und Trank
- 14:00 Uhr Kaffee und Kuchen im Feuerwehrkeller

##### Nachmittags:

- Fahrzeugausstellung
- Gesundheits-Check durch die First-Responder-Gruppe
- Übung der Jugendfeuerwehr
- Technische-Hilfe Übung der Aktiven Wehr



##### Abends:

Offenes Singen der  
Vereinigten Sängers  
Ottersheim



## Schulen

### Grundschule Ottersheim Elterncafé zur Schulanmeldung

Die Schulanmeldung der Schulkinder, die bis 31. August 2018 das 6. Lebensjahr vollendet haben, findet statt am **Donnerstag, den 31. August 2017, von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr in der Grundschule Ottersheim.** Bei der Anmeldung ist die Geburtsurkunde oder das Familienstammbuch vorzulegen, sowie eine Bescheinigung über den Kindergartenbesuch. Die Eltern der Kinder, die im kommenden Jahr schulpflichtig werden, erhalten eine schriftliche Einladung mit allen weiteren Informationen. Falls Sie keine Aufforderung erhalten haben oder erst kürzlich zugezogen sind, melden Sie sich bitte in der Grundschule, Tel. 06348/7662. Eventuelle Wartezeiten verkürzt Ihnen und Ihrem künftigen Schulkind der Schulleiterbeirat mit Kuchen und Kaffee in unserem Elterncafé und in der Malecke.

## Kirchen

### Kath. Kirchengemeinde St. Martin Ottersheim

Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen  
Für unsere Messdiener:  
Sa., 19.08. - Dienst Gruppe 1



### Prot. Kirchengemeinde Offenbach-Ottersheim

Achtung! Kindergottesdienst vorverlegt!  
Sonntag, 20.08.

10.00 Uhr Kindergottesdienst im Nebenraum der Kirche.



### Turnverein Ottersheim www.tv-ottersheim.de

#### Kerwe 2017 im Clubhaus des Turnvereins Ottersheim

Anlässlich der Ottersheimer Kerwe 2017 lädt der Turnverein zum Kerwe-Essen ins Clubhaus ein. Neben verschiedenen Schnitzelvariationen bieten wir unter anderem Rinderzunge, Wurstsalat, Käsespätzle einen großen bunten Salatteller und vieles mehr an.

**Sonntag, 10.09.2017, und Montag, 11.09.2017 ab 11:00 Uhr.**

Da die Anzahl der Plätze begrenzt ist, nehmen wir ab sofort Reservierungen entgegen.

Anita Wahl Telefon: 06348-9239849 oder 0172-7223719

Wir freuen uns auf euch.

Am **Kerwedienstag, 12.09.2017**, bleibt das Clubhaus geschlossen.

**Öffnungszeiten Clubhaus:**

Am **Sonntag, den 21.08.2017** ist das Clubhaus geschlossen.

#### Übungsstunden des TV Ottersheim Fachabteilung Turnen und Freizeitsport

„Bleib in Bewegung, dann bleibst du gesund“

So lautet das Motto des TV Ottersheim. Deshalb werden für jedes Alter spez. Bewegungsangebote angeboten. Schnupperstunden sind kostenlos. Was spricht also dagegen einfach mal vorbeizuschauen? Neugierig? Schauen Sie mit Ihren Kindern vorbei, wir freuen uns über jeden Neuzugang - das gesamte TVO-Trainer-Team.

Endlich ist es so weit und wir können unsere Übungsstunden wieder in der Schul- und Kulturhalle stattfinden lassen.

Folgende Übungsstunden werden zurzeit angeboten:

**Achtung! Neuer Tag und neue Uhrzeit!**

**Eltern/Kind-Turnen**

Wahrnehmungsförderung, Koordinationsschulung, Bewegungsspiele, Fingerspiele und vieles mehr. Für Kinder ab 1 Jahr mit einer Begleitperson.

- donnerstags von 16:00 Uhr bis 17:00 Uhr

- Info bei Karin Jennewein (1221)

- Beginn: **07.09.17**

**Kinderturnen für Mädchen und Jungen bis 4 Jahre**

- mittwochs von 16:30 Uhr bis 17:30 Uhr

- Info bei Carmen Jennewein oder Janine Glatz (01778918650)

- Beginn: **23.08.17**

**Kinderturnen für Mädchen und Jungen ab 4 Jahren**

- mittwochs von 17:30 Uhr bis 18:30 Uhr

- Info bei Carmen Jennewein oder Janine Glatz (01778918650)

- Beginn: **23.08.17**

**Mädchen ab 1. Klasse**

- donnerstags von 18:00 Uhr bis 19:00

- Info bei Fabienne Glatz (1333) oder Juliane Baumgärtner

- Beginn: **31.08.17**

**Tanzmäuse (ab 3 Jahre)**

Lustige Kindertänze und Spaß für Kinder ab 3 Jahren.

- dienstags von 17:00 Uhr bis 18:00 Uhr

- Info bei Alina Langer (0157/30470284)

- Beginn: **15.08.17**

**Tanzbären**

- samstags von 10:00 Uhr bis 11:00 Uhr

- Info bei Selina Rüde

- Beginn: **19.08.17**

- **Achtung:** Neue Kinder können erst nach Fasching in diese Gruppe kommen.

#### Danceteenies

- samstags von 11:00 Uhr bis 12:00 Uhr

- Info bei Silvia Föhlinger (919900)

#### Seniorengymnastik

- dienstags von 17:30 Uhr bis 18:30 Uhr

- Info bei Ulla Mattes (919276)

#### Frauengymnastik

- montags von 19:30 Uhr bis 20:30 Uhr

- Info bei Christine Sauter (928954)

- Beginn: **14.08.17**

#### Pilates

- donnerstags von 19:00 Uhr bis 20:00 Uhr

- Info bei Christine Sauter (928954)

- Beginn: **17.08.17**

#### Step Aerobic

- donnerstags von 20:00 Uhr bis 21:00 Uhr

- Info bei Christine Sauter (928954)

- Beginn: **17.08.17**

#### Wirbelsäulengymnastik

- montags von 9:00 Uhr bis 10:00 Uhr

- Infos bei Marilyn Sarter

#### Seniorengymnastik für Männer

- mittwochs von 19:00 Uhr bis 20:30 Uhr

- Infos bei Gerhard Müller

#### Sportstunde für Männer

- mittwochs von 18:30 Uhr bis 20:00 Uhr

- Infos bei Ralf Kramer

#### Südpfalz Tiger

Die Berichte zur Spielgemeinschaft SG Ottersheim-Bellheim-Kuhardt-Zeiskam befinden sich im vorderen Teil dieses Amtsblattes unter - Vereinsnachrichten aus der Verbandsgemeinde!

Homepage: [www.suedpfalz-tiger.de/](http://www.suedpfalz-tiger.de/)

## Vereine und Gruppen



### Kath. Frauengemeinschaft Ottersheim

#### Lasst uns miteinander gehen...

Unter diesem Motto wollen wir uns auf den Weg durch Ottersheim machen, um an verschiedenen Orten der Gemeinde inne zu halten. Orte, an denen sich das Leben der kfd abspielt, wo sie sich engagiert, wo man die Gemeinschaft spürt.

Dazu treffen wir uns am **Mittwoch, 23. August um 17.30 Uhr (Nicht 18.00 Uhr) auf dem Parkplatz an der Kirche.**

Danach findet ein gemeinsamer Abschluss bei Bärenbräu statt.

Aus organisatorischen Gründen bitten wir um **Anmeldung bis Montag, 21. August** bei Beate, Tel. 1212, oder Christel, Tel. 8601.

Ist jemandem der Rundgang zu beschwerlich, soll er dies bitte bei der Anmeldung angeben. Zum Abschluss ist jede willkommen und wird bei Bedarf gerne abgeholt.

Eingeladen sind auch alle Frauen, die die kfd kennen lernen möchten.

#### Für unsere Senioren

Der Musikverein Hatzenbühl lädt uns wieder zu seinem vergnüglichen Nachmittag am **Montag, 28. August 2017** ins Festzelt am Sportplatz ein. Auch dieses Jahr erwartet uns Prominenz.

Neben Schirmherr Dr. Heiner Geißler, Bundesminister a. D., Tabakkönigin Eva I, wird auch zum 1. Mal der Oberbürgermeister der Stadt Landau, Thomas Hirsch, anwesend sein.

Wie immer unterhalten auch wieder die „Oldies“ aus Ottersheim mit altbekannten Melodien.

**Abfahrt um 14.00 Uhr am Eck!**

Um die Fahrgelegenheiten planen zu können, bitten wir um **Anmeldung bis 16.08.2017** bei Christel, Tel. 8601 oder Marliese, Tel. 8695.



### Oldtimerfreunde Ottersheim e.V.

#### „Roschdicher Grubber“ am 27. August geschlossen

Am **Sonntag, dem 27. August** bleibt der „Roschdiche Grubber“ entgegen der sonstigen Regelung geschlossen. An diesem Tag findet die Übergabe des neuen Löschfahrzeuges der Freiwilligen Feuerwehr Ottersheim mit entsprechendem Begleitprogramm statt.

# Oldtimerfreunde Ottersheim e.V.

## 1. Scheierfescht unn Drumrum



Am Wochenende vom 05./06. August wurde Ottersheim von einem steten Tuckern alter Traktoren und den Motorengeräuschen historischer Fahrzeuge bestimmt - Diesel lag in der Luft, als sich wieder Oldtimerfreunde aus nah und fern mit ihren Fahrzeugen auf den Weg gemacht haben, um sich auf dem Oldtimergelände in Ottersheim zu treffen.

In diesem Jahr fand das Treffen zum ersten Mal mit erneuertem Konzept als „Scheierfescht unn Drumrum“ - zwei Wochen früher als gewohnt - rund um die Old-

timerscheune statt. Wie gewohnt drehte sich aber auch dieses Mal alles um historische Traktoren, Landmaschinen, Autos und Motorräder sowie alte Berufe.

Schon am Samstagmorgen startete eine große Gruppe alter Autos und Motorräder an der Oldtimerscheune zur traditionellen Ausfahrt durch die Südpfalz. Diese Modelle sowie viele weitere Fahrzeuge waren dann ab dem Mittag auf dem Oldtimergelände zu sehen, so dass die Gäste die Möglichkeit hatten viele Raritäten und Highlight zu bestaunen.

Am Samstagabend kamen die Musikfreunde auf ihre Kosten als „Rock'n“ zusammen mit Andy Becht, einem alten Bekannten und immer wieder gern gesehenen Gast auf der Bühne in der Oldtimerscheune, ein super Programm aus Rock,

Blues und Country auf die Bühne legten. Wer dann noch Lust auf Musik und Tanzen hatte, konnte noch bis spät in die Nacht bei der Oldtimerparty weiterfeiern.

Am vielbesuchten Sonntag gab es neben der Oldtimerausstellung u.a. Erntevorführungen unter der Mithilfe der Landjugend Herxheim sowie einen kleinen, aber feinen Bauernmarkt zu besuchen, auf dem auch die alten Berufe des Schmieds, Korbmachers, Holzschuhbauers wieder lebendig gemacht wurden - der Streichelzoo und der Grumbeerdämpfer rundeten das Programm für die ganze Familie ab. Außerdem bot auch der Sonntag wieder musikalische Unterhaltung mit „Unikat“ und der Musikkapelle Ottersheim - diesmal unter freiem Himmel auf dem Oldtimergelände.

Für das leibliche Wohl der Gäste sorgte auch in diesem Jahr wieder eine Vielzahl von ehrenamtlichen Helfern, ohne die wir ein solches Fest niemals auf die Beine stellen könnten - daher möchten sich die Oldtimerfreunde Ottersheim e.V. auch auf diesem Weg für die vielen Kuchenspenden, aber vor allem bei all unseren Helfern vor Ort sowie allen, die



in irgendeiner Form zum Gelingen des Festes beigetragen haben, ganz herzlich bedanken!

Da auch Petrus sich als Oldtimerfreund gezeigt hat und unseren Gästen ein weitgehend trockenes und sonniges Wochenende beschert hat, können wir uns über ein rundum gelungenes und nicht zuletzt auch für die eigenen Oldtimerfreunde entspanntes Fest freuen - wir hoffen auf eine Wiederholung in 2 Jahren und freuen uns bereits darauf unsere Gäste wieder zu empfangen!





## Kath. Kirchenchor St. Martinus Ottersheim

Am **Montag, 28. August** beginnen für uns, den Kath. Kirchenchor Ottersheim mit unserer Chorleiterin Ursula Föhlinger, nach der Sommerpause wieder die wöchentlichen Singstunden.

Für uns Sängern und Sänger hat der Chorgesang einen hohen Stellenwert.

Aussagen wie „Ich singe, weil es mir gut tut“, „Ich singe seit meiner Schulzeit“, „Ich singe im Kirchenchor, weil der Chorgesang die Liturgie feierlicher macht“, „Unser Kirchenchor ist Teil der Gemeinde“, „Singen im Kirchenchor macht mir viel Freude“ machen dies deutlich.

Wir freuen uns sehr über weitere Sängern und Sänger!

Wir proben immer montags um 19:30 Uhr im Bürgerhaus Ottersheim. Wer Näheres erfahren möchte, darf gerne unseren Vorstand Gerhard Müller (Tel. 93247) anrufen.

An **Kirchweih, 10. September**, werden wir mit frohen Liedern den Gottesdienst mitgestalten, um diesem Fest einen feierlichen Rahmen zu geben.

Anzeige **Immobilien Anzeigenannahme** **IMMOBILIENWELT**  
aus der Region für die Region  
**0 65 02/9147-0** Kaufen · Verkaufen · Vermietung · Mietgesuche

## Wir suchen Bauplätze, Häuser, Wohnungen für den Verkäufer kostenlos.

G. Klein 0173-3622150 o. [www.gtimmobilienservice.de](http://www.gtimmobilienservice.de)

Familienfreundliches Wohnen  
wo andere Urlaub machen!

### HÄUSER IN WEINGARTEN / PFALZ



Gesamfläche: ca. 210 m<sup>2</sup>

Wohnfläche: ca. 136 m<sup>2</sup> (n. WoFIV)

Kaufpreis: ab 289.500,00 € (inkl. Grundstück)

Schlüsselfertig



☎ 0 62 32 / 68 53 68

☎ 0 175 / 5 81 36 31

@ [wohnbau@steber24.de](mailto:wohnbau@steber24.de)

## STELLENMARKT aktuell



Foto: Christian Albers/WK&K.de

### Wiedereinstieg gesucht?

Mit einem Blick in den Stellenmarkt Ihres Mitteilungsblattes können Sie fündig werden!

Die Ortsgemeinde Lingenfeld sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### eine/n staatlich geprüfte/n Erzieher/in

Im kommunalen Kinderhort St. Martinus ist eine Stelle in Teilzeit (29,25 Stunden/Woche) zu vergeben. Die Stelle ist zunächst auf ein Jahr befristet, jedoch mit der Option auf unbefristet.

#### Wir bieten:

- ein attraktives, modernes Arbeitsumfeld
- ein qualifiziertes, motiviertes Erzieherteam
- Gestaltungsraum für eigenverantwortliches, innovatives und kreatives Arbeiten
- Fortbildungsmöglichkeiten
- Vergütung nach den Vorgaben des Tarifvertrages für den Sozial- und Erziehungsdienst (TV SuE)

#### Wir wünschen uns von Ihnen:

- pädagogische und soziale Kompetenz
- Teamfähigkeit
- Motivation, Engagement, Kreativität und Zuverlässigkeit

Bitte senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung bis **10.09.2017** per Post an:

Ortsgemeinde Lingenfeld  
Hauptstraße 58  
67360 Lingenfeld

oder per E-Mail an: [lara.lieflaender@vg-lingenfeld.de](mailto:lara.lieflaender@vg-lingenfeld.de)

## Gesucht. Gefunden. Traumhaus.



Private Kleinanzeigen im

Amts- und Mitteilungsblatt.

Anzeige online aufgeben

[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



# Ortsgemeinde Zeiskam

## Unsere Glückwünsche



24.08.17

Freitag Hermann

75 Jahre

### Diamantene Hochzeit

24.08.17

Schmitt Eduard und Schmitt Gudrun



## Aus der Gemeinde

### Zäskämer Kirwe 2017

#### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Die Zäskämer Kirwe steht vor der Tür. Vom 25. bis 29. August feiern wir das älteste Volksfest unserer Gemeinde und Sie sind dazu eingeladen. Auch in diesem Jahr werden Gemeinde, Vereine und Gruppen wieder mit einem kurzweiligen Programm aufwarten.

#### Das Programm

##### Freitag

17.00 Uhr: Treffen von Hoheiten und Symbolfiguren  
 18.30 Uhr: Kirweeröffnung auf dem Platz vor der kath. Kirche mit Verabschiedung der bisherigen Zwiebelhoheiten, Inthronisierung der neuen Zwiebelkönigin, Kirweredd  
 Mitgestaltung durch den MV Cäcilienverein und die Grundschule  
 21.00 Uhr: „Kult11“ Scheierparty

##### Samstag

12.00 Uhr: Beach-Volleyball-Turnier, Anwesen Fam. Köhler, Im Briefel  
 18.00 Uhr: UNICEF Spendenlauf der Grundschule  
 20.00 Uhr: Garten im Lichterglanz, Friedhofstr. 12a

##### Sonntag

10.30 Uhr: Ökumenischer Gottesdienst in der prot. Kirche  
 13.00 -  
 18.00 Uhr: Tag der offenen Gärten, Höfe & Kunst; Verkaufsoffener Sonntag

##### Dienstag

15.30 Uhr: Kaffeetafel „Tischlein deck dich“ in der Mittelgasse  
 17.00 Uhr: Kinder-Elfmeterturnier  
 18.00 Uhr: Elfmeterturnier  
 „S'Allerbeschde sind d'Zäskämer Feschde“

### Aus dem Kirweprogramm

#### Kirweeröffnung

Über 30 Hoheiten und Symbolfiguren haben sich bereits für das gleichnamige Treffen am Kirwefreitag angemeldet. Nach einem Sekt Empfang im „Alten Bauernhof“ werden die Zeiskamer Zwiebelhoheiten gemeinsam mit den Gasthoheiten von der Musikkapelle des Cäcilienvereins zum Kirchberg begleitet, wo um 18.30 Uhr die Kirweeröffnung beginnen wird. Neben dem Cäcilienverein wird die Grundschule Zeiskam sowie Erich Humbert mit der „Kirweredd“ die Eröffnung mitgestalten.

#### Scheierparty

Am Freitag präsentiert die „Kult11“ des TB Jahn in der Scheune des Landgasthofes „Zum Pflug“ die „Scheierparty“. Beginn ist um 21.00 Uhr.

#### Beach-Volleyball-Turnier

Die Freie christliche Gemeinde Freimersheim lädt am Kirwesamstag ab 12.00 Uhr zu einem Beachvolleyball-Turnier für Hobbyspieler ein, bei dem der Spaß im Vordergrund stehen soll. Ausgetragen wird das Turnier auf dem Beachvolleyballplatz hinter dem Anwesen der Fam. Köhler, Im Briefel.

#### UNICEF-Spendenlauf

Am Kirwesamstag startet um 18.00 Uhr der UNICEF-Spendenlauf unserer Grundschule. Ziel der Grundschul Kinder ist es, möglichst viele Runden zu laufen, um damit die Spendensumme in die Höhe zu treiben. Die Laufstrecke geht von der Grundschule über die Kronstraße, Mittelgasse und Kirchgasse wieder zur Grundschule in der Hauptstraße.

#### Offener Garten im Lichterglanz

Am Abend des Kirwesamstags wird ab 20.00 Uhr der weitläufige Garten von Rosemarie und Heinz Lechner (Friedhofstr. 12a) im Lichterglanz erscheinen. Der Garten mit einer großen Pflanzenvielfalt wird den Besuchern durch romantisch anmutende Beleuchtung eine anheimelnde Atmosphäre bieten. Veranstalter sind die Prot. Kirchengemeinde und der Prot. Kirchbauverein, die sonntags und montags auch zur Kaffee- und Kuchentafel einladen. Sonntags treten zwischen 15.00 und 16.00 Uhr die Zwewwischlodde auf, montags ab 18.00 Uhr die Tanzschule „In Bewegung“.

#### Ökumenischer Gottesdienst

Die beiden Kirchengemeinden laden am Kirwesonntag um 10.30 Uhr zum ökumenischen Gottesdienst in die protestantische Kirche ein. Der Gottesdienst wird vom prot. Kirchenchor mitgestaltet.

#### Tag der offenen Gärten, Höfe & Kunst

Der Kirwesonntag steht ganz im Zeichen der „Offenen Gärten, Höfe & Kunst“. Von 13.00 bis 18.00 Uhr öffnen sich 10 Garten- und Hofare für die Kirwebesucher. Die Besitzer verschiedenster Gartenräume und idyllischer Höfe freuen sich auf viele Gäste. Das Schoppenbähnel wird sie kostenlos von Garten zu Garten bzw. Hof bringen. Gewerbetreibende präsentieren außerdem ihre Produkte und bieten sie zum Verkauf an.

#### Tischlein deck dich

Die Bürgerinnen und Bürger von Zeiskam, Jung und Alt, sind am Kirwedienstag ab 15.00 Uhr zur großen Kaffee- und Vespertafel in der Mittelgasse eingeladen. Die Anwohner der Mittelgasse zwischen der Einfahrt Friedhofstraße und dem Missionshaus richten Tische und Stühle. Jeder bringt seinen Kaffee und Kuchen, Vesper, Teller, Tassen und Gläser im Körbchen oder Rucksack mit und deckt seinen Platz. An diesem Mittag sollte man nach getaner Kirwearbeit gemütlich zusammensitzen, mit den Tischnachbarn ins Gespräch kommen und vielleicht auch Mitgebrachtes austauschen.

#### Elfmeterturnier

Das Elfmeterturnier am Kirwedienstag findet auf der Hauptstraße vor dem Landgasthof „Zum Pflug“ statt. Das Kinderturnier beginnt um 17.00 Uhr, anschließend treten die Erwachsenen mit ihren Teams gegeneinander an.

#### Festbetrieb auf dem Kirweplatz

Die Schausteller und Fahrbetriebe freuen sich auf viele Besucher auf dem Kirweplatz. Geöffnet ist der Kirweplatz von Freitag- bis Dienstagabend. Freifahrten für Kinder gibt es montags um 16.00 Uhr.

#### Höfe und Schänken

1. Förderverein Jugendhandball: Freitag bis Dienstag am Kirweplatz
  2. Förderverein TB Jahn, Fußball: Freitag bis Montag im „Alten Bauernhof“
  3. Partnerschaftsverein: Freitag bis Montag im „Historischen Pfarrhof“
  4. Günes-Döner: Freitag bis Sonntag in der Kronstraße
  5. Kult11/TB Jahn: Freitag und Dienstag „Zum Pflug“
  6. Prot. Kirchengemeinde/Prot. Kirchbauverein: Samstag bis Montag im Anwesen Lechner
  7. Schicke's Lädél: Samstag bis Montag im Hög
- Außerdem sind die Gaststätten bestens gerüstet und freuen sich auf Ihren Besuch!

**Zur Kirwe Flagge zeigen!**

Die Kirwe ist der beste Anlass, unser Dorf mit Fahnen zu schmücken. Es wäre schön, wenn die Straßen über die Festtage beflaggt sind und wir verkünden: Die Zäskämer feiern Kirwe! Zur Eröffnung am Freitagabend mit dem Treffen von Hoheiten und Symbolfiguren und dem „Tag der offenen Gärten, Höfe & Kunst“ aber auch zu allen anderen Veranstaltungen kommen sicherlich viele auswärtige Besucher. Begrüßen Sie unsere Gäste bitte mit Flaggenschmuck!

**Spendenaufwurf**

**Liebe Zeiskamerinnen und Zeiskamer**, mit Riesenschritten geht es auf unsere Kirwe zu. Auch in diesem Jahr werden die Gemeinde, Vereine und Gruppen wieder mit einem kurzweiligen Programm aufwarten. Die Höhepunkte der Kirwe bilden die Eröffnung am Freitagabend mit der Inthronisierung der neuen Zwiebelkönigin und dem Treffen von Hoheiten und Symbolfiguren sowie am Sonntagmittag der „Tag der offenen Gärten, Höfe & Kunst“. Zur Finanzierung des Programms, aber auch für Werbemaßnahmen und Sachkosten wird Geld benötigt, das die Gemeinde aus Haushaltsmitteln nicht aufbringen kann.

Wir haben uns daher wegen Spenden wieder an die Geschäftswelt gewandt. Aber darüber hinaus bitten wir auch engagierte und interessierte Bürgerinnen und Bürger um eine Spende. Vor vielen Jahren war die Kirwe nicht mehr aktuell, andere Feste und Veranstaltungen liefen ihr den Rang ab. Seit dem Jahr 2000 haben wir die Kirwe mit vielen Aktivitäten attraktiver und interessanter gestaltet und sind in der Bevölkerung auf eine positive Resonanz gestoßen. Das alles hat natürlich seinen Preis. Wenn Sie uns deshalb unterstützen wollen, spenden Sie bitte auf das Konto der Gemeinde Zeiskam bei der Sparkasse Germersheim-Kandel, IBAN: DE30 5485 1440 0021 0003 77, BIC: MALADE51KAD (Verwendungszweck: „Förderung der Heimatpflege“).

Alle Spenderinnen und Spender erhalten auf Wunsch eine ordnungsgemäße Spendenbescheinigung.

Vielen Dank!

Klaus Weiß, Ortsbürgermeister  
Thomas Mendel, 1. Ortsbeigeordneter  
Dirk Kröger, Ortsbeigeordneter

**Elfmeterturnier zur Kirwe****Kirwe-Elfmeterschießen  
am Dienstag, den 29.08.2017**

Auch in diesem Jahr veranstaltet die „Kult 11“ des TB Jahn Zeiskam wieder das Elfmeterschießen für Frauen- und Herrenmannschaften am Kerwedienstag.

Eine Mannschaft besteht aus 5 nichtaktiven Teilnehmern. Die Startgebühr beträgt wie im Vorjahr 5,00 €. Die Veranstaltung beginnt um 18.30 Uhr auf der Hauptstraße vor der Gaststätte „Zum Pflug“

Anmeldungen sind bis Sonntag, den 27.8. 2017 bei Holger Meyer, Tel. 7457 oder 0151-62601666 möglich.

**KIDS-ELFMETERTURNIER**

ZUR ZEISKAMER KERWE

DER 

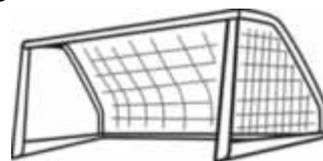


Für wen: Für alle Kinder bis 14 Jahre, Jungs & Mädchen

Wann: Kerwedienstag, 29. August ab 17.00 Uhr

Wo: Auf der Hauptstraße bei der Gaststätte „Zum Pflug“

Eine Mannschaft besteht aus vier Spielern !!!



Anmeldung bis 25.08. bei Familie Lechner unter 06347/918375 oder per Email an milefussball@aol.com

**Schulen****Fuchsbach Grundschule Zeiskam**

Hauptstraße 16 67378 Zeiskam, Tel. 06347 2839

**Schuleinschreibung für das Schuljahr 2018/19**

Am **Dienstag, den 05.09.2017** findet in der **Fuchsbach Grundschule Zeiskam** die **Schuleinschreibung** der neuen Schulanfänger für das

Reklamationen wegen Nichtzustellung des Amtsblattes nimmt der Verlag entgegen unter folgenden Nummern:

06502/9147-335, -336, -713 und -716

Die neue E-Mail-Adresse für Reklamationen ist:

vertrieb@wittich-foehren.de

kommende Schuljahr 2018/19 statt. **Angemeldet werden alle Kinder, die vor dem 1. September des kommenden Kalenderjahres 2018 ihren sechsten Geburtstag haben.**

**Kann-Kinder**, die ihren 6. Geburtstag zwischen dem 1.9. und 31.12.2018 haben, können erst in der **zweiten Februarhälfte 2018** angemeldet werden.

**Kinder, die bisher vom Schulbesuch zurückgestellt waren**, müssen erneut angemeldet werden.

**Die Schuleinschreibung findet in der Zeit von 10.00 bis 12.00 Uhr in der Fuchsbach Grundschule Zeiskam, Hauptstraße 16, im vorderen Schulgebäude (Eingang durch den Hof) statt.**

Zur Anmeldung werden das **Familienstammbuch** oder eine **Geburtsurkunde** des Kindes und eine **Bestätigung zum Kindergartenbesuch** benötigt. **Es ist vorgesehen, dass Ihr Kind mit Ihnen zur Anmeldung kommt.**

## Kirchen

### Kath. Kirchengemeinde St. Bartholomäus Zeiskam

Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen

#### St. Bartholomäus Zeiskam

##### Pfarrfest

Zur Vorbereitung des Pfarrfestes finden Arbeitseinsätze am Samstag, 19.08.2017, um 10.00 Uhr und um 15.00 Uhr statt.

##### Patronats- und Pfarrfest

Unter dem Motto „Wir leben Gemeinde und feiern ein Fest“ lädt die kath. Kirchengemeinde St. Bartholomäus Zeiskam am Sonntag, 20. August 2017, zum Patronats- und Pfarrfest ein.

Den Festgottesdienst um 10.30 Uhr in der Pfarrkirche gestalten Kinder der „Kirche für Kinder“ mit.

Im Anschluss spielt die Musikkapelle des Cäcilienvereins im „Historischen Pfarrhof“ zum Fröhlichessen auf. Für das Mittagessen und ein reichhaltiges Kuchenbuffet sorgt in gewohnter Weise die kath. Frauengemeinschaft. Das Unterhaltungsprogramm am Mittag beginnt um 14.00 Uhr mit einem Auftritt und Kinderschminken der Kindertagesstätte „St. Josef“, bevor die Liederkranz-Kids unter der Leitung von Stefanie Hartard und Oliver Humbert mit modernen Popsongs für gute Stimmung sorgen werden. Zum Abschluss unterhält der Mundharmonika-Club des GV Liederkranz unter der Leitung von Thomas Mittag und lädt auch zum Mitsingen ein.

Besonders eingeladen sind die protestantischen Mitchristen und die gesamte Pfarrei Hl. Hildegard Bellheim.

**100 Jahre St.-Josef-Haus: Dokumentation erhältlich**

Vor 100 Jahren, am 15. Oktober 1917, wurde in Zeiskam das „Sankt-Josef-Haus“, die katholische Schwesternstation mit Kinderschule, Krankenpflege sowie Näh- und Handarbeitsschule eröffnet. Begangen wird das Jubiläum punktgenau am Sonntag, 15. Oktober 2017 mit einem feierlichen Gottesdienst ab 10.00 Uhr in der katholischen Kirche. Anschließend ist ein Empfang im benachbarten „Jubiläumshaus“. Die Wiederkehr des 100. Jahrestages der Eröffnung ist für die katholische Gemeinde nicht nur ein Grund zum Feiern, sondern auch Anlass, Rückschau zu halten über die segensreiche Arbeit, die in all den Jahren in diesem Haus geleistet wurde. Eine 56 Seiten mit 44 Abbildungen umfassende Dokumentation (siehe vorstehende Titelseite) macht deutlich, was in all diesen Jahren in dieser Einrichtung in unermüdlicher erfolgreicher Arbeit bewerkstelligt wurde. Die Dokumentation ist fertiggestellt und wird am kommenden Sonntag beim Patronats- und Pfarrfest im Pfarrhaus zum Kauf angeboten. Sie ist ab sofort auch in der Kindertagesstätte erhältlich.

### Prot. Kirchengemeinde Zeiskam

#### Wochenspruch:

Wohl dem Volk, dessen Gott der Herr ist, dem Volk, das er zum Erbe erwählt hat!

*Psalm 33, 12*

#### Wir laden herzlich ein zu den Gottesdiensten

##### Sonntag, 20. August

10:15 Uhr (Kollekte für die eigene Gemeinde)

##### Sonntag, 27. August

10:30 Uhr ökumenischer Kirwegottesdienst (Kollekte für die beiden Gemeinden)

##### Sonntag 3. September

10:15 Uhr (Kollekte für die eigene Gemeinde)

##### Sonntag, 10. September

09:00 Uhr (Kollekte für die eigene Gemeinde)

#### Terminkalender

##### Präparanden:

Nächste Präparandenstunde:

Donnerstag, den 31. August, 16:00 Uhr im Haus Bethanien

##### Konfirmanden:

Nächste Konfirmandenstunde:

Dienstag, den 29. August, 16:00 Uhr im Haus Bethanien

##### Kirchenchor:

Singstunde:

Dienstag, den 22. August, 20:00 Uhr im Haus Bethanien

##### Krabbelgruppe:

Dienstag, den 22. August, 10:00 Uhr in den Räumen der Kindertagesstätte Eden

#### Herzliche Einladung zu unserem Kirwegprogramm im Garten von Familie Lechner:

Von Samstag bis Kirwemontag wollen wir die Bevölkerung recht herzlich zu unserem Kirwegprogramm einladen. Samstags eröffnen wir ab 21.00 Uhr den Lichtergarten mit kleinem Ausschank.

Sonntags und montags laden wir ab 14.00 Uhr zum Kirwekaffee ein. Am Kirwesonntag unterhalten uns die „Zäskämer Zwewwlschlotte“ und am Montag werden Kinder des Tanzstudios „In Bewegung“ von Frau Gruber-Trosien auftreten. Über zahlreiche Gäste würden wir uns sehr freuen. Kuchenspenden können sonntags von 11.00 Uhr bis 12.00 Uhr bei Familie Lechner abgegeben werden.

**Pfarramt:** Andreas Gutting, Neustadter Str. 2, 76365 Schwegenheim  
Tel.-Nr. 06344/5649 oder per Mail:

pfarramt.schwegenheim@evkirchepfalz.de

#### Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Das Pfarrbüro ist montags von 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr und donnerstags von 9:00 Uhr bis 11:00 Uhr durch die Sekretärin Frau Heupel besetzt. Sie ist unter der Tel.-Nr. 06344/5649 zu erreichen.

#### Internetpräsenz unserer Kirchengemeinde

Sämtliche Informationen über Termine, Veranstaltungen, Kirchbauverein und alle anderen Gruppen und Kreise gibt es auch online. Die Internetadresse lautet: prot-kirche-zeiskam.de

**Wenn Sie die Arbeit unserer Kirchengemeinde unterstützen wollen, würden wir uns sehr darüber freuen! Gerne stellt Ihnen das Pfarramt eine Spendenquittung aus!**

Bankverbindung

Kontoinhaber: Verwaltungszweckverband Speyer/Germersheim

VR-Bank Südpfalz: IBAN: DE02 5486 2500 0001 0237 30

Bitte im Verwendungszweck immer Prot. Kirchengemeinde Zeiskam angeben und den Grund der Überweisung.

### Ev. Stadtmission

#### Donnerstag, 17.08.17

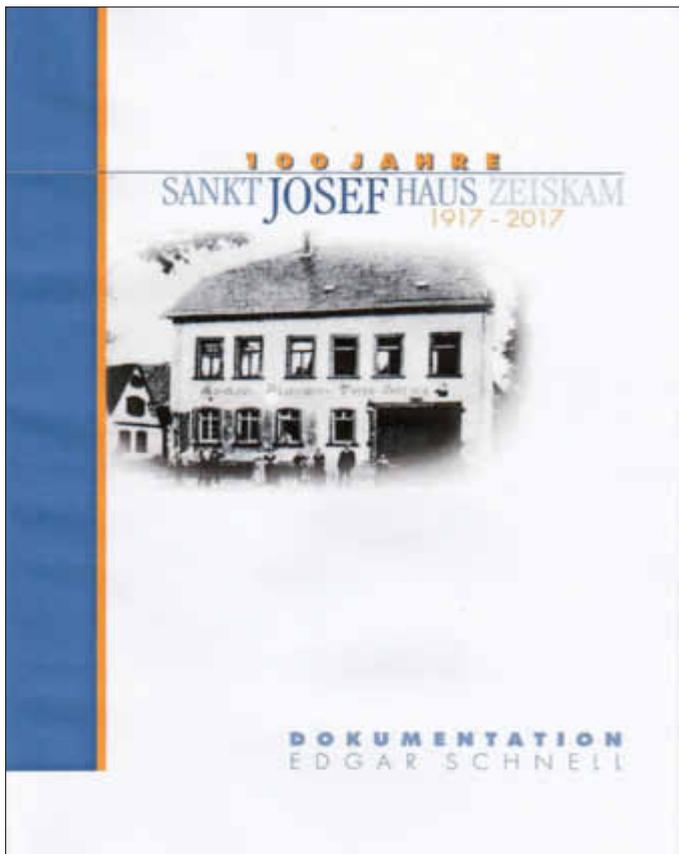
17.00 Uhr: Teenkreis, Missionshaus Zeiskam, Mittelgasse 6 1/2

#### Freitag, 18.08.17

19.00 Uhr: Posaunenchor-Übungstunde, Lustadt

#### Sonntag, 20.08.17

11.00 Uhr: Sonntalk „Gott ist verschwunden“, Stadtmission Landau, Bismarckstraße 23



## Vereine und Gruppen

### Arbeiterverein Zeiskam

#### Einladung zur Bähnelfahrt am 9. September 2017

Hiermit laden wir alle Mitglieder und Freunde des Arbeitervereins zur Bähnelfahrt am 09.09.2017 ein. Die Fahrt führt uns zum Bürstenbinder-museum in Ramberg. Dort besteht die Möglichkeit an einer Führung teilzunehmen oder es kann eine Ortsbesichtigung gemacht werden. Abfahrt ist bereits um **11:00 Uhr** bei der Feuerwehr, wir werden spätestens um 19:30 Uhr wieder in Zeiskam sein. Der Preis für die Fahrt beträgt 15 Euro pro Person und ist bei der Anmeldung zu entrichten. Die Teilnehmerzahl ist auf max. 50 Personen begrenzt. Anmeldung bis spätestens **5. September 2017** bei Elvira Gaffory, Tel. 06347/ 982512.



### GV Frohsinn Zeiskam

#### Familien-Grillfest und Helfertreffen verschoben

Das für den kommenden Samstag geplante Familien-Grillfest und Helfertreffen musste aus organisatorischen Gründen leider kurzfristig verschoben werden. Ein neuer Termin, voraussichtlich im September, wird rechtzeitig bekannt gegeben.

#### Zäskämer Zewwlschlodde bereiten sich vor

Die Proben unseres Kinder- und Jugendchors „Zäskämer Zewwlschlodde“ haben wieder begonnen. Zurzeit bereiten sich die Kinder auf einen Auftritt an der Kerwe vor, der im Garten des Anwesens Lechner stattfindet. Außerdem steht das Märchen-Musical an, das der Chor zusammen mit den Gruppen des Tanzstudios „In Bewegung“ im November in der Fuchsbachhalle aufführen wird. Neue Kinder sind hierzu recht herzlich eingeladen!

Der Chor probt immer montags in unserem Sängenheim „Zur Zewwll“. Die Proben der kleinen Kinder (ca. 4-8 Jahre) finden normalerweise von 16:30 bis 17:15 statt, anschließend probt der Jugendchor bis ca. 18:00 Uhr. Am kommenden Montag proben jedoch alle Kinder schon ab 16:30 Uhr, um sich auf den bevorstehenden Auftritt vorzubereiten.

#### Singstundenbetrieb

Auch bei unserem Frauen- und Männerchor sowie unserem gemischten modernen Chor „Happy Voices“ laufen die Proben wieder an. Der Männerchor singt montags von 19:15 bis 20:30 Uhr, anschließend proben die Männer der Happy Voices.

Die Proben des Frauenchors finden mittwochs von 19:30 bis 20:30 Uhr statt, anschließend proben die Frauen der Happy Voices.

Unser Chorleiter Martin Erhard und alle Sängerinnen und Sänger unserer Chöre freuen sich über jeden, der gerne einmal in unsere Chorproben „hineinschnuppern“ möchte.



### Liederkrantz-Chöre Zeiskam

#### Einladung zur außerordentlichen Mitgliederversammlung

am **Donnerstag, den 31.08.2017, um 21:30 Uhr im Alten Bauernhof Zeiskam**

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung und Festlegung der Regularien und Beschlussfähigkeit
  2. Satzungsänderung
    - Änderung der Satzung §14 Abs. 2: Auflösung des Vereins
- Die Änderung kann im Vorfeld im Chorheim Alter Bauernhof eingesehen werden oder schriftlich beim Vorstand angefordert werden.

### Kulturverein „Kaiserhochzeit“ anno 1310

#### Teilnahme am Speyerer Privilegienfest 2017 im Kaiserdome

Die Salier-Gesellschaft hatte uns „recht herzlich“ zur Lichtermesse anlässlich des 26. Privilegienfestes willkommen geheißen. Mit dieser Messe befolgt sie das Gebot Kaiser Heinrich V. In den Privilegien steht, dass der Kaiser „Allen, die in der Stadt wohnen oder von nun

an wohnen wollen, woher immer sie kommen und wessen Standes sie seien“ besondere Rechte verleiht, unter der „Bedingniss, dass ein Brot den Armen gespendet werde“. Mit dieser Spende unterstützt die Salier-Gesellschaft ein soziales Projekt, in diesem Jahr „Mahlzeit“, eine Aktion der Gesamtkirchengemeinde Speyer.

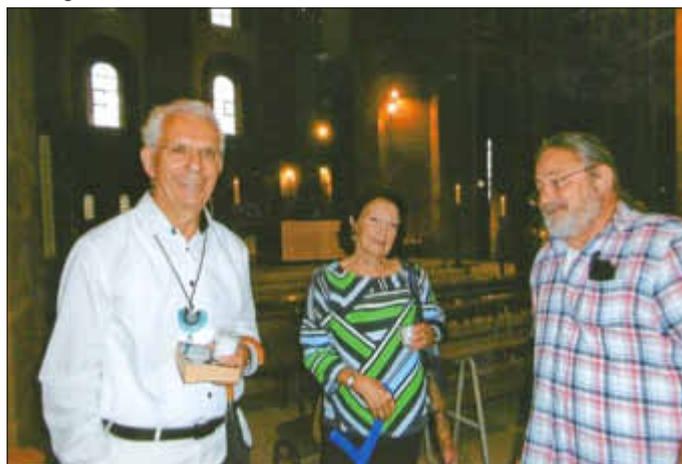
Gerne sind wir dieser Einladung in das Querschiff des Speyerer Kaiserdoms, direkt an der Vierungskuppel gefolgt (in den vorausgegangenen Jahren fand die Veranstaltung in der Krypta vor den Kaisergräbern statt). Für uns war es diesmal besonders beeindruckend direkt im „Herzen“ des Domes zu sitzen. Zelebrant der Lichtermesse war Domkapitular Josef D. Szuba. Er war seinerzeit beim 700. Jubiläum der Kaiserhochzeit anno 2010 unsere rechte „kirchliche Hand“. Der katholische Kirchenchor St. Cecilia, Otterstadt, und ein Streicher-Ensemble bestritten unter der Leitung von Dirk Manfred Schneider den musikalischen Teil mit der Aufführung der „Kurze Festmesse“ in F von Ignaz Reimann (1820-1885).



Zur Eröffnung nach dem Einzug und der Begrüßung durch den Vorsitzenden der Salier-Gesellschaft, Alfred Schießler, wurden die Kerzen der vielen Gläubigen von der Osterkerze durch DK Szuba angezündet. Zu Beginn saß er in seinem weißen Talar neben dem aufgeschlagenen, großen und prächtigen CODEX AUREUS SPIRENSIS, den wir kürzlich in einer Sonderführung vorgestellt bekamen (wie im „Amtsblatt“ berichtet). Nach dem Schlussgebet segnete er die vor dem Altar abgelegten Brote. Sehr eindrucksvoll

hatte er vorher die Predigt mit Bezug auf die historischen Gegebenheiten gestaltet.

Im Anschluss an den Gottesdienst zog die Festgemeinde in einer Prozession zu den Gräbern der Salier, wo wiederum DK Szuba das Totengedenken „De profundis“ sang. Mitglieder der Salier-Gesellschaft schmückten die Herrschergräber mit Blumen. Für unsere Vereinsmitglieder war dies ein besonderes Ereignis, da vor dem Eintritt in die Kaisergruft die Grabplatte des Königs Rudolf von Habsburg zu bewundern war, die man im Membrum „Granse“ der Komturei Heimbach gefunden hatte.



Dies hatte der Vorsitzende anlässlich des Barbarossa-Tages am 11.6.2017 im Vereinssitz Löwenhof gebührend gewürdigt; war doch Königin Elisabeth, die hier ihren König Johann zum ersten Mal sah, die Enkelin des Rudolf von Habsburg.

Beim abschließenden Umtrunk in der Vorhalle des Domes mit Wein, anderen Getränken und Brezeln hatten wir Gelegenheit die gesegneten Brote zu erwerben.



### Jugendmusikverein Zeiskam

#### Kirwe

Am Kirwesonntag spielen wir nachmittags im „Pflug“. Seit Juni proben wir wieder unter der Leitung von Detlef Jungfleisch. Wir würden uns freuen, unser Repertoire einem breiten Publikum vorstellen zu können. Alle Interessierten sind also herzlich eingeladen.

#### Hauptversammlung

Unsere Hauptversammlung fand bereits im Juni statt. Trotzdem wollen wir an dieser Stelle noch kurz über die Neuigkeiten berichten. Neben einer notwendigen Satzungsänderung, die Gemeinnützigkeit betreffend, wurden auch Neuwahlen durchgeführt. Im geschäftsführenden Vorstand hat Stefan Gadinger sein Amt zur Verfügung gestellt, neu gewählt wurde Madeleine Becky zur Schriftführerin. Erster Vorsitzender bleibt Achim Frey und Kassiererin Annette Frey. Als weiteres Mitglied wurde Malin Guldenschuh gewählt. Ein herzliches Dankeschön geht an Stefan Gadinger für seine fast 20-jährige Unterstützung in der Vorstandschaft des JMV!

## Neue musikalische Leitung

Nachdem wir einige Zeit keine musikalische Leitung hatten, hat sich erfreulicherweise unser ehemaliger Dirigent Detlef Jungfleisch bereit erklärt, die Leitung wieder zu übernehmen. Innerhalb kurzer Zeit konnten wir so unser Repertoire wieder auffrischen und freuen uns auf unseren Auftritt bei der Kirwe. Trotzdem sind wir auf jeden Musiker angewiesen und würden uns über weitere Unterstützung durch neue Musiker freuen. Interessierte sind also jederzeit herzlich willkommen.

## Sportvereine



### LSG Zeiskam

#### Trainingszeiten

Der wöchentliche Laufftreff findet **dienstags um 18:30 Uhr** statt. Treffpunkt ist der Eingang des Reiterstadions in Zeiskam. Von dort erfolgt das Training in Gruppen in allen Leistungsstufen.

Um das Training besser planen zu können möchten wir neue Läufer bitten, sich bei Andreas Flörchinger (Tel. 0151-28058198) vorab zu melden.

#### Sportabzeichen

Immer **montags um 18:30 Uhr** gibt es im Stadion in Bellheim die Möglichkeit, für das Sportabzeichen zu trainieren und die einzelnen Disziplinen zu absolvieren.

#### Muskeltraining und Stretching, jetzt auch für Nicht-Vereinsmitglieder!

Muskeltraining und Beweglichkeitstraining ist kein lästiges Beiwerk, sondern die notwendige Unterstützung zum Laufen. Jeden **Donnerstag** (außer an Feiertagen und in den Ferien) treffen wir uns von **18:30 - 19:30 Uhr** zur Stärkung der Bauch-, Bein- und Rumpfmuskulatur in der Fuchsbachhalle in Zeiskam. Gezielt werden die Muskelgruppen trainiert und gedehnt, die ihr beim Laufen benötigt. Bitte bringt eine Gymnastik- oder Isomatte mit.

#### Ergebnisse

##### 34. Sommernachtslauf des VFL Bellheim am 05.08.2017 über 25 km

32 Schmenger Benjamin, 1:50:30h, 10./m35

45 Kaiser Manfred, 1:53:02h, 3./m55

124 Gaab Hans, 2:07:34h, 11./m55

168 Riemer Martin, 2:13:32h, 23./m40

Den Sommernachtslauf unterstützte die LSG Zeiskam wie auch in den vergangenen Jahren durch einen Getränkestand in Zeiskam, wo die Läufer noch einmal Kraft tanken konnten, bevor der letzte Teil der Strecke sie zurück nach Bellheim führte.



**Informationen** über die LSG Zeiskam und deren Aktivitäten erteilt Andreas Flörchinger (Tel.: 0151-28058198; Mail: a.florchinger@lsg-zeiskam.de). Homepage: [www.lsg-zeiskam.de](http://www.lsg-zeiskam.de)



## 1. Budo-Club Zeiskam e. V.

### Trainingsauftakt nach den Ferien beim Budoclub Zeiskam

Die Budosportler des 1. Budoclub Zeiskam trainieren seit dem 14. August wieder. Das Training der Tigerkids wurde von Donnerstag, 17.00 Uhr auf Mittwoch, 18.00 Uhr verlegt. Alle anderen Trainingseinheiten finden zu den üblichen Trainingszeiten statt.

#### Trainingszeiten beim Budoclub Zeiskam

Weitere Infos hier oder auf unserer Homepage [www.1-budo-club-zeiskam.de](http://www.1-budo-club-zeiskam.de)

#### Montags im Dojo

Judo ab 17:30 Uhr - 18:30 Uhr für Kinder mit weißem und weißgelbem Gürtel bis 11 Jahre. 18:30 - 20:00 Uhr Judowettkampftraining ab 14 Jahren  
Ju Jutsu von 20:00 - 21:30 Uhr für Erwachsene und Jugendliche ab 16 Jahren

#### Montags in der Fuchsbachhalle

Kickboxen ab 19:30 - 21:30 Uhr Erwachsene und Jugendliche ab 14 Jahren

**Montags auf dem Bolzplatz in Zeiskam oder im Stadion in Bellheim**  
Sportabzeichentreff von Mai - Oktober ab 18:30 Uhr nach telefonischer Absprache (06347-6685)

#### Dienstags

Laufftreff von April bis Oktober ab 18:15 Uhr nach telefonischer Absprache (06347-6685) eine Runde im Wald.

#### Mittwochs im Dojo

Judo ab 18:00 - 19:30 Uhr für Kinder ab gelbem Gurt

Judo ab 19:30 - 21:00 Uhr für Erwachsene und Jugendliche

#### Mittwochs in der Fuchsbachhalle

Judo ab 18:00 - 19:15 Anfänger Kinder ab 6 Jahren

Tigerkids ab 18:00 - 19:00 Uhr

Kickboxen ab 19:30 - 21:30 Erwachsene und Jugendliche ab 14 Jahren

#### Freitags in der Fuchsbachhalle

Ju Jutsu ab 18:30 - 20:00 Kinder und Jugendliche ab 9 Jahren

Ju Jutsu ab 18:30 - 20:00 Erwachsenen und Jugendliche ab 15 Jahren

#### Freitags im Dojo

Judo ab 17:00 - 18:15 Uhr für Kinder mit weißem und weißgelbem Gürtel

Judo ab 18:15 - 19:45 Uhr für Kinder ab gelbem Gurt

Judo ab 19:45 - 21:15 Uhr Erwachsene und Judowettkampftraining ab 15 Jahren

#### Samstags im Dojo

Judo Kyutaining nach Absprache

**Jetzt ist die beste Zeit, um in den verschiedenen Abteilungen in das Trainingsgeschehen einzusteigen.**

Weitere Infos auf unserer Homepage [www.1-budo-club-zeiskam.de](http://www.1-budo-club-zeiskam.de)

### Neues Yoga Kursprogramm beim Budoclub

#### - Jetzt anmelden -

Für alle bieten wir in Zusammenarbeit mit dem Yogateam Kursleitung durch Sabine Grüner-Braun - Ergotherapeutin, Yogalehrerin (BYV), Yin Yoga Lehrerin (BYV) und Mathias Steiger, Fitnessökonom und Yoga-lehrer (BYV) folgende Kurse nach den Ferien an. Mitgliedschaft im Verein ist keine Teilnahmevoraussetzung.

#### Mama Yoga - mit Baby

Yoga nach der Geburt mit Baby (ab 6 Wochen)

Yogaübungen unterstützen die Rückbildung und bauen sanft die Muskulatur auf. Hier erfährst du zusammen mit deinem Kind Bewegung, Entspannung und wenn nötig auch Zeit zum Stillen.

Dienstags 10:00 - 11:15 Uhr

#### Yoga für Kinder - von 6 - 10 Jahre

Yoga für Kinder, mal laut und mal leise, eine Abwechslung zwischen Anspannung und Entspannung. Yoga fördert das Gleichgewicht, Aufmerksamkeit und Konzentration. Kräftigt die Muskulatur und beugt Haltungsschäden vor.

Dienstags 15:30 - 16:30 Uhr

#### Yoga - Sanft

Hier kannst du unabhängig vom Alter oder gesundheitlichen Beschwerden Yoga erlernen. Durch sanfte und individuelle angepasste Körperübungen (bei Bewegungseinschränkungen auch auf dem Stuhl möglich) und Atemtechniken mobilisierst du deinen gesamten Bewegungsapparat.

Donnerstags 9:30 - 11:30 Uhr

#### Yoga - Für den Rücken

Hier stehen Dehn- und Kräftigungsübungen im Vordergrund. Du stabilisierst deinen gesamten Bewegungsapparat und erlangst mehr Flexibilität und Beweglichkeit.

Eine lange Abschlussentspannung verhilft dir Anspannung im Körper wahrzunehmen und diese bewusst aufzulösen.

Donnerstags, 18:30 - 20:00 Uhr

Dienstags, 18:00 - 19:30 Uhr

#### Yoga - Für Männer - Mit Mathias Steiger

Wir üben dynamisch und kraftvoll. Erlernen den Sonnengruß, Atemübungen und Asanas. Die Flexibilität deiner Faszien wird verbessert.

Du erlangst mehr Beweglichkeit, neue Kraft und innere Ruhe einmal ganz ohne Leistungsdruck.

Eine lange Abschlussentspannung verhilft dir Anspannung im Körper wahrzunehmen und diese bewusst aufzulösen.

Donnerstags 20:30 - 22:00 Uhr

#### Yoga - Für Anfänger und Wiedereinsteiger

Hier lernst du systematisch die Grundlage des Hatha Yoga. Verschiedene Körperübungen (Asanas), Atemübungen (Pranayama) und Tiefenentspannungstechniken. Es werden keine Vorkenntnisse vorausgesetzt. Auch wenn du schon Yoga machst und gerne sanft praktizierst, bist du hier richtig.

Freitags, 9:30 - 11:00 Uhr

#### Yoga - Klangarbeit - Klangreisen

Klang ist eine wirkungsvolle Methode, versetzt den Körper (der zu ca. 80 % aus Flüssigkeit besteht), jede Zelle in Schwingungen und kann eine „innere Ordnung“ wiederherstellen. Die sanften Schwingungen und der harmonische obertonreiche Klang führen schnell zu einem Zustand, in dem der Körper tief entspannen kann, die Stresshormone abbaut, das Immunsystem stärkt und das gesamte Körpersystem harmonisiert. So unterstützt die Klangarbeit wichtige Prozesse im Körper und hilft dem Organismus zu regenerieren.

Klangreisen - Traumzeit für Körper und Seele

Lass dich von den Klängen verschiedener Klanginstrumenten in einen Zustand tiefer Entspannung führen, in der das Denken aufhört und das Spüren und Hören seinen Raum hat.

1. Samstag im Monat, 19:30 - 21:00 Uhr

#### Kursinformation

Die Kursgebühr richtet sich nach der Dauer der Kurse (8/10/12 Einheiten) und beträgt 10,- € pro Kursstunde. Die Kurse sind von den gesetzlichen Krankenkassen zertifiziert und werden im Rahmen der Prävention bis zu zweimal im Jahr zurück erstattet. In den Ferien finden keine Kurse statt. Matten, Decken und Kissen sind vorhanden. Die Kurse finden im Dojo in der Bahnhofstraße 37 in Zeiskam statt.

**Beginn je nach Kurs ab 17. August 2017**

**Weitere Infos und Anmeldung unter 06347-919028**

### Yoga-Kurse in Zeiskam



Dienstag	Mama Yoga mit Baby	10.00 - 11.15 Uhr
Dienstag	Yoga für Kinder von 6-10 Jahren	15.30 - 16.30 Uhr
Dienstag	Yoga für den Rücken	18.00 - 19.30 Uhr
Donnerstag	Yoga für jedes Alter	9.30 - 11.00 Uhr
Donnerstag	Yoga für den Rücken	18.30 - 20.00 Uhr
Donnerstag	Yoga für Männer	20.30 - 22.00 Uhr
Freitag	Yoga für Anfänger	9.30 - 11.00 Uhr

**Wo:** Bahnhofstrasse 37, im Dojo des 1. Budoclub Zeiskam

**Kosten:** Je nach Kurs(8/10/12)Termine / Einheit 10,-Euro

**Matten, Decken und Kissen sind vorhanden**

**Kursleiter:** Sabine Grüner-Braun, Ergotherapeutin, Yogalehrerin (BYV), Yin-Yoga Lehrerin(BYV)

**Weitere Infos unter 06347-919028**

**Die Kurse sind als Präventionskurse zertifiziert und werden von den gesetzlichen Krankenkassen im Rahmen der Prävention bis zu zweimal im Jahr zurückerstattet.**

1. BUDO-CLUB 1978 E. V. ZEISKAM      1. BUDO-CLUB 1978 E. V. ZEISKAM      1. BUDO-CLUB 1978 E. V. ZEISKAM

#### Kanuausfahrt 2017 am 19.08. - 20.08.2017

##### Mit Grillen und Lagerfeuer

Am Samstag, den 19. August, um 9:30 Uhr starten wir zu unserer schon traditionellen Kanutour an der Knittelsheimer Mühle. Unterwegs werden wir ein Picknick einnehmen. Badesachen nicht vergessen! Beim gemeinsamen Grillen und am Lagerfeuer lassen wir den Tag ausklingen. Teilnehmer unter 11 Jahre müssen in Begleitung eines Erwachsenen sein. Wer will, kann die Nacht im Zelt verbringen. Benötigt werden dafür Zelt, Schlafsack, robuste Kleidung, gute Laune und alles was man zum Campen, Feiern und Kanufahren benötigt. Am Sonntagmorgen werden nach dem Frühstück die Zelte abgebaut und spätestens um 10.00 Uhr die Heimreise angetreten. Für das leibliche Wohl sorgt euer Verein. Kuchen- und Salatspenden werden gerne angenommen (bitte in Liste - Dojo - eintragen). Meldeschluss 14. August. Info bei Gerhard Frey Tel. 06347-6685.

#### Jahresplan 2017

Der 1. Budoclub Zeiskam hat wiederum ein interessantes Programm für seine Mitglieder, ob jung oder alt, für 2017 zusammengestellt.

19. August **Kanu fahren** mit anschließendem Grillen und Zelten

3. September **Fahrradtour**

15. / 16. September **Budonacht** im Dojo bis 9 Jahre

1. November **Schlittschuhlaufen**

17. / 18. November **Budonacht** im Dojo ab 9 Jahren

25. November **Adventsbasteln**

Noch ohne feste Termine sind die einzelnen Gürtelprüfungen sowie Selbstverteidigungskurse.

Haben wir euer Interesse geweckt, dann solltet ihr euch jetzt schon die Termine freihalten.

#### Lauf- und Fitnessabteilung

##### Treffpunkt beim Budoclub-Lauftreff

Der Lauftreff beginnt immer dienstags um 18:15 Uhr. Treffpunkt nach Rücksprache. Bei uns sind auch Nichtmitglieder recht herzlich willkommen. Informationen über den Lauftreff und Laufveranstaltungen erteilt Gerhard Frey (Tel.: 06347/6685; Email: budo@1-budo-club-zeiskam.de). Neueinsteiger werden nach telefonischer Absprache individuell betreut.

##### Sportabzeichentreff des 1. Budo-Clubs Zeiskam 2017

Seit Montag, den 1. Mai immer wöchentlich montags, ab 18:30 Uhr, können alle Interessierten beim Sportabzeichentreff des Budoclubs nach telefonischer Rücksprache in Zeiskam auf dem Bolzplatz an der Fuchsbachhalle oder im Bellheimer Stadion die Leichtathletik Disziplinen trainieren und abnehmen lassen. Es besteht bis zum Oktober die Möglichkeit, sich dem Fitnessstest zu stellen. Die Abnahme erfolgt nach telefonischer Rücksprache auch an anderen Tagen. Bei uns ist jeder herzlich willkommen, auch Nichtmitglieder! Informationen über den Sportabzeichentreff erteilt Gerhard Frey (Tel.: 06347/6685; email: budo@1-budo-club-zeiskam.de).



#### Tennisclub TC '86 Zeiskam

<http://www.tennisclub-zeiskam.de>

##### Clubmeisterschaften Herren

Es finden immer noch die Clubmeisterschaften statt. Durch die hohe Teilnehmerzahl kamen schon viele spannende Paarungen zusammen und es gab schon die ein oder andere Überraschung. Das Finale ist für kommenden Sonntag geplant.

##### Spitzentennis beim 4. Valentins Cup 2017

Vom 28. August - 3. September (Montag - Sonntag) findet auf der Tennisanlage des TC Zeiskam wieder unser „Valentins Cup“ statt.

Das Verbandsturnier verspricht hochklassigen Tennissport der Alterskonkurrenten der Herren für Leistungsklassen 10-18 und 16-23 sowie der Herren 50 für die Leistungsklassen 7-15 und 16-23.

Interessierte Spieler können sich noch bis zum 20.08.2017 bei Sportwart Dominik Sinn melden oder in die Liste im Clubhaus eintragen. Anmelden kann man sich auch direkt unter <http://mybigpoint.tennis.de>

##### Lotto-Team Cup

Am Wochenende vom 09.09. - 10.09.2017 findet wieder der Lotto-Team-Cup auf unserer Anlage statt. Es werden erneut viele Spieler aus der Region antreten, um sich sportlich mit anderen Spielern zu messen. Unser Clubhaus ist an allen Tagen bewirtschaftet und lädt zu gemütlichen Stunden auf unserer Anlage ein. Wir freuen uns auf ein erfolgreiches Turnier mit fairen, spannenden Spielen und heißen alle Zuschauer auf unserer Anlage herzlich willkommen!



**LOTTO**  
Team Cup 2017  
Tennis LK Turnierserie  
09. und 10. September 2017  
auf der Anlage des TC 86 Zeiskam



**Valentins Cup 2017**  
 28. August - 03. September  
 auf der Anlage des TC Zeiskam  
**Herren LK Turnier**  
 LK 10-18 und LK 16-23  
 je ein 16er Hauptfeld  
**Herren 50 LK Turnier**  
 LK 7-15 und LK 16-23  
 je ein 16er Hauptfeld  
 Informationen und Anmeldung über TORP - Nenngeld 20 Euro



**TB Jahn e.V. Zeiskam**

**Abteilung Fußball**

**FV Leimersheim II - Jahn Zeiskam II 0:5 (0:1)**

Nach dem gewonnenen Pokalspiel ist die 2. Mannschaft auch gut in die Verbandsrunde gestartet. Beim FV Leimersheim holte sie einen klaren 5:0-

Sieg. Bis zur Pause konnten die Gastgeber noch einigermaßen mithalten, Thorsten Reiter sorgte mit einem verwandelten Elfer für die Halbzeitführung. Als dann Youngster Felix Meier in der 60. Minute auf 2:0 erhöht hatte, brachen alle Dämme. Torjäger Dennis Jochem traf zwei Mal zum 4:0 (62. und 65. Min.), den fünften Treffer schoss der eingewechselte Raffia. Über den Sieg konnte man sich nicht so sehr freuen, da „Vielzweckwaffe“ Thorsten Reiter sich eine Knieverletzung zuzog. Gute und baldige Genesung.

Es spielten: Laurenz, Jul. Fichtenkamm, Ciminski, Höreth (71. Diener), Sitter, Jochem (8ß-Raffaei), F. Meyer, Stade, Werling, Wittmann (85. M. Lambert)

**Vorschau:**

**Samstag, 19.8.17, 17.30 Uhr: Jahn Zeiskam II - TuS Hördt II**

Die Hördter spielten zum Auftakt zuhause gegen Steinweiler II remis. Bei voller Konzentration kann auch das erste Heimspiel erfolgreich gestaltet werden.

Die Reserve würde sich über Zuschauerunterstützung sehr freuen.

**Sonntag, 20.8.17, 15 Uhr: Jahn Zeiskam - Hassia Bingen**

Nachdem der TB Jahn am ersten Spieltag keinen Einsatz hatte - die Verbandsliga startet diese Saison mit 17 Vereinen - begannen sie gestern mit einem Heimspiel gegen den freiwilligen Oberliga-Absteiger SC Hauenstein. Das zweite Heimspiel steigt bereits vier Tage später gegen Hassia Bingen. Die Bingerer, die schon in der 2. Bundesliga spielten, wollen mit aller Macht wieder in die Oberliga. Mit Fabian Liesenfeld, der in der Regionalliga West bis 2013 ein Leistungsträger war, haben sie einen echten Leader. Der Routinier gefällt durch seine Technik und Torgefährlichkeit. Im Vorjahr konnten die Zeiskamer das Heimspiel gegen die Hassia gewinnen und am Bingerer Hessenhaus ein Remis erkämpfen.

Die Verletztenliste ist immer noch sehr lang und macht große Sorgen. Torwart Reichert, Weilbach, Stubenrauch, Toker fallen noch länger aus. Mees und König, sind, nach Kurzausfall, wieder einsatzbereit, auch Bohlen dürfte wieder spielbereit sein. Schneider ist wieder dabei, hat aber noch Trainingsrückstand.

So ist es gut, dass man kurzfristig mit Seker (TuS Rüssingen) einen torefährlichen Stürmer verpflichten konnte. In Rüssingen erzielte er bei 16 Einsätzen 12 Tore. Es bleibt zu hoffen, dass dieser Spieler schnell integriert werden kann.

**Mittwoch, 23.8.17, 20.00 Uhr: SG RWO Alzey - Jahn Zeiskam**

Nach den beiden Heimspielen folgen zwei Auswärtsbegegnungen und die haben es in sich. Zunächst muss man in Alzey antreten. Die Gastgeber, die bereits vor Jahren mit den Zeiskamern die Klingen in der Verbandsliga kreuzten, sind souverän aufgestiegen.

Das erste Heimspiel gegen Bad Kreuznach haben sie, trotz 2:0-Führung, mit 2:4 noch verloren. Sie werden sicher alles daran setzen, damit das nicht nochmals passiert. Das gibt sicher kein Zuckerschlecken, **Samstag, 26.8.17, 16 Uhr: SV Alem Waldalgesheim - Jahn Zeiskam** Bereits weitere drei Tage später muss die Pita-Truppe wieder ein schweres Match bestreiten. Die Reise geht zur Alemannia in Waldalgesheim, die ebenfalls zu den Aufstiegsaspiranten zählt. In der letzten Saison wurde nach tollem Spiel in Zeiskam, das mit 4:0 gewonnen wurde, der Trainer entlassen, obwohl die Waldalgesheimer auf dem vierten Platz standen und noch Kontakt zur Tabellenspitze hatten. Daran kann man erkennen was die Vereinsführung der Grün-Weißen umtreibt.

**Abteilung Turnen**

*Achtung Achtung Achtung Achtung Achtung Achtung*



**Abteilung Turnen  
 Neue Trainingszeiten  
 ab August 2017**



**Kinderturnen**

Tag	Uhrzeit	Trainingsgruppe	Trainerin	Telefon
Montag	15.45 – 17.00 Uhr	Eltern-Kind-Turnen 0-3 Jahre	Steffi Bohlander	06347/6060434
Montag	17.00 – 18.00 Uhr	Kinderturnen 4 – 5 Jahre	Helen Herrmann	
Montag	18.00 – 19.00 Uhr	Trendsportstunde Parkour 9 – 17 Jahre	Maren Kröger Helen Herrmann	06347/607893
Dienstag	15.00 – 16.30 Uhr	Wettkampfvorbereitung	Nicole Humbert Steffi Bohlander	06347/2043 06347/6060434
Donnerstag	15.00 – 16.00 Uhr	Leichtathletisches Turnen MÄDCHEN 6-7 Jahre	Nicole Humbert Maren Kröger	06347/2043 06347/607893
Donnerstag	15.00 – 16.00 Uhr	Leichtathletisches Turnen JUNGEN 6-8 Jahre	Nicole Humbert Magda Haddick	06347/2043 06347/9823165
Freitag	17.00 – 18.30 Uhr	Kinderturnen 8 - 14 Jahre	Maren Kröger Nicole Humbert	06347/607893 06347/2043

Bitte feste Turnschuhe und Turnschlappchen mitbringen. Bei gutem Wetter turnen wir draußen.

**Erwachsenenturnen**

Tag	Uhrzeit	Trainingsgruppe	Trainerin	Telefon
Montag	19:30 – 20:30 Uhr	Body-Forming mit Step's Handeln	Karin Frey	06347/8843
Dienstag	20,00 – 21,00 Uhr	Zumba für Anfänger und Fortgeschrittene	Nicole Kömle	0163/8968958
Dienstag	20,00 – 22,00 Uhr	Fitness-, Koordinations- und Funktionsgymnastik	Jürgen Heckmann	06347/7781
Mittwoch	19:30 - 21:30 Uhr	Freizeitgruppe Tischtennis	Frank Thuro	06347/9829639
Donnerstag	19.30 – 20.30 Uhr	Bauch – Beine – Po	Karin Frey	06347/8843

*Achtung Achtung Achtung Achtung Achtung Achtung*

**JSG Zeiskam / Hochstadt**

Helden gesucht, so lautet das Sprichwort von Pflanzwerke AG. Anlässlich des 105-jährigen Geburtstags von Pflanzwerke AG konnten sich Vereine im Pflanzwerke Netzgebiet oder Vereine, die Kunde der Pflanzwerke sind, auf 105 Pakete bewerben.

Danach waren die Fans gefragt, sie mussten im Internet ihre Stimme abgeben. Mit knapp 110 Stimmen dachten wir, dass wir gut dabei sind in den Sponsoren-Paketen, doch wie ein Wunder gingen von vielen Vereinen die Stimmen hoch. Natürlich war unsere JSG Zeiskam / Hochstadt auch darunter beteiligt, und so waren es am Ende ca. 135 Stimmen.

Auf diesem Weg möchten wir uns bei allen Spielern, Eltern, Geschwister, Bekannten, usw. bedanken für so viele Stimmen. Hierfür gab es dann auch eine Belohnung, ...einen Scheck im Wert von 500€.



**Ergebnisse vom Wochenende:****E-Jugend:** Vorbereitungsturnier in Knittelsheim:

JSG - JSV Südpfalz 0:1, JSG - Phönix Bellheim 1:3, JSG - Olympia Rheinabern 0:4, JSG - SV Weingarten 2:0, JSG - Viktoria Neuputz 0:4, JSG - Viktoria Herxheim 0:1

Es spielten: Jannis Schmitt, Max Keller, Ben Zürker, Justin Burgard, Henry Keller, Niklas Humbert und Gabriel Rzepiel

**D-Jugend:** Vorbereitungsturnier in Sondernheim:

JSG - VfR Sondernheim III 2:0, JSG - VfR Sondernheim II 0:0, JSG - TuS Hördt 0:0, Spiel um Platz 3: JSG - VfR Sondernheim I 0:3

Es spielten: Marlon Ehrstein, Max Orth, Furkan Sahin, Hüseyin Olgun, Philipp Böhm, Lorenzo Theis, Rick Haller, Fabian Fröhlich, Marius Krebs, Leander Klos und Kevin Traut

**Nächste Spiele:****C9 - Jugend:** (Pokal)

Di, 22.08.17, um 17:30 Uhr in Hochstadt

JSG Lustadt/Zeiskam/Hochstadt II - FSV Offenbach II

**D - Jugend:** (Pokal)

Mi, 23.08.17 um 18:00 in Dammheim

JSG Dammheim/Mörlheim - JSG Hochstadt/Zeiskam

# Allgemeiner Teil

## Mitteilungen anderer Behörden

### B 427 - Ausbau der Ortsdurchfahrt Minfeld und Fahrbahnerneuerung zwischen Minfeld und Kandel

Der Landesbetrieb Mobilität Speyer teilt mit, dass der 4. Bauabschnitt des Ausbaues der Ortsdurchfahrt Minfeld, der Bereich Hauptstraße ab der Einmündung Saarstraße bis zur Holzgasse, am 11. August 2017 abgeschlossen sein wird.

Der 5. und letzte Bauabschnitt der Maßnahme, der Einmündungsbereich der Holzgasse, wird aufgrund von Betriebsferien der ausführenden Baufirma am 11.09. begonnen. Für die Zeit der Betriebsferien ist die Ortsdurchfahrt Minfeld ab dem 11. August 2017 ohne Einschränkungen befahrbar. Für den letzten Bauabschnitt wird ab dem 11.09. wieder eine Umleitung eingerichtet.

So wird der Verkehr, wie schon im vorherigen Bauabschnitt, von Winden kommend über die L 548 und L 542 nach Kandel geleitet. Von Steinfeld kommend wird eine Umleitung ab Schaidt über die K 15 und die B 9 nach Kandel eingerichtet, in Gegenrichtung entsprechend umgekehrt.

Sollte das bisher sehr zügige Bautempo anhalten und die Witterung weiterhin mitspielen, ist mit einer Fertigstellung der Gesamtmaßnahme bis Mitte November dieses Jahres zu rechnen.

Der Landesbetrieb Mobilität Speyer bittet, auch im Namen der Gemeinde Minfeld und der Verbandsgemeindewerke Kandel, die Verkehrsteilnehmer für die mit der Sperrung verbundenen Behinderungen während der Bauzeit um Verständnis.

## Aus Kreis und Region

### Selbsthilfegruppe „Chronische Schmerzen, was nun?“

Alle Termine finden im Pflegestützpunkt Herxheim, Käsgasse 15 statt. Parkmöglichkeiten gibt es vor der Haustür. Die Treffen finden immer um 17.00 Uhr statt. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Frau Duthweiler vom Pflegestützpunkt Herxheim, Tel. 07276/7685.

Nächster Termin: **Montag, 21.08.2017.**

### Arbeitskreis ADS Südpfalz

#### ADS-Treffen im August in Rülzheim

Zum Gespräch und Austausch treffen sich betroffene Eltern von Kindern mit einem Aufmerksamkeitsdefizit-Syndrom am **Dienstag 22.08.2017, um 20.00 Uhr.** Nach den Sommerferien und dem erfolgten Schulstart gibt es sicher viel zu erzählen. Das Team freut sich auf regen Besuch und gute Gespräche.

Veranstaltungsort: **Pizzeria „Waldschlössl“ (Nebenzimmer) Alte Mühlgasse 79, 76761 Rülzheim.**

Info Telefon: 07272/9734269

info@arbeitskreis-ads-suedpfalz.de

## Ausbildungsmöglichkeiten beim Zoll

### Informationsveranstaltung für Schülerinnen und Schüler und junge Erwachsene im Berufsinformationszentrum (BiZ) der Agentur für Arbeit Landau

Am **Donnerstag, den 31. August 2017**, findet im Berufsinformationszentrum (BiZ) der Agentur für Arbeit Landau, Johannes-Kopp-Str. 2, von **15.00 bis 18.00 Uhr** eine Informationsveranstaltung für Jugendliche und junge Erwachsene zum Thema „Ausbildungsmöglichkeiten beim Zoll“ statt.

Vertreter des Hauptzollamtes Saarbrücken informieren über die Ausbildungsmöglichkeiten im mittleren und gehobenen Zolldienst. Die Teilnehmer erfahren hier die Einstellungsvoraussetzungen und erhalten einen Einblick in die Inhalte der Ausbildung beim Zoll und können sich optimal auf den Bewerbungsprozess vorbereiten.

Im Zeitfenster von 15.00 bis 18.00 Uhr sind jederzeit Vorsprachen ohne vorherige Anmeldung möglich.

Informationen zur Vortragsreihe und weitere Veranstaltungen gibt es im Internet unter [www.arbeitsagentur.de/landau](http://www.arbeitsagentur.de/landau).



Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18  
72178 Waldachtal-  
Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 07443/9662-0  
Fax 07443/96620

## Der Schwarzwald ruft ...

Sicher, herzlich und einfach gut!

### „Relaxwoche“

Anreisetage: Donnerstag, Freitag oder Sonntag

tägl. kalt-warmes Frühstücksbüfett,

Menüwahl aus 3 Gerichten mit Salatbüfett

1x festliches 6-Gang-Menü am Samstag

**7 Übernachtungen mit HP p.P. ab 393,-€**

### „Schwarzwaldversucherle“

Immer sonntags bis Donnerstag oder Freitag

tägl. kalt-warmes Frühstücksbüfett,

Menüwahl aus 3 Gerichten mit Salatbüfett

**4 Übernachtungen HP p.P. ab 227,-€**

## Unsere Pluspunkte:

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

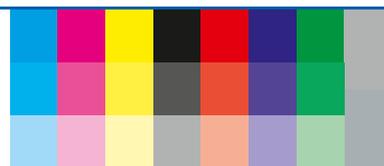
Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage

[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder

fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

*Wir freuen uns auf Sie!*

Farbe macht  
gute Laune!!!





# BAUEN • WOHNEN • GARTEN • GESTALTEN



AUSGABEN: BELLHEIM, GERMERSHEIM, LINGENFELD, RÜLZHEIM

<h2 style="text-align: center;">Bad &amp; Wärme</h2> <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ 60-Plus-Bad</li> <li>✓ Komplettbäder</li> <li>✓ individuelle Lösungen</li> <li>✓ Planung in 3D</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ innovative Heizungsanlagen</li> <li>✓ Solar und Photovoltaik</li> <li>✓ Kunden- und Notdienst</li> <li>✓ Wartungsverträge</li> </ul>	<p>Ihr Fachbetrieb für Bad &amp; Wärme:</p>  <p><b>ANTRETTNER &amp; ZITTEL</b> <small>seit 1908</small></p> <p style="text-align: center;">● ● ●</p>
<p>Queichheimer Hauptstr. 247 - 76829 Landau - Tel (06341) 9565-0 - Fax 956545 www.antretter-und-zittel.de</p>		

FREIBURG · RASTATT · BREISACH · KARLSRUHE · OFFENBURG · WÖRTH · BINZEN · WALDSHUT-TIENGEN

## GRIMM KÜCHEN MACHEN EINFACH GLÜCKLICHER!

**>> PERFEKTER SERVICE – ERSTAUNLICH GÜNSTIG.**

[www.grimm-kuechen.de](http://www.grimm-kuechen.de)



NUR IN WÖRTH

**3.9.17**

**SCHAU SONNTAG**

13 bis 17 Uhr –  
Keine Beratung.  
Kein Verkauf.

**Wörth:** Maximiliancenter, ☎ 0 72 71/9 79 79-0  
**Karlsruhe:** Printzstr. 1, Hagsfeld, ☎ 07 21/6 62 49 97-0  
**Rastatt:** Rauentaler Straße 50, ☎ 072 22/7 74 85-30  
**Öffnungszeiten:** Mo – Fr 10 – 19 Uhr, Sa 9 – 16 Uhr



clever kaufen

# BAUEN • WOHNEN • GARTEN • GESTALTEN



## Ilya Horn Gartengestaltung

### Ihr Profi für:

- Pflasterflächen, Naturstein und Beton
- Rollrasen und Rasenpflege
- Unterhaltungspflege
- Baumfällungen
- Ziergärten u.v.m.

Vereinbaren Sie einen persönlichen Beratungstermin!

Stettenbergstr. 30

67360 Lingenfeld

Tel. 0 63 44 / 50 75 07

[www.horn-gartengestaltung.de](http://www.horn-gartengestaltung.de)



E & S Dach GmbH  
EICHNER + SCHMIDT  
WALDSTÜCKERRING 4  
76756 BELLHEIM  
[info@eichner-schmidt.com](mailto:info@eichner-schmidt.com)

**EICHNER  
SCHMIDT**

PERFEKTION AM DACH

Zimmerei  
Dachdeckerei  
Klempnerei

PERFEKTION AM DACH

TELEFON (0 72 72) 92 90 70 TELEFAX (0 72 72) 92 90 69

## Besser aus der Steckdose

Verschiedene Kleingeräte im Haushalt (zum Beispiel ein Radio) können wahlweise mit Akkus oder am Netz per Stecker betrieben werden. Der Betrieb mit Batterie-Akkus kommt dabei teurer als der Netzbetrieb an der Steckdose.

## Spar-Kopf

Beim Duschen mit normalen Duschköpfen rauschen jede Minute zwischen 15 und 18 Liter warmes Wasser in den Abfluss. Hier hilft ein guter Wasserspar-Duschkopf. Er sorgt für ein gutes Duschgefühl und spart erheblich Wasser, indem er dem Wasserstrahl mehr Luft beimischt.

Unser Thema: Anzeigen in den Amts- u. Mitteilungsblättern

Sonderthema!

Nächste Erscheinung  
**Bauen & Wohnen**

KW 37/2017

Redaktionsschluss: 06.09.2017, 16 Uhr

ULLMER  
&  
BRÜGGEMANN

ANZEIGENBERATUNG  
GRAFIK-DESIGN  
WERBEORGANISATION

Unsere Ideen / für Ihren Erfolg ...

P Spanierstraße 70 ▲ 76879 Essingen in der Pfalz/SÜW

T 06347-97208-0 ▲ F 06347-97208-10

E [info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)

Anruf genügt - gerne beraten und besuchen wir Sie!

## Das ist Ökologie in Bestform

Raffiniert: Die Natur schenkt  
uns das Pflasterstein-Design

Jeder Hausherr möchte seine Einfahrten, Wege und Terrassen ansprechend gestalten. Dabei sollte man gerade bei Flächen, die einen stabilen Untergrund erfordern, nicht nur die Optik im Blick haben, sondern auch den Umweltschutz nicht aus den Augen zu verlieren.

Innovativ und fortschrittlich sind moderne Pflastersteinsysteme. Hauseingänge, Pkw-Stellplätze oder Gartenwege erhalten damit eine individuelle und charmante Note. Das Geheimnis sind organisch geformte Steine. Sie sorgen dafür, dass zwischen ihnen genügend Raum bleibt, damit das Regenwasser in die Erde fließen kann. So gehören hohe Abwassergebühren der Vergangenheit an. Mehr dazu im Internet (z.B. [www.arena-pflastersteine.de](http://www.arena-pflastersteine.de)) und Fachhandel. (iPr).

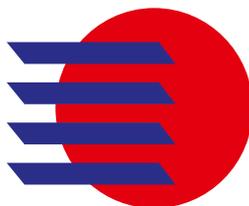
Foto: Portas/jinterPress

# BAUEN • WOHNEN • GARTEN • GESTALTEN



## – JUBILÄUMSPREISE AUF ALLE PRODUKTE –

- Individuelle Sonnenschutzlösungen
- Rollläden
- Rollladenreparaturen
- Rollladen-Motorisierungen
- Jalousien/Raffstoren
- Jalousien-Reparaturen
- Markisen
- Insektenschutz
- Dachfensterrollläden
- Rolltore
- Reparaturservice
- Terrassendächer
- Sonnensegel



# WÜNSTEL

## SONNENSCHUTZTECHNIK

**Albert-Einstein-Str. 15**

**76829 Landau**

**Tel.: 0 63 41/9 87 67 90**

**Fax: 0 63 41/9 87 67 99**

**[www.wuenstel-sonnenschutz.de](http://www.wuenstel-sonnenschutz.de)**

## Seit über 40 Jahren – WIR STELLEN ALLES IN DEN SCHATTEN

### Einbruchschutz mit Rollläden

Alle Koffer sind gepackt, das Auto beladen, der Urlaub kann beginnen. Doch neben der Vorfreude begleitet viele Eigenheimbesitzer ein mulmiges Gefühl auf dem Weg in den Urlaub: Die Angst, dass Einbrecher die Abwesenheit im eigenen Zuhause ausnutzen – denn Reisezeit ist Einbruchzeit. In den meisten Fällen gelangen Einbrecher über ungeschützte Fenster, Balkon- und Terrassentüren ins Haus. Schutz gegen Eindringlinge bieten einbruchhemmende Rollläden. Wie eine forsa-Umfrage des Bundesverbands Rollläden + Sonnenschutz e.V. belegt, wissen jedoch nur rund 40 Prozent der Deutschen, dass entsprechend ausgerüstete Rollläden vor Einbrüchen schützen können. Ausgestattet mit stabilen Mate-

rialien für den Rollpanzer, verstärkten Führungsschienen und Hochschiebesicherungen wirken einbruchhemmende Rollläden wie ein Schild und steigern somit die Sicherheit ([www.rollladen-sonnenschutz.de](http://www.rollladen-sonnenschutz.de)). Sind Rollläden mit Motor und automatischen Steuerelementen wie einer Zeitschaltuhr ausgerüstet, schließen sie zur programmierten Uhrzeit. Zudem wirken Gebäude durch ein regelmäßiges Hoch- und Herunterfahren der Anlagen auch in der Ferienzeit bewohnt und geraten gar nicht erst in den Fokus von Einbrechern. Zufallsgeneratoren variieren die jeweiligen Zeiten des Öffnens und Schließens und verstärken so den Eindruck, dass jemand zuhause ist.

spp-o



## göllinger GmbH

Öl- und Gasheizkessel	Blockheizkraftwerk
Holz- und Pelletkessel	Sanitärinstallation
Wärmepumpentechnik	Badinstallation und -sanierung
Solarthermieranlagen	seniorengerechte Bäder
Photovoltaikanlagen	Regenwassernutzung
Kontrollierte Wohnraumlüftung	Klimatisierung
Qualifizierter Buderus-Partner	Wartungs- und Servicearbeiten

**Dipl.-Ing. (FH) Rudolf Göllinger, VDI · Waldstr. 11 · 76879 Hochstadt**  
**Tel. 06347 / 8933 · Fax 06347 / 7330 · E-Mail: [goellinger-rudolf@t-online.de](mailto:goellinger-rudolf@t-online.de)**



### Verfeuern Sie kein Geld!

Die Monate Oktober bis April bedeuten für Heizungen besondere Belastungen. Eine Herausforderung an zuverlässige und effiziente Heiztechnik. Ob eine Heizung Geld „verbrennt“, kann ein Laie nicht sehen. Der Profi erkennt Einsparpotenziale im gesamten Heiz-

system. Vom Kessel über die Wärmeverteilung bis zum Heizkörperventil. Der Heizungs-Check umfasst alle Komponenten. Etwaige Mängel werden dem Heizungsbetreiber ebenso detailliert aufgezeigt wie sinnvolle Lösungen.

# BAUEN • WOHNEN • GARTEN • GESTALTEN



## Abdichtungs- und Beschichtungssysteme für Terrassen, Balkone, Treppen, Garagen usw.



# BoTek

...da steh ich drauf!

Zertifizierter Fachbetrieb für Baulenschutzsysteme

SEIT 1999

Römerstraße 74 | 76761 Rülzheim  
Tel. 0 72 72 / 97 30-37 | Fax 0 72 72 / 97 30-38  
E-Mail: loue@botekinfo.de | www.botekinfo.de

Nach telefonischer Terminvereinbarung.

Der Partner für's Dach...  
Spenglerei - Dachdeckerei

## WAGNER

Spenglerei • Dachdeckerei

Klaus Wagner  
Beethovenring 30  
76761 Rülzheim  
Tel.: 0 72 72 / 95 58 41

- Dachfenstereinbau
- Dachrinnen
- Kaminverkleidung
- Reparaturen
- Dacheindeckungen
- Blechdächer
- Gaubenverkleidung
- Flachdächer
- Mauerabdeckungen
- Komplettsanierung



Auf der Schafweide 3 | 67489 Kirrweiler  
Tel.: 06321 / 185643 | www.terraverde-nw.de

## Auch im Hochsommer effektiv

Temperaturtests im Rosenheimer Prüfzentrum für Bauelemente haben gezeigt, dass Rollläden mit Lichtschienen auch im Sommer eine clevere Beschattungslösung sind. In einem Wintergarten, dessen Rollläden mit jeder dritten Lamelle als Lichtschiene ausgestattet waren, heizte sich die Raumtemperatur

durch die Sonneneinstrahlung eines Tages nur um 1,5 Grad Celsius auf. Dies entspricht einem Plus von gerade einmal 7,5 Prozent. Ohne Sonnenschutz wäre die Temperatur im Inneren des Glasanbaus um 90 Prozent angestiegen. Mehr Informationen unter [www.rollladen.de](http://www.rollladen.de). djd

Terrasse und Garten sind für das seelische Auftanken wichtig. Das Wohnzimmer in der Natur erfüllt viele Funktionen vom Treffpunkt für die Familie, Spielplatz für die Kinder bis hin zum Grillplatz und Ort des Abschaltens und stillen Genießens. Es lohnt sich also, sich über Gestaltung und Materialien ausgiebig Gedanken zu machen. Als Belag für die Terrasse, der funktional und ästhetisch einen Mehrwert bietet, eignen sich Original-Pflasterklinker. Dieser moderne Klassiker, den Gartenexperten besonders schätzen, ist ein universal einsetzbarer Baustoff mit markanter Ausstrahlung. Es ist der Brennvorgang, der die Klinker durch ihr dichtes Gefüge so robust, frostsicher und unempfindlich gegenüber Säuren und Laugen macht. Sie sind angenehm begehbar und auch bei Nässe trittsicher. Mit

der Zeit setzt auch Klinker Patina an. Dabei wird der Klinker nicht unansehnlich. Im Gegenteil, er behält sein natürliches Erscheinungsbild.

Eine große Farbpalette steht zur Auswahl. Damit ein harmonischer Übergang vom Haus zum Garten entsteht, empfiehlt es sich, die Farbe der Klinker auf das angrenzende Wohngebäude abzustimmen. Damit die Klinkerflächen auch über die Jahre in Form bleiben, brauchen sie ein stabiles Fundament. Untergrund, Tragschicht und Bettung müssen fachmännisch vorbereitet sein. Original-Pflasterklinker stehen für eine wertbeständige Entscheidung. Die natürliche Lebendigkeit der keramischen Farben und die damit verbundene warme Ausstrahlung bleiben, auch mit Patina. sppo

## Struktur und Charakter für den Garten

Nah am Wasser: Kleine Teiche oder Brunnen lassen sich schön mit den Elementen der Vermont-Produktfamilie umranden und werden zum Hingucker im heimischen Garten. Foto: Kann/akz-o

Mauern können mit Geschick und statischem Verständnis selbst im Außenbereich angelegt werden. Egal wie die eigenen Vorlieben aussehen – beim Hersteller Kann findet man für jeden Geschmack die passende Produktlinie. Zeitlos elegant sind etwa Vanity-Mauern und Bradstone-Travino-Walling.

Naturnahe Oberflächen mit rustikalem Charme bringen dagegen die Vermont-Serie sowie die Germania-Antik-Mauern ins Grün nach Hause.

Alle Elemente der verschiedenen Systeme sind aus robustem Betonstein gefertigt und gleichen den natürlichen Vorbildern. Sie sind allerdings widerstandsfähiger gegen Witterungseinflüsse, leicht zu pflegen und bleiben darum dauerhaft schön anzusehen.

Auf der Website von Kann können sich Interessierte unter [www.kann.de](http://www.kann.de) Inspirationen für den Mauerbau im eigenen Garten holen. Zudem ist mit wenigen Klicks auch der nächstgelegene Baustoff-Fachhändler gefunden. akz-o

# BAUEN • WOHNEN • GARTEN • GESTALTEN



## Mehr Ertrag, höhere Einsparungen

### Profi-Rat: Jetzt zu einer solarthermischen Anlage wechseln und kräftig profitieren

(iPr). Fast jeder ist regelmäßig auf der Suche nach einem günstigeren Strom- und/oder Gasanbieter. Mancher denkt sogar über eine Investition in eine Solaranlage oder Heizung nach, um mehr Energie zu sparen.

Wer jedoch glaubt, es sei eine lohnende Idee, in Photovoltaik zur Stromerzeugung zu investieren, der irrt. Denn 75 Prozent des Energieverbrauchs werden für Wärme benötigt.

Allein diese Zahl macht deutlich, dass das größere Einsparpotential, um die Kosten für Heizung und Warmwasser zu senken, in einer Solarthermie-Anlage liegt, die Sonnenenergie in Wärme umwandelt. Zudem helfen viele verschiedene Förderprogramme der Länder und des Bundes privaten Bauherren finanziell, die in erneuerbare Energien investieren möchten. Viele Förderprogramme setzen auf die Neuinstallationen von Solaranlagen, die Erweiterung und der Austausch von alten Systemen werden ebenfalls bezuschusst.

### Zuschuss zur Verjüngungskur nutzen

Das kann sinnvoll sein, denn auch wenn solarthermische Anlagen oft noch nach 25 Jahren funktionieren, lässt die Leistung etwas nach. In vielen Fällen kann eine solche Verjüngungskur auch recht einfach durchgeführt werden, da der Speicher und die Solarstation weiter genutzt werden können.

Wer sich dabei für Voll-Vakuumröhrenkollektoren entscheidet, wählt ein qualitatives Produkt mit vielen Vorteilen. Die Röhrenkollektoren bieten umfangreiche Montagemöglichkeiten und die eingesetzten Voll-Vakuumröhren lassen sich um 360 Grad drehen. Somit können sie immer optimal zur Sonne ausgerichtet werden, und auch eine Fassadenmontage ist problemlos möglich

(Infos: [www.akotec.eu](http://www.akotec.eu)).

Außerdem profitiert man mit den Power-Röhren aufgrund ihres beidseitig beschichteten Absorbers und einer reflektierenden Fläche hinter dem Kollektor. Denn damit erwirtschaftet die Anlage noch höhere Erträge. Der integrierte Überhitzungsschutz ermöglicht zudem eine längere Zeit ohne Wärmeabnahme, da die Kollektoren bereits bei 100 Grad Celsius abschalten. Interessierte sollten sich von den Profis der örtlichen Fachgeschäfte ausführlich beraten lassen. Die helfen natürlich auch bei der Erstellung von Energiekonzepten, bei der Planung, Lieferung und Installation der Anlage.



Voll-Vakuumröhrenkollektoren können auch auf einem Flachdach angebracht werden. Im Vergleich zu anderen Systemen bieten sie konstruktionsbedingt höhere solare Erträge.

Foto: AkoTec/interPress



- Türen • Parkett • Laminat
- Terrassen- und Balkonbeläge aus Holz

Siedlungsstraße 11 c • 67378 Zeiskam  
Telefon: 0172 - 7238433

## Holzböden mit Begeisterung erleben

Auf immer und ewig – Massivholzdielen und Echtholzparkett schaffen Glanzstücke im Heim

### Individualität und Stil:

Mit einem hochwertigen, langlebigen Holzfußboden holt man sich ein schönes Stückchen Exklusivität in die eigenen vier Wände.

## EnergieMix



Die professionelle Entscheidung für innovative Haustechnik.



reichling  
HAUSTECHNIK

Reichling GmbH  
Am Weidensatz 16  
76756 Bellheim

Telefon (0 72 72) 91 91 72 • Telefax (0 72 72) 91 91 73  
e-mail [info@reichling-haustechnik.de](mailto:info@reichling-haustechnik.de)  
Internet [www.reichling-haustechnik.de](http://www.reichling-haustechnik.de)

## STELLENMARKT



Die Ortsgemeinde Lingenfeld  
sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### eine/n staatlich geprüfte/n Erzieher/in

als Krankheitsvertretung

Im kommunalen Kindergarten St. Martinus ist eine  
Stelle in Teilzeit (29,25 Stunden/Woche) als  
Krankheitsvertretung zu vergeben.

#### Wir bieten:

- ein attraktives, modernes Arbeitsumfeld
- ein qualifiziertes, motiviertes Erzieherteam
- Gestaltungsraum für eigenverantwortliches, innovatives und kreatives Arbeiten
- Fortbildungsmöglichkeiten
- Vergütung nach den Vorgaben des Tarifvertrages für den Sozial- und Erziehungsdienst (TV SuE)

#### Wir wünschen uns von Ihnen:

- pädagogische und soziale Kompetenz
- Teamfähigkeit
- Motivation, Engagement, Kreativität und Zuverlässigkeit

Bitte senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung  
bis 10.09.2017 per Post an:

Ortsgemeinde Lingenfeld  
Hauptstraße 58  
67360 Lingenfeld

oder per E-Mail an: [lara.lieflaender@vg-lingenfeld.de](mailto:lara.lieflaender@vg-lingenfeld.de)

## Koch/Köchin zur Aushilfe gesucht

Freizeitcenter Bornheim 06348/7117

Wir suchen ab sofort einen Auszubildenden

### zum Anlagenmechaniker m/w Heizung u. Sanitär

Bitte senden Sie uns Ihre vollständigen  
Bewerbungsunterlagen per Post oder E-Mail zu.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung !

Firma Diethard Collet, Reparaturservice Heizung u. Sanitär,  
Schubertstrasse 8a, 76774 Leimersheim  
E-Mail: [collet-reparaturservice@t-online.de](mailto:collet-reparaturservice@t-online.de)

### - Die Wärmeprofis

Für leichte Lagerarbeiten rüst. Rentner/in auf 450-€-Basis  
bei freier Zeiteinteilung sofort gesucht,  
Fachkenntnisse sind von Vorteil.

**Mathes** GmbH  
Meisterbetrieb

Wärme und Bäder  
Innovation und Service

An der Hochschule 1, 76726 Germersheim  
Telefon: 0 72 74 / 13 42, Telefax: 0 72 74 / 7 66 65  
Internet: [www.mathes-shk.de](http://www.mathes-shk.de)

### und Bäderprofis -

Wir verstärken unser Praxisteam und suchen

## Physiotherapeuten(innen)

auch in Teilzeit möglich.

Bewerbungen unter:



### Praxis für Physiotherapie

B & T Petrie-Friedebach

76863 Herxheim  
Litzelhorststr. 36  
Tel. 07276 / 1000

76770 Hatzenbühl  
Kirchstr. 7

76751 Jockgrim  
Daimlerstr. 10

Mobil: 01 74 - 2 13 59 94

## KOST BAU GmbH

Meisterbetrieb seit 1980

#### Wir suchen ab sofort:

Maurer/in  
Kranführer/in  
Betonbauer/in  
Gerne auch ganze Kolonnen  
Lagerist/in



#### Wir bieten:

Sicherer Arbeitsplatz  
Festanstellung  
Bezahlung nach Tarif  
Weihnachtsgeld

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung an:  
Firma Kost Bau GmbH  
Weinstrasse 21, 76833 Frankweiler  
gerne auch per Mail an: [info@kostbau.de](mailto:info@kostbau.de)

Für die Kita LautStark  
in Heiligenstein sucht die  
Protestantische Kirchengemeinde  
Römerberg ab sofort



1 staatl. anerkannte/n Erzieher/in in Teilzeit (0,75)  
als Elternzeitvertretung,  
befristet voraussichtlich bis Mitte August 2019

Wir und unsere Kinder wünschen uns engagierte  
Erzieher/innen, die

- Freude an der pädagogischen Arbeit haben,
- Wert auf gute Teamarbeit legen,
- Interesse am situationsorientierten Arbeiten haben,
- die christliche Ausrichtung unseres Kindergartens mittragen,
- flexibel sind.

#### Wir bieten:

- Bezahlung nach TVöD,
- kirchliche Zusatzversorgung,
- Fortbildungen,
- ein aufgeschlossenes und engagiertes Team.

Ihre aussagekräftige Bewerbung richten Sie bitte an:  
Kita „LautStark“, z. Hd. Frau Michaela Unselt,  
An der K25, 67354 Römerberg



## Die Verbandsgemeinde Rülzheim und der Gewerbekreis präsentieren die FIRMA DES MONATS



- Anzeige -

Seit 2010 bieten Ihnen der Bankkaufmann André Götzingler und der diplomierte Bankbetriebswirt Jochen Krieger Kompetenz rund um Immobilien und Finanzierungen. Mit ihrer Ausbildung und Erfahrung können sie Kunden optimal beraten, ob im Bereich der Immobilie oder bei der passenden Finanzierung. Mit ihren Mitarbeitern stehen sie für Fairness, Zuverlässigkeit, Vertrauen und Persönlichkeit.

Zu ihrem Tagesgeschäft gehören Verkauf und Vermietung von Wohnungen, Häusern und Gewerbeflächen sowie die Vermittlung von passenden Finanzierungsmöglich-



keiten. Als Finanzierungspartner von Regional- und Direktbanken können tagesaktuelle Konditionen zur Immobilienfinanzierung unter Berücksichtigung möglicher Fördermittel angeboten werden. Der Kunde bekommt einen „Alles-aus-einer-Hand-Service“ inklusive Bera-

tung. Dazu gehört auch die richtige Vermarktung der Objekte mittels Zeitung, Internet, 360-Grad-Besichtigungen, Werbung auf der Firmen- seite bei Facebook sowie durch persönliche Kontakte und Weiterempfehlungen. Zu ihrem Geschäftsgebiet gehören neben dem Landkreis Germersheim und dem Kreis Südliche Weinstraße auch alle angrenzenden Landkreise. „Für unsere Kunden nehmen wir auch gerne eine größere Anfahrtstrecke zu einem Verkaufsobjekt außerhalb der Kerngeschäftsgebiete in Kauf“, betonen André Götzingler und Jochen Krieger.

Wir sind erst zufrieden, wenn Sie es sind.  
Darauf geben wir Ihnen unser Wort!



### leistungen.

#### vermietung.

Jedes Objekt wird perfekt im Markt positioniert.

Bonitätsprüfung, Hintergrundinformationen und jede Menge Menschenkenntnis sind die Basis für ein wirklich nachhaltiges Mietverhältnis.

Ein wasserdichter Mietvertrag, gute Objektübergabe und präzise Dokumentation ersparen viele Diskussionen.

#### verkauf.

Eine gesunde Vertrauensbasis ist das Fundament für erfolgreiche Immobiliengeschäfte.

Besichtigungstermine, Vertragsverhandlungen bis hin zum Notartermin - gemeinsam gehen wir alle Stufen zum erfolgreichen Verkauf.

Wir handeln grundsätzlich so, als ob es für ein Mitglied unserer Familie wäre.

#### finanzierung.

Profitieren Sie kostenlos von unserer unabhängigen Transparenz als Finanzierungspartner von Regional- und Direktbanken mit garantiert attraktiven Konditionen.

Finanzierungskonzepte müssen klar, verständlich und vor allem bezahlbar bleiben - dies sind die Grundsätze unserer Beratung.

Behalten Sie den Durchblick im Förder- und Subventionsdschungel dank unserer neutralen und offenen Finanzberatung.

Neben klassischen Bankdarlehen mit Zinsfestschreibung beinhalten unsere Angebote die möglichen Fördermittel der KfW.

#### Unser Highlight.

Wir prüfen für Sie kostenlos und neutral Ihre bestehende Immobilienfinanzierung auf Optimierungsmöglichkeiten und erstellen ein individuelles Angebot für die Anschlussfinanzierung.

Auf Wunsch sichern wir Ihre Finanzierung mittels Bausparvertrag ab.

Götzingler.Krieger GmbH | Gutenbergstraße 17a | 76761 Rülzheim  
T +49 (0) 72 72. 770 47 0 | F +49 (0) 72 72. 770 47 99 | immobilien@goetzinger-krieger.de | www.goetzinger-krieger.de



### Beratungscoupon

- kostenlose Prüfung Ihrer bestehenden Immobilienfinanzierung
- kostenlose Wertermittlung Ihrer Immobilie



## STELLENMARKT

**aktuell**  
Stellen Anzeigenannahme  
0 65 02/91 47-0

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir

## LKW-Fahrer FS Kl. 2 + 3

zum Ausliefern unserer Waren.

Bewerbungen richten Sie bitte per E-Mail an:

[info@getraenke-mohr.de](mailto:info@getraenke-mohr.de)

Getränke Mohr GmbH & Co. KG • Tel.: 06347/919404

**Eilige Anzeigen per E-Mail aufgeben:**  
[info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)

**CONTAINERDIENST - TRANSPORTE**  
JOACHIM BRUST - 76761 RÜLZHEIM  
☎ 0177 2504511

## Friseursalon in Germersheim sucht Nachfolger

Seit über 10 Jahren bestehend

3 Bed.-Plätze, 1 Rückw.-Waschplatz, 45 qm

Bei Interesse bitte E-Mail an: [hairline-friseur@web.de](mailto:hairline-friseur@web.de)

## Sämtliche Gartenarbeiten

Bäume fällen, Hecken schneiden sowie Rasen neu anlegen  
führt aus, sauber und preiswert: Tel.: 0 72 72 - 97 38 97

**HERR DER MÜNZEN**  
Gold- und Münzhandel

Ankauf von Edelmetallen  
Gold & Silber in jeder Form sofort gegen Bargeld

Kauf und Verkauf aller Münzen

"Herr der Münzen" Jens P. Weiler  
Speyerer Str. 13 · 76771 Hördt/Pfalz  
Tel. 0 72 72 / 92 91 292 Termine nach Vereinbarung  
[www.pfalznumismatik.de](http://www.pfalznumismatik.de)

## DACHDECKER-MALER- & MAURERBETRIEB

Toppreis-Aktion: 100 m<sup>2</sup> Dachbriss, Entsorgung, Unterspannbahn, Konter-Lattung u. Eindeckung in BRAAS od. Tonziegel, nur 3990 €. Zimmerarbeiten, Malerarbeiten 1 m<sup>2</sup> nur 12,50 €, Wärmedämmung, eig. Gerüstbau, Asbestarbeiten, Rohbau- u. Maurerarbeiten, Altbausanierungen, Planungs- u. Statikerleistungen - schnell, sauber u. günstig! Festpreise

Meisterdach & Bau GmbH • Sembach, Rockenhausen + NK  
Tel. 06361-915886 • Fax 06361-459586 • E-Mail: [meisterdach-bau@web.de](mailto:meisterdach-bau@web.de)

**AUTOHAUS WEISS**  
seit 1959 Ihr Partner rund ums Auto

- Neuwagen
- Tageszulassungen
- Vorführgewagen
- Jahreswagen
- Gebrauchtwagen
- Transporter

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

AUTOHAUS WEISS GMBH HAINBACHSTR. 84 WWW.AUTOHAUS-WEISS.NET  
76829 LANDAU TEL. 06341 96780 INFO@AUTOHAUS-WEISS.NET

## Unsere Tanzkurse beginnen in Germersheim in der Stadthalle



### Kostenlose Schnuppertanzstunde zum Auftakt

#### Montag, 21. August 2017

18.30 Uhr Rock'n'Roll  
19.30 Uhr Tanzkreis  
20.30 Uhr Tanzkreis

#### Dienstag, 22. August 2017

19.30 Uhr Tanzkreis

#### Mittwoch, 23. August 2017

17.30 Uhr Sambaformation  
19.30 Uhr Tanzkreis  
20.30 Uhr Tanzkreis

#### Donnerstag, 24. August 2017

17.30 Uhr Jugendliche Anfänger  
19.00 Uhr Jugendliche Fortgeschrittene  
20.00 Uhr Tanzkreis  
21.00 Uhr Anfängerkurs  
junge Paare / Ehepaare

GENAUERE INFOS UND VIELES MEHR:

**TANZSCHULE A. BUTTWEILER**

AM HOCHUFER 54 • TELEFON 0 72 74 / 27 18

## UNSER SPEZIELLES ANGEBOT:

Unterricht für Brautpaare (auch für Schichtarbeiter) individuell nach Vereinbarung  
auch vormittags oder am Wochenende.

# TREFFPUNKT

## VERBANDSGEMEINDE BELLHEIM

### Containerdienst Kuhn

Wir entsorgen für Sie:  
**Bauschutt • Garten- u. Holzabfälle • Restmüll aller Art**

### Verkauf von Brennholz

Container in allen Größen für Gewerblich u. Privat

0 63 47 - 9 39 06 35  
 01 76 - 22 25 36 13

In der Fellach 10 • 76756 Bellheim  
 containerdienst-kuhn@web.de

## DER kompetente und innovative Partner für Ihre Energie!

**HEIZÖL**  
 Sauberer, geringerer Verbrauch, reduzierte Rußentwicklung: Mit unserem Premium-Heizöl „Ecotherm“ kommen Sie gut durch die nächste Heizperiode

**DIESEL**  
 Für Großabnehmer (Speditionen, Bauunternehmen, Landwirte): Anrufen, bestellen und wir liefern zeitnah vorort an

**HOLZPELLETS**  
 Jetzt bestellen! Die wohlige und ökologische Wärme für Ihr Zuhause

**FLASCHENGAS**  
 Hallo Camper, Köche, Grillfans, Gartenhäuser: Bei uns erhalten Sie Propan-Flaschengas in verschiedenen Größen, 7 Tage die Woche

H. Ch. Sefrin GmbH  
 In der Fellach 12, 76756 Bellheim  
 Tel. 07272 9316-0  
 www.sefrin-oil.de

**Telefonische Anzeigannahme: 0 63 47/9 72 08-0**

Gewerbeverband VG-Bellheim e.V.  
 BELLHEIM  
 KNITTELSHEIM  
 OTTERSHEIM  
 ZEISKAM

## Einkaufen vor Ort!

Ihre Fachgeschäfte, Handwerker und Dienstleister heißen Sie willkommen.

www.gewerbeverband-bellheim.de

3 x in Ihrer Nähe - Bellheim & Offenbach & Schwegenheim

### IHR GETRÄNKE-FACHMARKT

# TRINK und Spar

www.getraenke-mohr.de

ANGEBOTE GÜLTIG VOM 18.08. BIS 24.08.2017

*Fruchtige Erfrischung mit ...*

1 x Apfelsaft (6 x 1,0 l) +  
 1 x Mineralwasser (12 x 0,7 l)

Pf. 5,70 € **7,99 €**

**Franken Bräu** Weißbier Partydose  
 5 l Pfandfrei - l = 2,00 € **9,99 €**

**Schwollener** Himbeere od. Waldmeister  
 12 x 0,7 l Pf. 3,30 € - l = 0,59 € **4,99 €**

**Bellheimer** Silber Pils oder Export  
 20 x 0,5 l Pf. 3,10 € - l = 1,06 € **10,59 €**

**BACK** Limoncello 15% Vol. Zitronenlikör  
 0,5 l Pfandfrei - l = 12,98 € **6,49 €**

**GEROLSTEINER** Classic oder Medium  
 12 x 1,0 l Pf. 3,30 € - l = 0,50 € **5,99 €**

**WEINKONTOR** Sommer-Cuvée  
 0,75 l Pfandfrei - l = 4,92 € **3,69 €**

Trink & Spar Getränke-Fachmarkt - 76756 Bellheim - In der Fellach 21A -  
 Tel. 07272/774792 - gegenüber Strohmeier-Gilb  
 Mo.-Fr. 09:00-12:30 und 13:00-18:00 Uhr, Sa. 08:30-13:30 Uhr  
**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**  
 - Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung! -

## REIFEN HARZ

Bellheim • Gewerbegebiet • Tel.: 07272/92870  
 Neureifen • Montageservice • Gebrauchte Reifen

### KFZ-MEISTERBETRIEB

Geldspar-Tipp • Allround-Service für alle Marken

DEKRA -Stützpunkt **HU/AU** mittwochs ab 14.30, freitags ab 8 Uhr

### Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen? Wir erledigen das für Sie - kostenfrei!

Als Sachverständige für Immobilienbewertung erstellen wir außerdem **kostenlose Wertgutachten und Energieausweise** für unsere Kunden.

## DÖRRZAPF

IMMOBILIEN ■ ARCHITEKTEN • Dörrzapf Immobilien GmbH

76756 Bellheim • Waldstückerring 6 • Tel 07272.91111  
 76829 Landau • Nordparkstraße 6 • Tel 06341.3887084  
 box@dz-immobilien.de • www.dz-immobilien.de

## ELEKTRO SETTELMEIER

Markenprofi®

SCHUBERTSTR. 21 • 76756 BELLHEIM  
 TEL. 07272-8614 • FAX 07272-71280

**Autorisierter Miele-Kundendienst, Reparaturen und Verkauf von Elektro-Groß- und Kleingeräten**

www.elektro-settelmeier.de



**Gewerbeverband VG-Bellheim e.V.**

BELLHEIM  
KNITTELSCHEIM  
OTTERSHEIM  
ZEISKAM

# Einkaufen vor Ort!

Ihre Fachgeschäfte, Handwerker und Dienstleister heißen Sie willkommen.



[www.gewerbeverband-bellheim.de](http://www.gewerbeverband-bellheim.de)



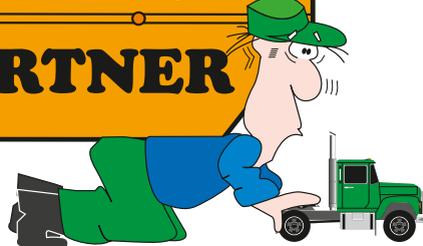
LASSEN SIE SICH  
VON UNS  
VERWÖHNEN!

*salon Thomas*

Hauptstraße 166  
76756 Bellheim  
Telefon **07272.2364**

Dienstleistungsunternehmen  
Containerdienst - Transporte

## GÄRTNER



**0 72 72 - 18 31**  
Am Wasserturm  
76756 Bellheim

## Sichern Sie Ihr Zuhause.

**NACHRÜSTUNG  
FÜR IHRE FENSTER  
UND TÜREN**

Bauelemente mit  
zertifizierter und  
einbruchhemmender  
Technik.



**SCHREINEREI  
KRAUS**

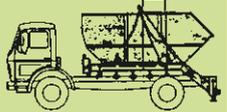
Am Weidensatz 26  
76756 Bellheim  
Tel. (0 72 72) 7 36 20

[mail@kraus-bellheim.de](mailto:mail@kraus-bellheim.de)     [www.kraus-bellheim.de](http://www.kraus-bellheim.de)

## ROHSTOFFE

### Karlheinz LENHART

Ihr Ansprechpartner für Entsorgungen



### Metallrecycling - Containerdienst

Entsorgung von Schrott - Metallen - Holz - Papier - Bau-  
schutt - Gartenabfällen - Entrümpelungen - Baumfällarbei-  
ten - Kranarbeiten und Transporte - Sonstiges auf Anfrage

Abfälle können nach Wunsch mit Kran geladen werden.

76756 Bellheim - Am Weidensatz 33  
Tel./Fax: 0 72 72 / 7 42 37 od. 7 19 43  
Mobil 0172 / 2707738 - E-Mail: [kontakt@rohstoffe-lenhart.de](mailto:kontakt@rohstoffe-lenhart.de)

## WIR MACHEN ALLE GLÜCKLICH!



\* Ermittlung der Sehstärke, keine Refraktion.

### JETZT ZUM KOSTENLOSEN SEHTEST\*



**Edgar Heinrich**  
AUGENOPTIKERMEISTER  
SPEZIALIST  
FÜR KONTAKTLINSEN

Heinrich Optik  
Hauptstraße 99  
76756 Bellheim

Telefon  
(0 72 72) 7 19 91

Telefax  
(0 72 72) 7 58 70

[www.heinrich-optik.de](http://www.heinrich-optik.de)

Mit Sicherheit  
die richtige Brille.

**4 Schnupperwochen 19 €**  
Angebot bis 31.08.2017



### Muskeltraining

hält  
jung & fit

beugt  
Schmerzen  
vor



verbessert die  
Körperhaltung

verbrennt  
Fett/-Kalorien

Gesund & Vital Bellheim  
Hauptstr. 97 (direkt im Ortskern)  
76756 Bellheim  
Tel. 07272 - 92 97 095  
[gesund-vital-bellheim.de](http://gesund-vital-bellheim.de)

Gesund & Vital Sondernheim  
Jungholzstr. 8 (bei der Fa. Hörner)  
76726 Gernersheim-Sondernheim  
Tel. 07274 - 96 44 068  
[gesund-vital-gernersheim.de](http://gesund-vital-gernersheim.de)

Fitnesskurse & Reha-Sport

HOLZWERKSTÄTTE  
**SCHWAB**  
MÖBEL NACH MASS  
Bellheim • Tel.: 23 89



**maler reichling**

BELLHEIM  
Tel.: 0 72 72 - 91 95 17